

النشرة الإحصائية  
لجهة وادي الذهب-لكويرة  
2007

المديرية الجهوية  
لواي الذهب-لكويرة

Annuaire Statistique  
de la Région d'Oued Eddahab-Lagouira  
2007

Direction Régionale  
d'Oued Eddahab-Lagouira

المملكة المغربية  
المنذوبية السامية للتخطيط

النشرة الإحصائية  
لجهة وادي الذهب-لكويرة  
2007

المديرية الجهوية  
لوادي الذهب-لكويرة  
دجنبر 2007



# توطئة

تشكل الجهة إطارا مستقلا بذاته ومجالا للتنمية الاقتصادية والاجتماعية، فهي تساهم في تسيير الشؤون العامة على المستوى الجهوي، كما تقوم بوضع تدابير ترمي إلى تجاوز عيوب نظام المركزية لتقليص التفاوتات الجهوية ولمواجهة تحديات العولمة. ولكي تقوم الجهة بمهمتها على أحسن وجه، لا بد أن تناط لها الموارد البشرية والمادية، بالإضافة إلى المعلومة الديموغرافية والسوسيو-اقتصادية الكاملة والدقيقة.

لهذا الغرض تعمل المديرية الجهوية التابعة للمندوبية السامية للتخطيط على نشر العدد الخامس من النشرة الإحصائية، الذي يحتوي على قاعدة للمعطيات الديموغرافية والسوسيو-اقتصادية الضرورية في كل عملية تقييم أو تخطيط. وتعد هذه الوثيقة ثمرة لمجهودات مختلف المصالح الخارجية.

وإذ تعبر المديرية الجهوية عن عميق تشكراتها لكل من ساهم في إعداد هذه النشرة، فإنها تتمنى أن تتوصل باقتراحاتكم من أجل تطوير وتحسين محتويات هذه النشرة في الأعداد القادمة.

نشير في الأخير إلى أن المعطيات الموجودة في هذه الوثيقة تتعلق بسنة

2006.

**المدير الجهوي**



الجهة  
في بعض الأرقام



## المساحة والسكان

02	عدد الأقاليم
13	عدد الجماعات
11	القروية منها
04	عدد الدوائر
142865	مساحة الجهة بالكلم <sup>2</sup>
99367	السكان القانونيين
37537	بالوسط القروي
62,2	معدل التمدن (%) خلال سنة 2004
3,4	المعدل التركيبي للخصوبة
27,7	متوسط السن عند الزواج الأول
17176	عدد الأسر
2777	بالوسط القروي
4,3	حجم الأسر
4,9	بالوسط القروي

## معدل النشاط (%)

المجموع	الوسط القروي	الوسط الحضري	
64,7	84,5	58,3	الذكور
12,5	20,5	11,5	الإناث
42,7	68,2	36,8	المجموع

## معدل الأمية (%)

المجموع	الوسط القروي	الوسط الحضري	
38,6	65,6	32,9	وادي الذهب
42,5	35,6	51,1	أوسرد
39,0	57,3	34,0	المجموع

## الفلاحة

### المساحة المزروعة (بالهكتار)

2005-06	2004-05	
37,5	37.5	مزروعات الكلا
112	58	مزروعات الخضر
96	42	مزروعات الفواكه

### الإنتاج بالقتطار

2005-06	2004-05	
30000	30000	مزروعات الكلا
128000	74000	مزروعات الخضر
32000	14000	مزروعات الفواكه

### عدد رؤوس الماشية بالآلاف

2006	2005	
300	300	البقر
40000	32000	الغنم
30000	25000	المعز
25000	18000	الإبل

### الماء الصالح للشرب

2006	2005	
2933	3077	الإنتاج بالآلف م <sup>3</sup>
1906	1846	المبيعات بالآلف م <sup>3</sup>

### النقل

2006	2005	
3369	3369	شبكة الطرق
2584	785	المعبدة منها
89	79	حاضرة السيارات المتقلة إلى غاية 2006/12/31
27	37	السياحية منها

## عدد المسافرين

2006	2005	
24609	19293	النقل الجوي

## المواصلات السلكية واللاسلكية

2006	2005	
04	03	المؤسسات البريدية
3361	3417	المنخرطون في الهاتف

## الصحة

2006	2005	
74	31	الأطباء (العمومي + الخاص)
53	53	الأسرة المتوفرة بالمؤسسات الصحية
11392	11057	المرضى المقبولون بالمؤسسات الصحية

## البناء

2006	2005	
355	330	رخص البناء المسلمة
99134	98256	القيمة المتوقعة للبناءات المرخصة ( بألاف درهم )
629	673	المساكن المتوقع تشييدها
84784	67652	مساحة السقوف ( م <sup>3</sup> )

## المالية

2006	2005	
17805	19615	المداخل بألاف درهم
318420	288799	النفقات بألاف درهم

## التعليم

2006	2005	
174	59	المسجلون بالكتاتيب القرآنية
63	25	منهم الإناث
2196	2038	المسجلون بالتعليم الأولي العصري
1049	959	منهم الإناث
10196	9582	المسجلون بالسلك الأول من التعليم الأساسي ( العمومي )
4884	4562	منهم الإناث
2935	2660	المسجلون بالسلك الثاني من التعليم الأساسي ( العمومي )
1420	1211	منهم الإناث
1587	1457	المسجلون بالتعليم الثانوي ( العمومي )
733	680	منهم الإناث
180	279	المدرسون بالسلك الأول من التعليم الأساسي ( العمومي )
115	102	منهم الإناث
147	140	أساتذة السلك الثاني من التعليم الأساسي ( العمومي )
23	22	منهم الإناث
107	77	أساتذة التعليم الثانوي ( العمومي )
11	11	منهم الإناث

## التكوين المهني

2006	2005	
221	157	أعداد التلاميذ في القطاعين العمومي و الخاص
173	124	منهم في القطاع العمومي

## السياحة

2006	2005	
02	02	الفنادق المصنفة
216	217	عدد الأسرة بالفنادق المصنفة
18650	17649	الليالي السياحية بالفنادق المصنفة

## الفهرس

### الصفحة

01	..... الفصل الأول : المساحة والسكان
13	..... الفصل الثاني : الفلاحة والصيد البحري
25	..... الفصل الثالث : المعادن
31	..... الفصل الرابع : الطاقة والمياه
39	..... الفصل الخامس : الصناعة والصناعة التقليدية
45	..... الفصل السادس : البناء والعقار
57	..... الفصل السابع : النقل
67	..... الفصل الثامن : البريد والمواصلات
75	..... الفصل التاسع : السياحة
81	..... الفصل العاشر : التعليم والتكوين
105	..... الفصل الحادي عشر : الصحة والوقاية الاجتماعية
123	..... الفصل الثاني عشر : التشغيل والأجور
133	..... الفصل الثالث عشر : العدل
139	..... الفصل الرابع عشر : الأنشطة الثقافية والترفيه
147	..... الفصل الخامس عشر : المالية
155	..... الفصل السادس عشر : التجارة

الفصل الأول  
المساحة والسكان

**Chapitre 1**  
**Territoire**  
**Population**



## Liste des tableaux

### قائمة الجداول

**Tableau n° 1** : L'organisation administrative

الجدول رقم 1 : التنظيم الإداري

**Tableau n° 2** : Découpage administratif de la province d' Oued- Eddahab

الجدول رقم 2 : التقسيم الإداري لإقليم وادي الذهب

**Tableau n° 3** : Découpage administratif de la province d'Aousserd

الجدول رقم 3 : التقسيم الإداري لإقليم أوسرد

**Tableau n° 4** : Evolution de la population légale de la région selon les provinces et le milieu de résidence

الجدول رقم 4 : تطور عدد السكان القانونيين للجهة حسب الأقاليم ووسط الإقامة

**Tableau n° 5** : Taux d'accroissement annuel de la population légale de la région selon les provinces et le milieu (1994-2004)

الجدول رقم 5 : معدل الزيادة السنوية للسكان القانونيين للجهة حسب الأقاليم والوسط (1994-2004)

**Tableau n° 6** : Evolution de la densité de la population selon les provinces (1994 et 2004)

الجدول رقم 6 : تطور الكثافة السكانية حسب الأقاليم (1994 و 2004)

**Tableau n° 7.1** : Effectif de la population légale et des ménages de la province d'Oued Eddahab selon les cercles et les communes

الجدول رقم 7.1 : عدد السكان القانونيين والأسر لإقليم وادي الذهب حسب الدوائر والجماعات

**Tableau n° 7.2** : Effectif de la population légale et des ménages de la province d' Aousserd selon les cercles et les communes

الجدول رقم 7.2 : عدد السكان القانونيين والأسر لإقليم أوسرد حسب الدوائر والجماعات

**Tableau n° 8** : Répartition de la population de la région (en %) par sexe et groupes d'âges

الجدول رقم 8 : توزيع سكان الجهة (%) حسب الجنس والفئات العمرية

**Tableau n° 9** : Répartition de la population de la région âgée de 15 ans ou plus (en %) selon l'état matrimonial et le sexe

الجدول رقم 9 : توزيع ساكنة الجهة التي يفوق سنها 15 سنة (%) حسب الحالة العائلية والجنس

**Tableau n° 10** : Taux de fécondité général par groupes d'âges (en ‰) et indice synthétique de fécondité

الجدول رقم 10 : المعدل الإجمالي للخصوبة حسب الفئات العمرية (‰) والمؤشر التركيبي للخصوبة

**Tableau n° 11** : Age moyen au premier mariage selon le sexe et le milieu de résidence

الجدول رقم 11 : معدل السن عند الزواج الأول حسب الجنس ووسط الإقامة

**Tableau n° 12** : Taux de célibat (%) après 55 ans selon le sexe

الجدول رقم 12 : معدل العزوبة (%) بعد سن 55 سنة حسب الجنس

**Tableau n° 13** : Pourcentage des célibataires âgés de 15-19 ans, 20-24 ans et 25-29 ans selon le milieu et le sexe

الجدول رقم 13 : نسبة العزاب البالغين 15-19 سنة، 20-24 سنة و 25-29 سنة حسب الوسط والجنس

**Tableau n° 14** : Répartition du nombre et de la taille moyenne des ménages selon les provinces

الجدول رقم 14 : توزيع عدد الأسر ومتوسط حجمها حسب الأقاليم

**Tableau n° 15** : Répartition des ménages de la région (en %) selon le nombre de pièces habitées et le milieu de résidence

الجدول رقم 15 : توزيع الأسر بالجهة (%) حسب عدد الغرف المسكونة ووسط الإقامة

**Tableau n° 16** : Nombre moyen de personnes par pièce selon le milieu de résidence

الجدول رقم 16 : متوسط عدد الأفراد للغرفة حسب وسط الإقامة

Tableau n° 1 : L'organisation administrative

الجدول رقم 1: التنظيم الإداري

	Cercles الدوائر	Com. urbaines جماعات حضرية	Com. rurales جماعات قروية	Total المجموع	
Oued Eddahab	2	1	6	7	وادي الذهب
Aousserd	2	1	5	6	أوسرد
<b>Total</b>	<b>4</b>	<b>2</b>	<b>11</b>	<b>13</b>	<b>المجموع</b>

Tableau n° 2 : Découpage administratif de la province d'Oued Eddahab

الجدول رقم 2 : التقسيم الإداري لإقليم وادي الذهب

Municipalités البلديات	Dakhla الداخلة
Cercles الدوائر	Communes rurales الجماعات القروية
<b>Bir Anzarane</b> بئر أنزران	Bir Anzarane بئر أنزران Glibat El Foula اكليبات الفولة Mijik ميجيك Oum Dreyga أم دريكة
<b>El Argoub</b> العركوب	El Argoub العركوب Imlili إمليلي

Tableau n° 3: Découpage administratif de la province d'Aousserd

الجدول رقم 3 : التقسيم الإداري لإقليم أوسرد

Municipalités البلديات	Lagouira لكوية
Cercles الدوائر	Communes rurales الجماعات القروية
<b>Aousserd</b> أوسرد	Aousserd أوسرد Aghouinite أغوينيت Tichla تيشلا Zoug الزوك
<b>Bir Gandouz</b> بئر كندور	Bir Gandouz بئر كندور

**Tableau n° 4 : Evolution de la population légale de la région selon les provinces et le milieu de résidence**

الجدول رقم 4 : تطور عدد السكان القانونيين بالجهة حسب الأقاليم ووسط الإقامة

Province	2004			1994			الأقاليم
	Urbain حضري	Rural قروي	Total المجموع	Urbain حضري	Rural قروي	Total المجموع	
Oued Eddahab	58104	20750	78854	30639	3605	34244	وادي الذهب
Aousserd	3726	16787	20513	509	1998	2507	أوسرد
<b>Total</b>	<b>61830</b>	<b>37537</b>	<b>99367</b>	<b>31148</b>	<b>5603</b>	<b>36751</b>	<b>المجموع</b>

Source : RGPH de 2004

المصدر : الإحصاء العام للسكان و السكنى 2004

**Tableau n° 5 : Taux d'accroissement annuel de population de la région selon les provinces et le milieu (entre 1994 et 2004)**

الجدول رقم 5 : معدل الزيادة السنوية للسكان القانونيين بالجهة حسب الأقاليم والوسط ( ما بين 1994 و 2004 )

Province	Taux d'accroissement annuel معدل التزايد السنوي (%)			Taux d'accroissement global نسبة الزيادة الإجمالية (%)			الأقاليم
	Urbain حضري	Rural قروي	Total المجموع	Urbain حضري	Rural قروي	Total المجموع	
	Oued Eddahab	6,6	19,12	8,7	89,6	475,6	
Aousserd	22,02	23,7	23,4	632	740,2	718,2	أوسرد
<b>Total</b>	<b>7,1</b>	<b>20,9</b>	<b>10,5</b>	<b>98,5</b>	<b>569,9</b>	<b>170,3</b>	<b>المجموع</b>

Source : RGPH de 1994 et de 2004

المصدر : الإحصاء العام للسكان و السكنى لسنوات 1994 و 2004

**Tableau n° 6 : Evolution de la densité de la population selon les provinces (1994-2004)**

الجدول رقم 6 : تطور الكثافة السكانية حسب الأقاليم (1994 و 2004)

Province	Superficie en km <sup>2</sup> المساحة بالكلم <sup>2</sup>	Densité en km <sup>2</sup> الكثافة السكانية في الكلم <sup>2</sup>		الأقاليم
		2004	1994	
		Oued Eddahab	76948	
Aousserd	65917	0,31	0,04	أوسرد
<b>Total</b>	<b>142865</b>	<b>0,69</b>	<b>0,26</b>	<b>المجموع</b>

Source : RGPH de 1994 et de 2004

المصدر : الإحصاء العام للسكان و السكنى لسنوات 1994 و 2004

**Tableau n° 7.1 : Effectif de la population légale et de ménages de la province d'Oued Eddahab selon les cercles et les communes**  
الجدول رقم 1.7: عدد السكان القانونيين والأسر لإقليم وادي الذهب حسب الدوائر والجماعات

Municipalités البلديات	Dakhla الداخلة	Population	Ménages
		عدد السكان	عدد الأسر
		58104	13715
<b>Cercles</b> الدوائر	<b>Communes rurales</b> الجماعات القروية		
<b>Bir Anzarane</b> بئر أنزران	Bir Anzarane بئر أنزران	6597	262
	Glibat El Foula اكليبات الفولة	2973	42
	Mijik ميجيك	519	92
	Oum Dreyga أم دريكة	3005	78
<b>El Argoub</b> العركوب	El Argoub العركوب	5345	1012
	Imlili إمليلي	2311	474
<b>Total milieu urbain de la province</b>	<b>مجموع الوسط الحضري للإقليم</b>	<b>58104</b>	<b>13715</b>
<b>Total milieu rural de la province</b>	<b>مجموع الوسط القروي للإقليم</b>	<b>20750</b>	<b>1960</b>
<b>Total général de la province</b>	<b>المجموع العام للإقليم</b>	<b>78854</b>	<b>15675</b>

Source : RGPH de 2004

المصدر : الإحصاء العام للسكان والسكنى 2004

**Tableau n° 7.2 : Effectif de la population légale et de ménages de la province d'Aousserd selon les cercles et les communes**  
الجدول رقم 2.7: عدد السكان القانونيين والأسر لإقليم أوسرد حسب الدوائر والجماعات

Municipalités البلديات	Lagouira لكويرة	Population	Ménages
		عدد السكان	عدد الأسر
		3726	684
<b>Cercles</b> الدوائر	<b>Communes rurales</b> الجماعات القروية		
<b>Aousserd</b> أوسرد	Aousserd أوسرد	5832	225
	Aghouinite أغوينيت	222	43
	Tichla تيشلا	6036	102
	Zoug الزوك	833	149
<b>Bir Gandouz</b> بئر كندور	Bir Gandouz بئر كندور	3864	298
<b>Total milieu urbain de la province</b>	<b>مجموع الوسط الحضري للإقليم</b>	<b>3726</b>	<b>684</b>
<b>Total milieu rural de la province</b>	<b>مجموع الوسط القروي للإقليم</b>	<b>16787</b>	<b>817</b>
<b>Total général de la province</b>	<b>المجموع العام للإقليم</b>	<b>20513</b>	<b>1501</b>

Source : RGPH de 2004

المصدر : الإحصاء العام للسكان والسكنى 2004

**Tableau n° 8 : Répartition de la population de la région (%) selon le sexe et les groupes d'âges**

الجدول رقم 8: توزيع سكان الجهة (%) حسب الجنس والفئات العمرية

Groupes d'âges	الجهة Région			الفئات العمرية
	إناث Féminin	ذكور Masculin	المجموع Total	
0-14 ans	27,7	36,7	31,5	سنة 14-00
15-59 ans	69,5	60,3	65,7	سنة 59-15
60 ans ou plus	2,8	3,0	2,8	60 سنة فما فوق
<b>Total</b>	<b>100</b>	<b>100</b>	<b>100</b>	<b>المجموع</b>

Source : RGPH de 2004

المصدر : الإحصاء العام للسكان و السكنى 2004

**Tableau n° 9 : Répartition de la population de la région) âgée de 15 ans ou plus (en%) selon l'état matrimonial et le sexe**

الجدول رقم 9 : توزيع ساكنة الجهة (%) التي يفوق سنها 15 سنة حسب الحالة العائلية والجنس بالجهة

Etat matrimonial	الجهة Région			الحالة العائلية
	رجال Hommes	إناث Femmes	المجموع Total	
Célibataire	47,7	24,7	38,8	عازب
Marié	49,5	63,6	55,0	متزوج
Veuf	1,8	5,4	3,2	أرمل
Divorcé	1	6,3	3,1	مطلق
<b>Total</b>	<b>100</b>	<b>100</b>	<b>100</b>	<b>المجموع</b>

Source : RGPH de 2004

المصدر : الإحصاء العام للسكان و السكنى 2004

**Tableau n° 10 : Taux de fécondité général par groupes d'âges (en %) et indice synthétique de fécondité**

الجدول رقم 10 : المعدل الإجمالي للخصوبة حسب الفئات العمرية (%) والمؤشر التركيبي للخصوبة

Groupes d'âges	الجهة الإقليمية	الفئات العمرية
15-19 ans	55,1	سنة 19-15
20-24 ans	144,9	سنة 24-20
25-29 ans	167,3	سنة 29-25
30-34 ans	152,5	سنة 34-30
35-39 ans	108,3	سنة 39-35
40-44 ans	52,7	سنة 44-40
45-49 ans	8,1	سنة 49-45
<b>Indice synthétique de fécondité</b>	<b>3,4</b>	<b>المؤشر التركيبي للخصوبة</b>

Source : RGPH de 2004

المصدر : الإحصاء العام للسكان و السكنى 2004

**Tableau n° 11 : Age moyen au premier mariage selon le sexe et le milieu de résidence**

الجدول رقم 11 : معدل السن عند الزواج الأول حسب الجنس ووسط الإقامة

Age moyen au premier mariage (en années)		
معدل السن عند الزواج الأول بالسنوات		
Milieu urbain الوسط الحضري		
Hommes	30,3	ذكور
Femmes	22,1	إناث
Hommes + Femmes	26,4	ذكور + إناث
Milieu rural الوسط القروي		
Hommes	31,8	ذكور
Femmes	27,3	إناث
Hommes + Femmes	31,0	ذكور + إناث
Région الجهة		
Hommes	30,8	ذكور
Femmes	22,8	إناث
Hommes + Femmes	27,7	ذكور + إناث

Source : RGPH de 2004

المصدر : الإحصاء العام للسكان و السكنى 2004

**Tableau n° 12 : Taux de célibat (%) après 55 ans selon le sexe**  
 الجدول رقم 12: معدل العزوبة (%) بعد سن 55 سنة حسب الجنس

Sexe	Région	الجهة	الجنس
Femmes		1,1	إناث
Hommes		2,4	ذكور
<b>Total</b>		<b>1,9</b>	<b>المجموع</b>

Source : RGPH de 2004

المصدر : الإحصاء العام للسكان و السكنى 2004

**Tableau n° 13 : Pourcentage des célibataires âgés de 15-19 ans, 20-24 ans et 25-29 ans selon le milieu et le sexe**  
 الجدول رقم 13 : نسبة العزاب البالغين 15-19 سنة، 20-24 سنة و 25-29 سنة حسب الوسط والجنس

	29-25	24-20	19-15	
	<b>Milieu urbain</b>			
	<b>الوسط الحضري</b>			
Hommes	64	90	99,2	ذكور
Femmes	16,9	34,5	75,8	إناث
Hommes + Femmes	41,8	62,8	87,8	ذكور + إناث
	<b>Milieu rural</b>			
	<b>الوسط القروي</b>			
Hommes	77,3	88,2	92,4	ذكور
Femmes	42,1	66	93,1	إناث
Hommes + Femmes	71,8	84,4	92,6	ذكور + إناث
	<b>Total</b>			
	<b>المجموع</b>			
<b>Hommes</b>	<b>69,2</b>	<b>89,3</b>	<b>97,8</b>	<b>ذكور</b>
<b>Femmes</b>	<b>19,9</b>	<b>38,1</b>	<b>77,8</b>	<b>إناث</b>
<b>Hommes + Femmes</b>	<b>50,4</b>	<b>68,7</b>	<b>88,6</b>	<b>ذكور + إناث</b>

Source : RGPH de 2004

المصدر : الإحصاء العام للسكان و السكنى 2004

**Tableau n° 14 : Répartition du nombre et de la taille moyenne des ménages selon les provinces**

الجدول رقم 14 : توزيع عدد الأسر ومتوسط حجمها حسب الأقاليم

Province	متوسط حجم الأسرة Taille moyenne	عدد الأسر Nbre de ménages	الأقليم
Oued Eddahab	4,2	15675	وادي الذهب
Aousserd	5,1	1501	أوسرد
<b>Région</b>	<b>4,3</b>	<b>17176</b>	<b>الجهة</b>

Source : RGPH de 2004

المصدر : الإحصاء العام للسكان والسكنى 2004

**Tableau n° 15 : Répartition des ménages de la région (en %) selon le nombre de pièces habitées et le milieu de résidence**

الجدول رقم 15 : توزيع الأسر بالجهة (%) حسب عدد الغرف المسكونة ووسط الإقامة

Nbre de pièces	المجموع Total	Milieu rural قروي	Milieu urbain حضري	عدد الغرف
1 pièce	23,4	32	21,7	غرفة واحدة
2 pièces	41,9	30,9	44	غرفتان
3 pièces	22,4	19,6	23	3 غرف
4 pièces	6,0	6,5	5,9	4 غرف
5 pièces	2,1	2,4	2	5 غرف
6 pièces	1,1	0,9	1,1	6 غرف
7 pièces	0,4	0,3	0,4	7 غرف
8 pièces	0,5	0,5	0,5	8 غرف
Non déclaré	1,3	0,8	1,3	غير مصرح
<b>Total</b>	<b>100</b>	<b>100</b>	<b>100</b>	<b>المجموع</b>

Source : RGPH de 2004

المصدر : الإحصاء العام للسكان والسكنى 2004

**Tableau n° 16 : Nombre moyen de personnes par pièce selon le milieu de résidence**

الجدول رقم 16 : متوسط عدد الأفراد للغرفة الواحدة حسب وسط الإقامة

Total المجموع	Milieu rural الوسط القروي	Milieu urbain الوسط الحضري
1,9	2,3	1,8

Source : RGPH de 2004

المصدر : الإحصاء العام للسكان والسكنى 2004



الفصل الثاني  
الفلاحة والصيد البحري

**Chapitre 2**  
**Agriculture et pêche**



## Liste des tableaux

### قائمة الجداول

- Tableau n° 1** : Superficie régionale cultivable (en hectares) en 2006  
الجدول رقم 1: المساحة الجهوية المزروعة (بالهكتار) سنة 2006
- Tableau n° 2** : Principales productions agricoles de la région, en 2006  
الجدول رقم 2: المنتوجات الفلاحة الرئيسية بالجهة سنة 2006
- Tableau n° 3** : Equipements principaux d'élevage selon la province en 2006  
الجدول رقم 3: التجهيزات الأساسية لتربية الماشية حسب الإقليم سنة 2006
- Tableau n° 4** : Effectif du Cheptel dans la région, (2005-2006)  
الجدول رقم 4: عدد رؤوس الماشية بالجهة، موسم (2005-2006)
- Tableau n° 5** : Abattages contrôlés de la région, en 2006  
الجدول رقم 5: الذبائح المراقبة بالجهة، سنة 2006
- Tableau n° 6** : Projets réalisés par la DPA, compagne (2005-2006)  
الجدول رقم 6: المشاريع المنجزة بالجهة من طرف المديرية الإقليمية للفلاحة، موسم (2005-2006)
- Tableau n° 7** : Produits de la pêche côtière de port de Dakhla, en 2006  
الجدول رقم 7: منتوجات الصيد البحري الساحلي بميناء الداخلة، سنة 2006
- Tableau n° 8** : Pêche côtière de port de Dakhla selon l'espèce, en 2006  
الجدول رقم 8: الصيد البحري الساحلي بميناء الداخلة حسب الصنف، سنة 2006
- Tableau n° 9** : Produits de pêche côtière (quantité en tonne) du port de Dakhla selon la destination, en 2006  
الجدول رقم 9: منتوجات الصيد البحري الساحلي (الكمية بالطن) بميناء الداخلة حسب الوجهة، سنة 2006

**Tableau n° 10** : Evolution de la flotte de pêche côtière immatriculé dans la région, en 2006

الجدول رقم 10: تطور أسطول الصيد الساحلي المسجل بالجهة وحمولته، سنة 2006

**Tableau n° 11** : Unités de pêche actives dans la région, en 2006

الجدول رقم 11: وحدات الصيد البحري العاملة بالجهة، سنة 2006

**Tableau n° 12** : Opérations de la gestion administrative de la pêche maritime dans la région, en 2006

الجدول رقم 12: عمليات التدبير الإداري للصيد البحري بالجهة، سنة 2006

**Tableau n° 1 : Superficie régionale cultivable (en hectares) 2006**  
**الجدول رقم 1 : المساحة الجهوية المزروعة (بالهكتار) 2006**

	2006-2005	2005-2004	
Cultures fourragères	37.5	37.5	مزروعات الكلا
Cultures maraichères	112	58	مزروعات الخضر
Fruits et légumes	96	42	مزروعات الفواكه
<b>TOTAL</b>	<b>245.5</b>	<b>137.5</b>	<b>المجموع</b>

Source : Direction provinciale de l'agriculture d'Oued Eddahab المصدر: المديرية الإقليمية للفلاحة لوادي الذهب

**Tableau n° 2 : Principales productions agricoles de la région en 2006**  
**الجدول رقم 2 : المنتوجات الفلاحية الرئيسية بالجهة سنة 2006**

Type de culture	المر دودية (قنطار / هكتار)		الإنتاج (بالقنطار)		نوع المزروعات
	rendement (q/ha)		production (q)		
	2006-2005	2005-2004	2006-2005	2005-2004	
Cultures fourragères	800	800	30000	30000	مزروعات الكلا
Cultures maraichères	1100	1200	128000	74000	مزروعات الخضر
Fruits et légumes	320	320	32000	14000	مزروعات الفواكه

Source : Direction provinciale de l'agriculture d'Oued Eddahab المصدر: المديرية الإقليمية للفلاحة لوادي الذهب

**Tableau n° 3 : Equipements principaux d'élevage selon la province, en 2006**

الجدول رقم 3 : التجهيزات الأساسية لتربية الماشية حسب الإقليم، سنة 2006

Type d'équipements	الجهة Région	أوسرد Aousserd	وادي الذهب Oued Eddahab	نوع التجهيزات
Service vétérinaire	3	2	1	المفتشية البيطرية
Centre de prévention d'élevage contre les parasitoses	-	-	-	مركز علاج الماشية من الأمراض الطفيلية
Centre de vaccination d'élevage	-	-	-	مركز تلقيح الماشية
Centre de collecte du lait	1	-	1	مركز تجميع الحليب
Centre de volailles	5	-	5	وحدة تربية الدواجن
Unité de bovins	14	-	14	وحدة تربية الأبقار
Centre de recherches (camelin)	-	-	-	محطة الأبحاث (الإبل)

المصدر: المديرية الإقليمية للفلاحة لوادي الذهب Direction provinciale de l'agriculture d'Oued Eddahab

**Tableau n° 4 : Effectif du Cheptel dans la région en 2006**

الجدول رقم 4 : عدد رؤوس الماشية بالجهة سنة 2006

	عدد الرؤوس	Nombre de têtes
Bovins	300	
Ovins	40000	
Caprins	30000	
Camelin	25000	
		البقر
		الغنم
		الماعز
		الإبل

المصدر: المديرية الإقليمية للفلاحة لوادي الذهب Direction provinciale de l'agriculture d'Oued Eddahab

**Tableau n° 5 : Abattages contrôlés dans la région en 2006**

الجدول رقم 5 : الذبائح المراقبة بالجهة سنة 2006

	2006	2005	
	<b>عدد الرؤوس</b> / <b>Nombre de têtes</b>		
Bovins	186	252	البقر
Ovins	5921	4919	الغنم
Caprins	2402	1455	الماعز
Camelin	1920	1796	الإبل
	<b>وزن اللحوم (طن)</b> / <b>Poids de viandes</b>		
Bovins	30.855	48.166	البقر
Ovins	106.062	86.711	الغنم
Caprins	25.212	16.567	الماعز
Camelin	374.832	277.878	الإبل

Source : Direction provinciale de l'agriculture d'Oued Eddahab المصدر: المديرية الإقليمية للفلاحة لوادي الذهب

**Tableau n° 6 : Projets réalisés par la DPA (Compagne 2005-2006)**

الجدول رقم 6 : المشاريع المنجزة بالجهة من طرف المديرية الإقليمية للفلاحة (موسم 2005-2006)

**A - Programme de protection d'élevage**

أ - برنامج إغاثة الماشية

Opération	القيمة (بألف درهم) Valeur (en milliers de dhs)	الكمية (بالطن) Quantité (en tonne)	العملية
<b>نقل الأعلاف</b> / <b>Transport du fourrage</b>			
Orge	-	-	الشعير
Autres fourrages	-	-	أعلاف أخرى
Adduction du bétail en eau par camion citerne	260	14500	تزويد الماشية بالماء بواسطة الشاحنات الصحريجية
Encadrement hygiène vétérinaire (soins des ovins, caprins, camelines contre diverses maladies)	462.813	276399	التأطير الصحي البيطري (علاج الأغنام والماعز والإبل من مختلف الأمراض)

Source : Direction provinciale de l'agriculture d'Oued Eddahab المصدر: المديرية الإقليمية للفلاحة لوادي الذهب

**Tableau n° 6 (Suite) : Projets réalisés par la DPA (Compagne 2005-2006)**  
 الجدول رقم 6 : المشاريع المنجزة بالجهة من طرف المديرية الإقليمية للفلاحة (موسم 2005-2006)

**B - Soins d'élevage contre les maladies parasitoses à la région**  
 ب - علاج الماشية من الأمراض الطفيلية بالجهة

<i>Race d'élevage</i>	<i>الأمراض الطفيلية الخارجية Maladies parasitoses externes</i>	<i>الأمراض الطفيلية الداخلية Maladies parasitoses internes</i>	<i>نوع الماشية</i>
<b>Nombre des opérations de soins (par tête)</b> عدد عمليات العلاج (لكل رأس)			
Ovins et caprins	1.6	1.2	الأغنام والماعز
Bovins	0.47	0.49	البقر
Camelines	1.8	1.3	الإبل

Source : Direction provinciale de l'agriculture d'Oued Eddahab المصدر: المديرية الإقليمية للفلاحة لوادي الذهب

**Tableau n° 7 : Produits de la pêche côtière au port Dakhla en 2006**  
 الجدول رقم 7 : منتوجات الصيد البحري الساحلي بميناء الداخلة سنة 2006

2006		2005		2004	
<i>القيمة (بألف درهم)</i>	<i>الكمية (بالتن)</i>	<i>القيمة (بألف درهم)</i>	<i>الكمية (بالتن)</i>	<i>القيمة (بألف درهم)</i>	<i>الكمية (بالتن)</i>
<b>Valeur</b>	<b>Quantité</b>	<b>Valeur</b>	<b>Quantité</b>	<b>Valeur</b>	<b>Quantité</b>
(en milliers de dhs)	(en tonne)	(en milliers de dhs)	(en tonne)	(en milliers de dhs)	(en tonne)
837458	165655	706638	127329	433624	74231

Source : Délégation de la pêche maritime à Dakhla المصدر: مندوبية الصيد البحري بالداخلة

**Tableau n° 8 : Pêche côtière dans le port de Dakhla selon l'espèce en 2006**

الجدول رقم 8 : الصيد البحري الساحلي بميناء الداخلة حسب الصنف سنة 2006

Espèce	2006		2005		2004		الصنف
	القيمة Valeur (en milliers de dhs) (بالف درهم)	الكمية Quantité (en tonnes) (بالطن)	القيمة Valeur (en milliers de dhs) (بالف درهم)	الكمية Quantité (en tonnes) (بالطن)	القيمة Valeur (en milliers de dhs) (بالف درهم)	الكمية Quantité (en tonnes) (بالطن)	
Poissons Industriels	150065	132626	125699	100187	60788	51275	السك الصناعي
Poissons blancs	157420	14618	143689	13760	98920	12260	السك الأبيض
Céphalopodes	450365	11471	390590	9978	232794	8306	الرخويات
Crustacés	17844	139	14911	111	19819	138	القشريات
Coquillages	1394	258	1201	264	631	138	الأصداف
Poissons pélagiques	60369	6543	30547	3029	20682	2113	السك السطحي
<b>Total</b>	<b>837458</b>	<b>165655</b>	<b>706638</b>	<b>127329</b>	<b>433624</b>	<b>74231</b>	<b>المجموع</b>

Source : Délégation de la pêche maritime à Dakhla المصدر: مندوبية الصيد البحري بالداخلة

**Tableau n° 9 : Produits de pêche côtière (en tonne) du port de Dakhla selon la destination (en 2006)**

الجدول رقم 9 : منتوجات الصيد البحري الساحلي (بالطن) بميناء الداخلة حسب الوجهة (2006)

المجموع Total	دقيق وزيت السمك Farine et huile de poisson	التطعيم Appât	التجميد Congélat ion	التصبير Conservation	الاستهلاك المحلي Consommation locale
-	-	-	102.330	-	-

Source : Délégation de la pêche maritime à Dakhla المصدر: مندوبية الصيد البحري بالداخلة

**Tableau n° 10 : Evolution de la flotte de pêche côtière immatriculé dans la région en 2006**

الجدول رقم 10 : تطور أسطول الصيد الساحلي المسجل بالجهة سنة 2006

Année	2006		2005		السنة
	Nombre	Tonnage	Nombre	Tonnage	
Chalutier –congélateurs	09	2526.12	09	2526.12	السفن الجيابة المجمدة
Chalutiers senneurs	01	266.00	01	266.00	السفن الجيابة
Chalutier palangriers	02	326.91	02	326.91	سفنالجيابة الصنورية
Sardiniers	10	865.22	10	865.22	سفن السردين
Palangriés	05	99.51	05	99.51	السفن الصنورية
Chalutiers	01	75.07	01	75.07	السفن الجيابة
Chalutiers congélateurs pélagiques	01	1759.00	0	-	سفن تجميد السمك السطحي
Sauvetage	01	68.65	01	68.65	سفن وحدة الإنقاذ
Canots de pêche	3586	6490.80	3586	6490.80	قوارب الصيد
<b>TOTAL</b>	<b>3606</b>	<b>12477,28</b>	<b>3605</b>	<b>10718.28</b>	<b>المجموع</b>

Source : Délégation de la pêche maritime à Dakhla المصدر : مندوبية الصيد البحري بالداخلة

**Tableau n° 11 : Unités de pêche actives dans la région en 2006**

الجدول رقم 11 : وحدات الصيد البحري العاملة بالجهة سنة 2006

Flottes de pêche	المجموع Total		نقط التفريغ Points de décharge		ميناء الداخلة Port de Dakhla		سفن الصيد
	عدد البحارة Marins	عدد السفن Flottes	عدد البحارة Marins	عدد السفن Flottes	عدد البحارة Marins	عدد السفن Flottes	
Sardiniers	1080	27			1080	27	سفن السردين
Palangriers	444	37			444	37	السفن الصنورية
Palangriers réfrigérés	348	29			348	29	السفن الصنورية المبردة
Chalutiers	-	0			-	0	السفن الجيابة
Chalutiers pélagiques	143	11			143	11	السفن الجيابة السطحية
Senneurs	36	01			36	01	سفن السردين المبردة بأعالي البحار
Canots de pêche	10581	3586	10581	3586	-	-	قوارب الصيد
<b>Total</b>	<b>12632</b>	<b>3691</b>	<b>10581</b>	<b>3586</b>	<b>2051</b>	<b>105</b>	<b>المجموع</b>

Source : Délégation de la pêche maritime à Dakhla المصدر : مندوبية الصيد البحري بالداخلة



**Tableau n° 12 : Opérations de la gestion administrative de la pêche maritime à la région, en 2006**

الجدول رقم 12 : عمليات التدبير الإداري للصيد البحري بالجهة سنة 2006

Catégorie de pêche	تجديد رخص الصيد Renouvellement d'autorisation de Navigation	نوعية الصيد
<b>Pêche artisanale</b>	-	* الصيد التقليدي
<b>Pêche côtière</b>	<b>38</b>	* الصيد الساحلي
Bateau palangriers	38	سفن صنورية
Bateau sardinier	0	سفن السردين
Bateau chalutiers	0	سفن جياابة
<b>Pêche hauturière</b>	<b>07</b>	* الصيد بأعالي البحار
Palangriers réfrigérés	04	السفن الصنورية المبردة
Chalutiers pélagiques	03	السفن الجياابة السطحية
<b>Total</b>	<b>45</b>	<b>المجموع</b>

Source : Délégation de la pêche maritime à Dakhla

المصدر : مندوبية الصيد البحري بالداخلة



**الفصل الثالث**

**المعادن**

**Chapitre 3**

**Les mines**



## Liste des tableaux

### قائمة الجداول

**Tableau n°1 : Consommation des produits pétroliers dans la région selon la catégorie, en 2006**

الجدول رقم 1: استهلاك المنتجات النفطية بالجهة حسب النوع، سنة 2006



**Tableau n°1 : Consommation des produits pétroliers selon la catégorie dans la région en 2006**

الجدول رقم 1 : استهلاك المنتوجات النفطية بالجهة حسب النوع (2006)

وقود الطائرات (م <sup>3</sup> )	الفيول (طن)	البتان (طن)	الغازول (م <sup>3</sup> )	الوقود الممتاز (م <sup>3</sup> )
Carburateur d'avion m <sup>3</sup>	Fuel (t)	Butant (t)	Gasoil (m <sup>3</sup> )	Essence super (m <sup>3</sup> )
-	-	3350	65989	10970

المصدر : المندوبية الجهوية للطاقة والمعادن بالعيون Source: Délégation des mines et d'énergie à Lâayoune



الفصل الرابع  
الطاقة والمياه

**Chapitre 4**  
**Energie et eau**

الطاقة الكهربائية  
من المصادر المتجددة  
في الجزائر  
الطاقة الشمسية  
الطاقة الكهرومائية

## Liste des tableaux

### لائحة الجداول

**Tableau n°1 :** Evolution des ventes d'électricité dans la région, en 2006 (en millions WHs)

الجدول رقم 1: تطور مبيعات الطاقة الكهربائية بالجهة، سنة 2006 (بمليون و.س)

**Tableau n° 2 :** Ventes d'électricité et niveau de tension dans la région, en 2006 (en millions WHs)

الجدول رقم 2: مبيعات الطاقة الكهربائية و مستوى الجهد بالجهة، سنة 2006 (بمليون و.س)

**Tableau n° 3 :** Consommation d'énergie électrique et le nombre des abonnés selon le mois, en 2006

الجدول رقم 3: استهلاك الطاقة الكهربائية وعدد المنخرطين بالجهة حسب الشهر، سنة 2006

**Tableau n° 4 :** Consommation d'énergie électrique selon la catégorie des abonnés dans la région, en 2006 (en millions WHs)

الجدول رقم 4: استهلاك الطاقة الكهربائية بالجهة حسب نوع المنخرطين، سنة 2006 (بمليون و.س)

**Tableau n° 5 :** Centres de transformation selon la catégorie et la province, en 2006

الجدول رقم 5: مراكز التحويل حسب النوع و الإقليم، سنة 2006

**Tableau n° 6 :** Longueur de réseau de distribution selon le niveau de tension dans la région, en 2006 (en Km)

الجدول رقم 6: طول شبكة التوزيع حسب مستوى الجهد بالجهة، سنة 2006 (بالكم)

**Tableau n° 7 :** Activités de L'O.N.E.P dans la région, en 2006

الجدول رقم 7: أنشطة المكتب الوطني للماء الصالح للشرب بالجهة، سنة 2006



**Tableau n° 1 : Évolution des ventes d'électricité dans la région, en 2006 (en millions WHs)**

الجدول رقم 1 : تطور مبيعات الطاقة الكهربائية بالجهة، سنة 2006 (بمليون و.س)

2006	2005	2004	2003	2002
34980	30326	25207	21607	17770

Source : Office national d'électricité à Dakhla المصدر: المكتب الوطني للكهرباء بالداخلة

**Tableau n° 2 : Ventes d'électricité et niveau de tension dans la région, en 2006 (en millions WHs)**

الجدول رقم 2: مبيعات الطاقة الكهربائية و مستوى الجهد بالجهة، سنة 2006(بمليون و.س)

	المجموع TOTAL	الجهد العالي haute tension	الجهد المتوسط moyenne Tension	الجهد المنخفض basse Tension	الجهة
Région	34980	0	10630	24350	

Source : Office national d'électricité à Dakhla المصدر: المكتب الوطني للكهرباء بالداخلة

**Tableau n° 3 : Consommation d'énergie électrique et le nombre des abonnés, en 2006(Quantité en millions WH et la valeur en milliers de DH)**

الجدول رقم 3 : استهلاك الطاقة الكهربائية وعدد المنخرطين بالجهة حسب الشهر، سنة 2006 (الكمية بمليون و. س والقيمة بألف درهم)

Mois	Abonnés المنخرطون	Valeur des ventes قيمة المبيعات	Ventes المبيعات	الشهر
Janvier	10306	1752	1437	يناير
Février	10450	1885	1537	فبراير
Mars	10525	3996	3656	مارس
Avril	10586	1976	1617	أبريل
Mai	10661	2096	1700	ماي
Juin	10763	4088	3711	يونيو
Juillet	10896	2106	1782	يوليو
Août	10918	1899	1554	أغشت
Septembre	10975	4509	4378	سنتنبر
Octobre	11014	2735	2412	أكتوبر
Novembre	11101	1981	1534	نونبر
Décembre	11136	4254	4156	دجنبر

Source : Office national d'électricité à Dakhla المصدر: المكتب الوطني للكهرباء بالداخلة

**Tableau n° 4 : Consommation d'énergie électrique (en millions WH) selon la catégorie des abonnés, en 2006**

الجدول رقم 4 : استهلاك الطاقة الكهربائية حسب نوع المنخرطين، سنة 2006 (بمليون و.س.)

	الإتارة العمومية Eclairage public	الأسر Ménages	الإدارات العمومية Admin. Pub.	الجهة
Région	1770	11676	5557	

Source : Office national d'électricité à Dakhla المصدر : المكتب الوطني للكهرباء بالداخلة

**Tableau n° 5 : Centres de transformation selon la catégorie et la province**

الجدول رقم 5 : مراكز التحويل حسب النوع و الإقليم

Province	2006			2005			الإقليم
	المجموع	التوزيع بالأحياء	الزبناء	المجموع	التوزيع بالأحياء	الزبناء	
	Total	distribution quartiers	clients	total	distribution quartiers	clients	
Oued Eddahab	72	41	31	70	41	29	وادي الذهب
Aousserd	2	02	0	02	02	0	أوسرد
<b>Total</b>	<b>74</b>	<b>43</b>	<b>31</b>	<b>72</b>	<b>43</b>	<b>29</b>	<b>المجموع</b>

Source : Office national d'électricité à Dakhla المصدر : المكتب الوطني للكهرباء بالداخلة

**Tableau n° 6 : Longueur de réseau de distribution selon le niveau de tension dans la région (en km), en 2006**

الجدول رقم 6 : طول شبكة التوزيع حسب مستوى الجهد بالجهة، سنة 2006 (بالكلم)

Niveau de tension	2006			2005			مستوى الجهد
	المجموع	الجهد المتوسط	الجهد المنخفض	المجموع	الجهد المتوسط	الجهد المنخفض	
	Total	moyen tension	basse tension	Total	moyen tension	basse tension	
Longueur réseau	33277	10579	22698	30326	8901	21425	طول الشبكة

Source : Office national d'électricité à Dakhla المصدر : المكتب الوطني للكهرباء بالداخلة

**Tableau n° 7 : Activités de l'O.N.E.P dans la région, en 2006**  
**الجدول رقم 7 : أنشطة المكتب الوطني للماء الصالح للشرب بالجهة، سنة 2006**

Production et Consommation (en m <sup>3</sup> )	التوزيع Distribution	عدد المشتركين Abonnés	الاستهلاك Consommation	الإنتاج Production	الإنتاج والاستهلاك م <sup>3</sup> المجموع
<b>Total</b>	2795533	11364	1906969	2933738	

Source : Office national de l'eau potable à Dakhla المصدر : المكتب الوطني للماء الصالح للشرب بالداخلة



الفصل الخامس  
الصناعة و الصناعة التقليدية

**Chapitre 5**  
**Industrie & artisanat**



## Liste des tableaux

### قائمة الجداول

**Tableau n°1** : Répartition des établissements industriels de la région selon le secteur, en 2006

الجدول رقم 1 : توزيع المؤسسات الصناعية بالجهة حسب القطاع، سنة 2006

**Tableau n°2** : Répartition des unités des industries maritimes au port de Dakhla selon la spécialité, en 2006

الجدول رقم 2 : توزيع وحدات الصناعات البحرية بميناء الداخلة حسب الاختصاص، سنة 2006

**Tableau n°3** : Crédits accordés aux artisans selon la province, en 2006

الجدول رقم 3 : القروض الممنوحة للصناع التقليديين حسب الإقليم، سنة 2006

**Tableau n°4** : Etablissements coopératifs de la région selon le secteur, en 2006

الجدول رقم 4 : المؤسسات التعاونية بالجهة حسب القطاع، سنة 2006

*(Faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page)*

**Tableau n°1 : Répartition des établissements industriels de la région selon le secteur, en 2006**

الجدول رقم 1 : توزيع المؤسسات الصناعية بالجهة حسب القطاع، سنة 2006

Secteur	عدد الوحدات Nombre des unités	القطاع
Nombre de commerçants	2280	عدد التجار
Industrie de transformation	112	الصناعة التحويلية
Industrie d'exportation	03	الصناعة الاستخراجية
Construction et travaux publics	30	البناء و الأشغال العمومية
Services (transport, assurance et banques)	588	الخدمات(النقل، التأمين، الأبنك)

Source : Délég. Prov. du commerce et de l'industrie المصدر : مندوبية الإقليمية للصناعة والتجارة بالداخلة

**Tableau n°2 : Répartition des unités des industries maritimes au port de Dakhla selon la spécialité, en 2006**

الجدول رقم 2 : توزيع وحدات الصناعات البحرية بميناء الداخلة حسب الاختصاص، سنة 2006

Spécialité	عدد الوحدات Nombre des unités	الاختصاص
Conservation	00	التصبير
Congélation	77	التجميد
Farine et huile	00	دقيق وزيت السمك
<b>TOTAL</b>	<b>77</b>	<b>المجموع</b>

Source : Délég. De la pêche maritime à dakhla المصدر : مندوبية الصيد البحري بالداخلة

**Tableau 3 : Crédits accordés aux artisans selon la province, en 2006 (valeur en dh)**

الجدول رقم 3 : القروض الممنوحة للصناع التقليديين حسب الإقليم، سنة 2006 (القيمة بالدرهم)

Province	القروض الممنوحة Crédits accordés	القروض المطلوبة Crédits demandés	عدد المستفيدين Bénéficiaires	الإقليم
Oued Eddahab	699000.00	1689000.00	55	وادي الذهب
Aousserd	00	00	00	أوسرد
<b>TOTAL</b>	<b>699000.00</b>	<b>1689000.00</b>	<b>55</b>	<b>المجموع</b>

Source : Délégation de l'Artisanat à Dakhla

المصدر : مندوبية الصناعة التقليدية بالداخلة

**Tableau n°4 : Etablissements coopératifs de la région selon le secteur, en 2006**

الجدول رقم 4 : المؤسسات التعاونية بالجهة حسب القطاع، سنة 2006

Secteur	Nombre	العدد	القطاع
Artisanat	01		الصناعة التقليدية
Agriculture	31		الزراعة
Pêche maritime	03		الصيد البحري

Source : O.D.E.C.O à Lâayoune

المصدر : مكتب تنمية التعاون بالعيون

الفصل السادس  
البناء والعقار

**Chapitre 6**  
**Construction**  
**Foncier**



## Liste des tableaux

### قائمة الجداول

**Tableau n° 1** : Autorisations de construire délivrées selon les communes urbaines de la région, en 2006

الجدول رقم 1 : رخص البناء المسلمة بالجماعات الحضرية للجهة لسنة 2006

**Tableau n° 2** : Répartition des autorisations de construire selon la catégorie de construction et les municipalités, en 2006

الجدول رقم 2: توزيع رخص البناء حسب صنف البناء والبلديات لسنة 2006

**Tableau n° 3** : Surface des planchers selon la catégorie de construction et les municipalités, en 2006

الجدول رقم 3 : المساحة المسقفة حسب صنف البناء والبلديات لسنة 2006

**Tableau n° 4** : Surface bâtie selon la catégorie de construction et les municipalités, en 2006

الجدول رقم 4 : المساحة المبنية حسب صنف البناء والبلديات لسنة 2006

**Tableau n° 5** : Valeur prévue selon la catégorie de construction et les municipalités, en 2006

الجدول رقم 5 : القيمة المتوقعة حسب صنف البناء والبلديات لسنة 2006

**Tableau n° 6** : Evolution des autorisations de construire délivrées dans les communes urbaines de la région (2005-2006)

الجدول رقم 6 : تطور رخص البناء المسلمة بالجماعات الحضرية للجهة (2006-2005)

**Tableau n° 7** : Prix moyen du m<sup>2</sup> couvert des constructions nouvelles à la région selon la catégorie de construction, en 2006

الجدول رقم 7 : ثمن المتر المربع للبناءات الجديدة بالجهة حسب صنف البناء، سنة 2006

**Tableau n° 8** : Evolution d'enregistrement des ventes d'immeubles (biens urbains et ruraux) dans la région, (2003-2006)

الجدول رقم 8 : تطور تسجيل بيع العقارات (الأماك الحضرية و القروية) بالجهة، (2003-2006)

**Tableau n° 9.1** : Opérations réalisés par l'agence de la Société Al Omrane jusqu'au 2006

الجدول رقم 1.9 : العمليات المنجزة من طرف وكالة شركة التهيئة العمران إلى غاية سنة 2006

**Tableau n° 9.2** : Opérations en cours de réalisation en 2006

الجدول رقم 2.9 : العمليات التي في طور الإنجاز خلال سنة 2006

**Tableau n° 9.3** : Lots délivrés selon la catégorie en 2006

الجدول رقم 3.9 : البقع المسلمة حسب النوع سنة 2006

**Tableau n° 9.4** : Les constructions réalisées jusqu'au 2006

الجدول رقم 4.9 : البناءات المنجزة إلى غاية سنة 2006

**Tableau n° 9.5** : Les constructions en cours de réalisation en 2006

الجدول رقم 5.9 : البناءات في طور الإنجاز خلال سنة 2006

**Tableau n° 9.6** : Nombre des unités de logements délivrés selon la catégorie en 2006

الجدول رقم 6.9 : عدد الوحدات السكنية المسلمة حسب النوع سنة 2006

**Tableau n° 10** : Réquisitions déposées dans la région selon le milieu en 2006

الجدول رقم 10 : مطالب التحفيظ بالجهة حسب الوسط خلال سنة 2006

**Tableau n° 11** : Titres fonciers établis dans la région en 2006

الجدول رقم 11 : الرسوم العقارية المنجزة بالجهة خلال سنة 2006

**Tableau n° 12** : Hypothèques inscrites de la conservation foncière à la région

الجدول رقم 12 : الرهون المسجلة بالمحافظة العقارية بالجهة خلال سنة 2006

**Tableau n° 13** : Evolution des recettes de la conservation foncière à la région en 2006 (valeur en milliers de dh)

الجدول رقم 13 : تطور المداخيل بالمحافظة العقارية بالجهة خلال سنة 2006

**Tableau n° 1 : Autorisations de construire délivrées selon les communes urbaines de la région, en 2006**

الجدول رقم 1: رخص البناء المسلمة بالجماعات الحضرية للجهة لسنة 2006

Surface : en m <sup>2</sup> Valeur en milliers de DH	عدد غرف السكنى Nbre de pièces	عدد المساكن Nbre de logements	القيمة المتوقعة Valeur prévue	المساحة المبنية Surface bâtie	المساحة المسقفة Surface des planchers	عدد الرخص Nombre d'autorisations	المساحة بالمتر المربع القيمة بألف درهم
Dakhla	1462	629	99134	43670	84784	355	الداخلة
Lagouira	0	0	0	0	0	0	لكويرة
<b>Total</b>	<b>1462</b>	<b>629</b>	<b>99134</b>	<b>43670</b>	<b>84784</b>	<b>355</b>	<b>المجموع</b>

Source: Direction de la Statistique

المصدر: مديرية الإحصاء

**Tableau n° 2 : Répartition des autorisations de construire selon la catégorie de construction et les municipalités en 2006**

الجدول رقم 2: توزيع رخص البناء حسب صنف البناء والبلديات لسنة 2006

Municipalité	المجموع Total	بناءة مختلفة Divers	بنايات إدارية Bâtiments adminis. بنائة صناعية وتجارية bâtiments com et ind	سكنى مغربية habitation type mar.	فيلا villas	عمارات immeubles	البلدية	
Dakhla	355	1	7	13	320	7	7	الداخلة
Lagouira	0	0	0	0	0	0	0	لكويرة
<b>Région</b>	<b>355</b>	<b>1</b>	<b>7</b>	<b>13</b>	<b>320</b>	<b>7</b>	<b>7</b>	<b>الجهة</b>

Source: Direction de la Statistique

المصدر: مديرية الإحصاء

**Tableau n° 3 : Surface des planchers (en m<sup>2</sup>) selon la catégorie de construction et les municipalités en 2006**

الجدول رقم 3: المساحة المسقفة (بالمتر مربع) حسب صنف البناء والبلديات لسنة 2006

	المجموع Total	بناءة مختلفة Divers	بنايات إدارية Bâtiments adminis.	بناءة صناعية وتجارية bâtiments com et ind	سكنى مغربية habitation type mar.	فيلا villas	عمارات immeubles	البلدية
Dakhla	84784	450	7997	17105	53053	2749	3430	الداخلة
Lagouira	0	0	0	0	0	0	0	لكويرة
<b>REGION</b>	<b>84784</b>	<b>450</b>	<b>7997</b>	<b>17105</b>	<b>53053</b>	<b>2749</b>	<b>3430</b>	<b>الجهة</b>

Source: Direction de la Statistique

المصدر: مديرية الإحصاء

**Tableau n° 4 : Surface bâtie (en m<sup>2</sup>) selon la catégorie de construction et les municipalités, en 2006**

الجدول رقم 4 : المساحة المبنية (بالمتر مربع) حسب صنف البناء والبلديات لسنة 2006

Municipalité	المجموع Total	بناءة مختلفة Divers	بنايات إدارية Bât. adminis.	بناءة صناعية وتجارية Bât. com et ind	سكنى مغربية Hab. type mar.	فيلا Villas	عمارات Immeubles	البلدية
Dakhla	43670	225	3234	12481	25171	1419	1140	الداخلة
Lagouira	0	0	0	0	0	0	0	لكويرة
<b>REGION</b>	<b>43670</b>	<b>225</b>	<b>3234</b>	<b>12481</b>	<b>25171</b>	<b>1419</b>	<b>1140</b>	<b>الجهة</b>

Source: Direction de la Statistique

المصدر: مديرية الإحصاء

**Tableau n° 5 : Valeur prévue (en milliers de dhs) selon la catégorie de construction et les municipalités, en 2006**

الجدول رقم 5 : القيمة المتوقعة حسب صنف البناء والبلديات لسنة 2006 (بألف درهم)

Municipalité	المجموع Total	بناءة مختلفة Divers	بنايات إدارية Bât. adminis.	بناءة صناعية وتجارية Bât. com et ind	سكنى مغربية Hab. type mar.	فيلا Villas	عمارات Immeubles	البلدية
Dakhla	99134	450	9373	27257	55875	2749	3430	الداخلة
Lagouira	0	0	0	0	0	0	0	لكويرة
<b>REGION</b>	<b>99134</b>	<b>450</b>	<b>9373</b>	<b>27257</b>	<b>55875</b>	<b>2749</b>	<b>3430</b>	<b>الجهة</b>

Source: Direction de la Statistique

المصدر : مديرية الإحصاء

**Tableau n° 6 : Evolution des autorisations de construire délivrées dans les communes urbaines de la région (2005-2006)**

الجدول رقم 6 : تطور رخص البناء المسلمة بالجماعات الحضرية للجهة (2006-2005)

	2006	2005	
Nombre des autorisations	355	330	عدد الرخص
Surface bâtie	43670	36289	المساحة المبنية
Surface des planchers	84784	67652	المساحة المسقفة
Valeur prévue	99134000	98256000	القيمة المتوقعة
Nombre de logements	629	673	عدد المساكن
Nombre de pièces	1462	1454	عدد الغرف

Source: Direction de la Statistique

المصدر : مديرية الإحصاء

**Tableau n° 7 : Prix moyen du m<sup>2</sup> couvert des constructions nouvelles dans la région selon la catégorie de construction, en 2006**

الجدول رقم 7: ثمن المتر المربع للبناءات الجديدة بالجهة حسب صنف البناء لسنة 2006

Catégorie de construction	المجموع Total	بناءة مختلفة Divers	بناءات إدارية Bâtiments administratifs.	بناءة صناعية وتجارية Bâtim. com et ind	سكنى مغربية Habitat type mar.	فيلا Villas	عمارات Immeubles	صنف البناء
Prix du m <sup>2</sup> (en dh)	1052	1000	1000	1250	1041	1000	1000	ثمن المتر مربع (بالدرهم)

Source: Direction de la Statistique

المصدر: مديرية الإحصاء

**Tableau n° 8 : Evolution d'enregistrement des ventes d'immeubles (biens urbains et ruraux) dans la région (en milliers de dhs) (2003-2006)**

الجدول رقم 8: تطور تسجيل بيع العقارات بالجهة (الأماكن الحضرية و القروية) (بألف درهم) (2006-2003)

2006		2005		2004		2003	
العدد Nombre	القيمة Valeur	العدد Nombre	القيمة Valeur	العدد Nombre	القيمة Valeur	العدد Nombre	القيمة Valeur
704	30805	422	24373	496	15183	389	16057

Source: Bureau d'enregistrement et du timbre de Dakhla

المصدر: مكتب التسجيل والتمبر بالداخلة

**Tableau n° 9.1 : Opérations réalisés par l'agence de la Société**

**Al Omrane en 2006**

**الجدول رقم 1.9 : العمليات المنجزة من طرف وكالة شركة التهيئة العمران خلال سنة 2006**

Province	مراقب حيوية Equip.	تجارية Commerciale			جماعية Collectif R+2	اقتصادي Econom. R+1	عدد التجزئات Lotissements	الإقليم
		R+3	R+2	R+1				
Oued Eddahab	0	0	0	0	0	0	0	وادي الذهب
Aousserd	3	0	0	0	0	412	1	أوسرد
<b>Total</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>412</b>	<b>1</b>	<b>المجموع</b>

Source : Direction Régionale de l'Habitat et de l'Urbanisme

المصدر: المديرية الجهوية للإسكان و التعمير - الداخلة

**Tableau n° 9.2 : Opérations en cours de réalisation en 2006**

**الجدول رقم 2.9 : العمليات التي في طور الإنجاز خلال سنة 2006**

Province	مراقب حيوية Equipem.	تجارية Commerciale			جماعية Collectif	اقتصادي Econom. R+1	عدد التجزئات Lotissements	الإقليم
		R+3	R+2	R+1				
Oued Eddahab	31	772	268	11	4457	82	3	وادي الذهب
Aousserd	0	0	0	0	0	0	0	أوسرد
<b>TOTAL</b>	<b>31</b>	<b>772</b>	<b>268</b>	<b>11</b>	<b>4457</b>	<b>82</b>	<b>3</b>	<b>المجموع</b>

Source : Direction Régionale de l'Habitat et de l'Urbanisme

المصدر: المديرية الجهوية للإسكان و التعمير - الداخلة

**Tableau n° 9.3 : Lots délivrés (commercialisés) selon la catégorie en 2006**

الجدول رقم 3.9 : البقع المسلمة ( التي تم بيعها ) حسب النوع سنة 2006

Province	سكن تجاري logement Commercial			سكن جماعي logement collectif	سكن اقتصادي logement économique	فيلا Villas	الإقليم
	R+3	R+2	R+1	R+2	R+1		
Oued Eddahab	0	38	0	0	29	24	وادي الذهب
Aousserd	0	0	0	0	0	0	أوسرد
<b>TOTAL</b>	<b>0</b>	<b>38</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>29</b>	<b>24</b>	<b>المجموع</b>

Source : Direction Régionale de l'Habitat et de l'Urbanisme

المصدر : المديرية الجهوية للإسكان و التعمير - الداخلة

**Tableau n° 9.4 : Les constructions réalisés jusqu'au 2006**

الجدول رقم 4.9 : البناءات المنجزة إلى غاية سنة 2006

	سكن جماعي Logement collectif	سكن اقتصادي Logement économique	سكن اجتماعي Logement social	
Oued Eddahab	292	364	1060	وادي الذهب
Aousserd	60	00	00	أوسرد
<b>Total</b>	<b>352</b>	<b>364</b>	<b>1060</b>	<b>المجموع</b>

Source : Direction Régionale de l'Habitat et de l'Urbanisme

المصدر : المديرية الجهوية للإسكان و التعمير - الداخلة

**Tableau n° 9.5 : Les constructions en cours de réalisation, en 2006**

الجدول رقم 5.9 : البناءات في طور الإنجاز خلال سنة 2006

	سكن جماعي Logement collectif	سكن اقتصادي Logement économique	سكن اجتماعي Logement social	
Oued Eddahab	00	00	00	وادي الذهب
Aousserd	00	00	00	أوسرد
<b>Total</b>	<b>00</b>	<b>00</b>	<b>00</b>	<b>المجموع</b>

Source : Direction Régionale de l'Habitat et de l'Urbanisme

المصدر : المديرية الجهوية للإسكان و التعمير - الداخلة

**Tableau n° 9.6 : Nombre des unités de logement délivrés selon la catégorie, en 2006**

الجدول رقم 6.9 : عدد الوحدات السكنية المسلمة حسب النوع، سنة 2006

	سكن جماعي Logement collectif	سكن اقتصادي Logement économique	سكن اجتماعي Logement social	
Oued Eddahab	00	00	84*	وادي الذهب
Aousserd	00	00	00	أوسرد
<b>Total</b>	<b>00</b>	<b>00</b>	<b>84</b>	<b>المجموع</b>

\* : 84 logements construits par la wilaya au lotissement de résorption Hay Hassani dans le cadre de L'INDH et attribués au 84 ménages du quartier insalubre Lahraith.

Source : Direction Régionale de l'Habitat et de l'Urbanisme

المصدر: المديرية الجهوية للإسكان و التعمير - الداخلة

**Tableau n° 10 : Réquisitions déposées dans la région selon le milieu de résidence, en 2006**

الجدول رقم 10 : مطالب التحفيظ بالجهة حسب وسط الإقامة، سنة 2006

Milieu	Superficie (en ha) المساحة (بالهكتار)			Nombre العدد			الوسط
	2006	2005	2004	2006	2005	2004	
Milieu urbain	0.1189	4450	0	07	9	0	الوسط الحضري
Milieu rural	10960	0.7519	2046.8793	11	4	17	الوسط القروي

Source : Conservation Foncière -DAKHALA

المصدر: المحافظة العقارية - الداخلة

**Tableau n° 11 : Titres fonciers établis dans la région, en 2006**

الجدول رقم 11: الرسوم العقارية المنجزة بالجهة، سنة 2006

Année	2006	2005	2004	السنة
Nombre	311	1127	562	العدد
Surface	143.02		1422.7108	المساحة

Source : Conservation Foncière -DAKHALA

المصدر: المحافظة العقارية - الداخلة

**Tableau n° 12 : Hypothèques inscrites de la conservation foncière dans la région, en 2006 (valeur en milliers de dh)**

الجدول رقم 12 : الرهون المسجلة بالمحافظة العقارية بالجهة (القيمة بألف درهم)

Année	2006	2005	2004	السنة
Nombre	121	51	55	العدد
Valeur	25.197,725	20832,12	20060	القيمة

Source : Conservation foncière à Dakhla

المصدر : المحافظة العقارية بالداخلة

**Tableau n° 13 : Evolution des recettes de la conservation foncière dans la région, en 2006 (valeur en milliers de dh)**

الجدول رقم 13 : تطور المداخيل بالمحافظة العقارية بالجهة، سنة 2006 (القيمة بألف درهم)

	2006	2005	2004	الجهة
Région	1094, 22	2021,0	2109,0	

Source : Conservation Foncière à DAKHLA

المصدر : المحافظة العقارية بالداخلة

الفصل السابع  
النقل والمواصلات

**Chapitre 7**  
**Transport**  
**Communication**



## Liste des Tableaux

### قائمة الجداول

#### ◀ النقل عبر الطرق Transports routiers ▶

**Tableau n° 1** : Longueur des routes construites et revêtues dans la région, en 2006

الجدول رقم 1 : شبكة الطرق المشيدة والمعبدة بالجهة حسب الصنف، سنة 2006

**Tableau n° 2** : Evolution du nombre de véhicules immatriculés à Dakhla, en 2006

الجدول رقم 2 : تطور عدد السيارات المسجلة بمركز التسجيل بالداخلة، سنة 2006

**Tableau n° 3** : Répartition du nombre de véhicules immatriculés à Dakhla selon la catégorie (2006)

الجدول رقم 3 : توزيع عدد السيارات المسجلة بالداخلة حسب النوع (2006)

**Tableau n° 4** : Permis de conduire délivrés au centre d'examen de Dakhla selon le sexe, en 2006

الجدول رقم 4 : رخص السياقة المسلمة بمركز الامتحان بالداخلة حسب الجنس، سنة 2006

**Tableau n° 5** : Permis de conduire délivrés par le centre d'examen à Dakhla par mois, en 2006

الجدول رقم 5: رخص السياقة المسلمة بمركز الامتحان بالداخلة حسب الشهر، سنة 2006

**Tableau n° 6** : Visite technique des véhicules selon le genre et le mois

الجدول رقم 6 : الفحص التقني للسيارات حسب النوع والشهر، سنة 2006

**Tableau n° 7** : Taxe spéciale sur les véhicules automobiles, en 2006

الجدول رقم 7 : الضريبة الخاصة على هياكل السيارات، سنة 2006

**Tableau n° 8** : Taxe sur permis de conduire et mutation de véhicules, en 2006

الجدول رقم 8 : الضريبة على رخص السياقة وتفويت السيارات، سنة 2006

◀ النقل الجوي Transports aériens ▶

**Tableau n° 9** : Mouvements des avions et des passagers à l'aéroport de Dakhla, en 2006

الجدول رقم 9 : حركات الطائرات والمسافرون بمطار الداخلة، سنة 2006

**Tableau n° 10** : Trafic aérien commercial à l'aéroport de Dakhla selon les lignes, en 2006

الجدول رقم 10 : الرواج الجوي التجاري بمطار الداخلة حسب الخطوط، سنة 2006

**Tableau n° 11** : Trafic aérien commercial à l'aéroport de Dakhla selon le type de vol, en 2006

الجدول رقم 11 : الرواج الجوي التجاري بمطار الداخلة حسب نوعية الطيران، سنة 2006

**Tableau n° 12** : Trafic aérien à l'aéroport de Dakhla selon le mois, en 2006

الجدول رقم 12 : الرواج الجوي بمطار الداخلة حسب الشهر، سنة 2006

**Tableau n° 13** : Les autos écoles dans la région, en 2006

الجدول رقم 13 : مدارس تعليم السياقة بالجهة، سنة 2006

◀ النقل عبر الطرق Transports routiers ▶

**Tableau n° 1 : Longueur des routes construites et revêtues (en km) dans la région (en 2006)**

الجدول رقم 1 : شبكة الطرق المشيدة والمعبدة بالجهة (بالكلم) حسب الصنف (سنة 2006)

	الطرق غير المعبدة Routes revêtues	الطرق المعبدة Routes revêtues	المجموع Total	
Routes nationales	677.3	620.7	1298	الطرق الوطنية
Routes régionales	0	0	0	الطرق الجهوية
Routes provinciales	108	1963	2071	الطرق الإقليمية
<b>Total</b>	<b>785.3</b>	<b>2583.7</b>	<b>3369</b>	<b>المجموع</b>

Source: Direction régionale de l'équipement à Dakhla المصدر: المديرية الجهوية للتجهيز بالداخلة

**Tableau n° 2 : Evolution du nombre de véhicules immatriculés à Dakhla (2002-2006)**

الجدول رقم 2 : تطور عدد السيارات المسجلة بمركز التسجيل بالداخلة (2006-2002)

	2006	2005	2004	2003	2002	
<b>Total</b>	89	79	51	63	210	<b>المجموع</b>

Source: Délégation régionale du Transport à Dakhla المصدر: المندوبية الجهوية للنقل بالداخلة

**Tableau n° 3 : Répartition du nombre de véhicules immatriculés à Dakhla selon la catégorie (2006)**

الجدول رقم 3 : توزيع عدد السيارات المسجلة بالداخلة حسب النوع (2006)

المجموع العام Total général	العربات النفعية Véhicules utilitaires						
	المجموع Total	سيارات أخرى Autres Voitures	حافلات وسيارات الإسعاف Autobus autocars ambulances	جرارات Tracteurs	شاحنات كبيرة وصغيرة Camionnettes	السيارات السياحية Voitures de tourisme	الترامجات القارية Motocyclettes
89	62	00	00	09	53	27	00

Source: Délégation régionale du Transport à Dakhla المصدر: المندوبية الجهوية للنقل بالداخلة

**Tableau n° 4 : Permis de conduire délivrés au centre d'examen de Dakhla selon le sexe, en 2006**

الجدول رقم 4 : رخص السياقة المسلمة بمركز الامتحان بالداخلة حسب الجنس، سنة 2006

2006		2005		2004		2003	
الإناث Femmes	المجموع Total	الإناث Femmes	المجموع Total	الإناث Femmes	المجموع Total	الإناث Femmes	المجموع Total
183	1994	104	1168	157	1444	179	2013

Source: Délégation régionale du Transport à Dakhla المصدر: المندوبية الجهوية للنقل بالداخلة

**Tableau n° 5 : Permis de conduire délivrés par le centre d'examen de Dakhla par mois, en 2006**

الجدول رقم 5 : رخص السياقة المسلمة بمركز الامتحان بالداخلة حسب الشهر، سنة 2006

الشهر Mois	يناير Janvier	فبراير Février	مارس Mars	أبريل Avril	ماي Mai	يونيه Juin	يوليوز Juillet	غشت Août	سبتمبر Septemb.	أكتوبر Octob.	نوفمبر Novemb.	دجنبر Décemb.
العدد Nombre	102	87	241	156	190	206	199	196	160	137	157	163

Source: Délégation régionale du Transport à Dakhla المصدر: المندوبية الجهوية للنقل بالداخلة

**Tableau n° 6 : Visite technique des véhicules selon le genre et le mois**

الجدول رقم 6 : الفحص التقني للسيارات حسب النوع والشهر، سنة 2006

النوع Genre	يناير Janvier	فبراير Février	مارس Mars	أبريل Avril	ماي Mai	يونيه Juin	يوليوز Juillet	غشت Août	سبتمبر Septemb.	أكتوبر Octob.	نوفمبر Novemb.	دجنبر Décemb.
سيارة خاصة véhicules privés	02	03	01	01	00	05	08	04	06	08	05	05
طاكسيات taxis	11	11	28	18	15	18	03	14	20	24	46	37
سيارة التعليم auto - école	01	00	00	02	01	02	04	02	00	01	00	00
سيارات الكراء Auto location	00	00	00	00	02	02	04	00	00	02	07	02
سيارات أقدمية 5 سنوات + véhicules 5 ans +	23	22	37	25	38	24	38	16	17	13	14	11
سيارات أخرى Autres véhicules	00	00	00	00	00	00	00	01	01	02	00	00
المجموع Total	37	36	66	46	56	51	57	37	45	50	72	53

Source: Délégation régionale du Transport à Dakhla المصدر: المندوبية الجهوية للنقل بالداخلة

**Tableau n° 7 : Taxe spéciale sur les véhicules automobiles, en 2006**  
الجدول رقم 7 : الضريبة الخاصة على هياكل السيارات خلال سنة 2006

Année budgétaire	2006	2005	2004	2003	السنة المالية
Nombre	2508	2474	2926	3331	العدد
Valeur (en milliers)	2452.43	2418	2626	3305	القيمة (بألف درهم)

Source : Bureau d'enregistrement et du timbre à Dakhla المصدر: مكتب التسجيل والتمبر بالداخلة

**Tableau n° 8 : Taxe sur permis de conduire et mutation, en 2006**  
الجدول رقم 8 : الضريبة على رخص السياقة وتفويت السيارات، سنة 2006

Année budgétaire	2006	2005	2004	2003	السنة المالية
Nombre	4444	3104	3072	3762	العدد
Valeur (en milliers)	1106.16	426	1040	1254	القيمة (بألف درهم)

Source : Bureau d'enregistrement et du timbre à Dakhla المصدر: مكتب التسجيل والتمبر بالداخلة

► **Transports aériens** ◀ النقل الجوي

**Tableau n° 9 : Mouvements des avions et des passagers à l'aéroport de Dakhla, en 2006**

الجدول رقم 9 : حركات الطائرات والمسافرين بمطار الداخلة لسنة 2006

Nature de mouvement	المجموع العام Total général	الحركات الأخرى Autres mouvements				الحركات التجارية trafic commercial				نوع الحركة
		طائرات الدولة avions d'Etat	الطائرات العسكرية avions militaires	الطائرات الخاصة avions privés	طيران الخدمة vol de service	المجموع total	المبارون Transit	الإقلاع Départ	الوصول Arrivée	
Avions	1550	362	-	295	-	893	-	446	447	الطائرات
Passagers	24609	2513	-	749	-	21347	128	11396	9823	المسافرون

Source: Délégation régionale du Transport à Dakhla المصدر: المندوبية الجهوية للنقل بالداخلة

**Tableau n° 10 : Trafic aérien commercial à l'aéroport de Dakhla selon les lignes, en 2006**

الجدول رقم 10 : الرواج الجوي التجاري بمطار الداخلة حسب الخطوط، سنة 2006

Lignes	المجموع		أوروبا إفريقيا		داخل المغرب Interne	الخطوط
	Total	نحو الشرق Orient	Europe	Afrique		
Mouvement des avions	893	-	371	522	522	حركات الطائرات
Nombre des passagers	21347	-	4113	17243	17243	عدد المسافرين
Bagages (en tonne)	43995	-	41088	2907	2907	الأمثلة (الطن)

**Tableau n° 11 : Trafic aérien commercial à l'aéroport de Dakhla selon le type de vol, en 2006**

الجدول رقم 11 : الرواج الجوي التجاري بمطار الداخلة حسب نوعية الطيران، سنة 2006

Type de vol	البريد (كلغ)		المسافرون Passagers	حركات الطائرات Mvt des avions	نوعية الطيران
	Poste (kg)	الأمثلة Frais (kg)			
Vol régulier	3349	45284	18264	705	الطيران المنتظم (رحلة)
Vol non régulier	-	-	3083	188	الطيران غير منتظم
<b>TOTAL</b>	<b>3349</b>	<b>45284</b>	<b>21347</b>	<b>893</b>	<b>المجموع</b>

**Tableau n° 12 : Trafic aérien à l'aéroport de Dakhla selon le mois, 2006**

الجدول رقم 12 : الرواج الجوي بمطار الداخلة حسب الشهر، سنة 2006

Mois	البريد (كلغ)		المسافرون Passagers	حركات الطائرات Mvt des avions	الشهر
	Poste (kg)	الأمثلة Frais (kg)			
Janvier	375	4577	2209	190	يناير
Février	467	2220	1674	121	فبراير
Mars	493	4851	7331	143	مارس
Avril	2882	2685	2163	146	أبريل
Mai	443	1565	2437	120	ماي
Juin	325	4715	1696	86	يونيه
Juillet	255	5115	2122	97	يوليوز
Août	191	3529	1969	90	غشت
Septembre	293	2975	2233	121	سنتبر
Octobre	207	1197	1798	187	أكتوبر
Novembre	14	3319	2529	14	نونبر
Décembre	04	7247	2046	100	دجنبر
<b>Total</b>	<b>3349</b>	<b>4395</b>	<b>24609</b>	<b>1550</b>	<b>المجموع</b>

Source: Délégation régionale du Transport à Dakhla

المصدر: المندوبية الجهوية للنقل بالداخلة

**Tableau n° 13 : Les auto-écoles dans la région, en 2006**

الجدول رقم 13 : مدارس تعليم السياقة بالجهة، سنة 2006

Province	Nombre des écoles	عدد المدارس	الإقليم
Oued Eddahab	08		وادي الذهب
Aousserd	00		أوسرد
<b>Total</b>	<b>08</b>		<b>المجموع</b>

Source: Délégation régionale du Transport à Dakhla

المصدر: المندوبية الجهوية للنقل بالداخلة



الفصل الثامن  
البريد و المواصلات

**Chapitre 8**  
**Poste**  
**Télécommunication**

البريد الإلكتروني  
البريد الإلكتروني  
البريد الإلكتروني  
البريد الإلكتروني  
البريد الإلكتروني

## Liste des tableaux

### قائمة الجداول

**Tableau n° 1** : Réseau postal selon le genre et la province, en 2006

الجدول رقم 1 : الشبكة البريدية حسب النوع والإقليم، سنة 2006

**Tableau n° 2** : Trafic des services postaux selon le genre et la province, en 2006

الجدول رقم 2 : نشاط المصالح البريدية حسب النوع والإقليم، سنة 2006

**Tableau n° 3** : Evolution des recettes postaux et télégraphiques selon la province, en 2006 (en milliers de dhs)

الجدول رقم 3 : تطور محاصيل البريد والتلغراف والتليفون حسب الإقليم، سنة 2006 (بالف درهم)

**Tableau n° 4** : Parc de télécommunication selon le genre et la province, en 2006

الجدول رقم 4 : شبكة المواصلات حسب النوع والإقليم، سنة 2006

البريد الإلكتروني هو خدمة إلكترونية تسمح للمرسل بإرسال الرسائل الإلكترونية إلى المتلقي. هذه الخدمة أصبحت من أهم وسائل التواصل في العصر الحديث. تتميز بالسرعة والسهولة في الاستخدام. يمكن إرسال الرسائل إلى أي مكان في العالم في أي وقت. كما أنها توفر مساحة كبيرة لتخزين الرسائل. بالإضافة إلى ذلك، يمكن إرسال ملفات كبيرة الحجم. البريد الإلكتروني يستخدم بروتوكول SMTP لإرسال الرسائل. كما أن هناك خدمات بريد إلكتروني عديدة مثل Gmail وOutlook وYahoo Mail. هذه الخدمات توفر واجهات سهلة الاستخدام. كما أنها توفر أدوات إضافية مثل التقويم والدفتر العمل. البريد الإلكتروني أصبح جزءاً لا يتجزأ من حياتنا اليومية. سواء في العمل أو في الحياة الشخصية. من خلاله يمكننا التواصل مع أحبائنا وأصدقائنا. كما يمكننا العمل والتعاون مع زملائنا في مختلف أنحاء العالم. البريد الإلكتروني هو أداة قوية وفعالة للتواصل في عصرنا الرقمي.

**Tableau n° 1 : Réseau postal selon le genre et la province, en 2006**  
 الجدول رقم 1: الشبكة البريدية حسب النوع والإقليم، سنة 2006

Type de réseau	المجموع Total		أوسرد Aousserd		وادي الذهب Oued Eddahab		نوع الشبكة
	2006	2005	2006	2005	2006	2005	
<b>Réseau de contact شبكة الاتصال</b>							
<b>Etablissements postaux</b>	<b>4</b>	<b>3</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>3</b>	<b>3</b>	المؤسسات البريدية
agences postales	0	0	0	1	0	0	وكالات بريدية
Recette de plein exercice (bureau)	2	1	1	1	1	1	مكاتب كاملة الخدمات
Guichets annexes	2	2	0	0	2	2	شبابيك ملحقة
Intermédiaires agréées (points de vente de timbres)	88	88	0	0	88	88	الوسطاء المقبولون (نقط بيع الطابع)
<b>Réseau de collecte شبكة التجميع</b>							
Boite aux lettres supérieur enterres en dehors des établissements	5	4	0	0	5	4	صناديق الرسائل خارج المؤسسات البريدية
Boite aux lettres supérieur enterres à l'intérieur des établissements	2	1	1	0	1	1	صناديق الرسائل داخل المؤسسات البريدية
<b>Réseau d'acheminement شبكة الإرسال</b>							
Liaison aérienne	1	1	0	0	1	1	الربط الجوي
Transport contractuel	1	1	0	0	1	1	نقل المتعاقدين
Transport en régie	2	1	1	0	1	1	نقل الوكالة
<b>Réseau de distribution شبكة توزيع الجولات</b>							
Urbaines	3	3	0	0	3	3	الحضرية
Nombre de boites postales	569	400	108	0	461	400	عدد الصناديق البريدية

Source : Direction régionale de Barid Al Maghreb à Laayoune المصدر: المديرية الجهوية لبريد المغرب بالعيون

**Tableau n° 2 : Trafic des services postaux selon le genre et la province en 2006**

الجدول رقم 2: نشاط المصالح البريدية حسب النوع والإقليم، سنة 2006

Type de trafic	المجموع		أوسرد		وادي الذهب		نوع النشاط
	Total		Aousserd		Oued Eddahab		
	2006	2005	2006	2005	2006	2005	
Courrier ordinaire	287386	272268	0	0	287386	272268	بريد عادي
Courrier recommandé	259336	51200	0	0	259336	51200	بريد مضمون
Poste rapide	4042	2951	0	0	4042	2951	البريد السريع

المصدر : المديرية الجهوية لبريد المغرب بالعيون Source : Direction régionale de Barid Al Maghreb à Laayoune

**Tableau n° 3 : Evolution des recettes postales et télégraphiques selon la province, 2006 (en milliers de dhs)**

الجدول رقم 3: تطور محاصيل البريد والتلغراف والتليفون حسب الإقليم، 2006 (بألف درهم)

	المجموع		أوسرد		وادي الذهب		
	Total		Aousserd		Oued Eddahab		
	2006	2005	2006	2005	2006	2005	
Produits des services postaux	1245	1186	0	0	1245	1186	محاصيل المصالح البريدية
Produits des services financiers	2218	1916	0	0	2218	1916	محاصيل المصالح المالية
Mandats	146167	134894	0	0	146167	134894	الحوالات
Chèques postaux	180603	179724	0	0	180603	179724	الشيكات البريدية
Caisse d'épargne nationale	28275	24986	0	0	28275	24986	صندوق التوفير الوطني
Recettes téléphoniques	0	0	0	0	0	0	المحاصيل الهاتفية
<b>TOTAL</b>	<b>358508</b>	<b>342706</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>358508</b>	<b>342706</b>	<b>المجموع</b>

المصدر : المديرية الجهوية لبريد المغرب بالعيون Source : Direction régionale de Barid Al Maghreb à Laayoune

**Tableau n° 4 : Parc de télécommunication selon le genre et la province en 2006**

الجدول رقم 4 : شبكة المواصلات حسب النوع والإقليم، سنة 2006

Type de Parc	المجموع Total		أوسرد Aousserd		وادي الذهب Oued Eddahab		نوع الشبكة
	2006	2005	2006	2005	2006	2005	
<b>Services téléphoniques (fixe) (الثابت)</b>							
Les abonnés	3361	3417	76	96	3285	3321	عدد المنخرطين
<b>Parc de liaison spécialisé شبكة الربط المختصة</b>							
Urbain	08	07	-	02	08	05	حضرية
Inter urbain	40	11	-	03	40	08	بين المدن
<b>Parc de téléphone public شبكة الهاتف العمومي</b>							
Taxi phone (IAM)							الهاتف العمومي (اتصالات المغرب)
Taxi phone (à pièce)	00	00	00	00	00	00	هاتف عمومي بالنقود
Taxi phone (à carte)	53	51	02	03	51	48	هاتف عمومي بالبطاقات
Téleboutique	164	154	04	04	160	150	مخادع هاتفية
Télé kiosque	03	03	00	00	03	03	أكشاك هاتفية

Source: Service technique d'Itissalat Al Maghreb à Dakhla

المصدر: المصلحة التقنية لاتصالات المغرب بالداخلة



الفصل التاسع  
السياحة

**Chapitre 9**  
**Tourisme**



## Liste des tableaux

### قائمة الجداول

**Tableau n° 1** : Evolution des nuitées touristiques dans la région, en 2006

الجدول رقم 1: تطور عدد الليالي السياحية بالجهة، سنة 2006

**Tableau n° 2** : Evolution des nuitées touristiques aux hôtels classés dans la province d'Oued Eddahab, (2003-2006)

الجدول رقم 2: تطور عدد الليالي السياحية بالفنادق المصنفة بإقليم وادي الذهب، (2003-2006)

**Tableau n° 3** : Capacité hôtelière selon la catégorie d'hôtels dans la région, en 2006

الجدول رقم 3: الطاقة الإيوائية حسب صنف الفنادق بالجهة، سنة 2006



**Tableau n°1 : Evolution des nuitées touristiques dans la région, en 2006**  
**الجدول رقم 1 : تطور عدد الليالي السياحية بالجهة لسنة 2006**

	2006	2005	
Hôtels classés	18650	17649	الفنادق المصنفة
Hôtels non classés	-	29224	الفنادق غير المصنفة

Source : Délégation régionale du Tourisme à Dakhla المصدر : المندوبية الجهوية للسياحة بالداخلة

**Tableau n°2 : Evolution des nuitées touristiques aux hôtels classés dans la province d'Oued Eddahab, (2003-2006)**

الجدول رقم 2 : تطور عدد الليالي السياحية بالفنادق المصنفة بإقليم وادي الذهب (2006-2003)

Catégories	2006	2005	2004	2003	الصف
5 étoiles	-	-	-	-	5 نجوم
4 étoiles	17061	16030	7748	4420	4 نجوم
3 étoiles	-	-	-	-	3 نجوم
2 étoiles	1589	1619	2366	2459	نجمتان
1 étoile	-	-	-	-	1 نجمة
<b>Total</b>	<b>18650</b>	<b>17649</b>	<b>10114</b>	<b>6679</b>	<b>المجموع</b>

Source : Délégation régionale du Tourisme à Dakhla المصدر : المندوبية الجهوية للسياحة بالداخلة

**Tableau n°3 : Capacité hôtelière selon la catégorie d'hôtels dans la région, en 2006**

الجدول رقم 3 : الطاقة الإيوائية حسب صنف الفنادق بالجهة، سنة 2006

Catégorie	عدد الأسرة Lits	عدد الغرف Chambres	عدد الفنادق Hôtels	الصف
1 étoile	-	-	-	1 نجمة
2 étoiles	56	32	01	نجمتان
3 étoiles	-	-	-	3 نجوم
4 étoiles	160	82	01	4 نجوم
5 étoiles	-	-	-	5 نجوم
Hôtels non classés	612	325	15	الفنادق غير المصنفة
<b>Total</b>	<b>828</b>	<b>439</b>	<b>17</b>	<b>المجموع</b>

Source : Délégation régionale du Tourisme à Dakhla المصدر : المندوبية الجهوية للسياحة بالداخلة



الفصل العاشر

التعليم والتكوين

**Chapitre 10**  
**Enseignement**  
**Formation**



## Liste des tableaux

### قائمة الجداول

**Tableau n° 1** : Taux d'analphabétisme à la région selon le sexe et groupes d'âge, en 2004

الجدول رقم 1 : معدل الأمية بالجهة حسب الجنس وفئات السن خلال سنة 2004

**Tableau n° 2** : Répartition de la population âgée de 10 ans ou plus dans la région selon le niveau d'étude et le milieu, en 2004

الجدول رقم 2 : توزيع السكان البالغين 10 سنوات فما فوق بالجهة حسب المستوى الدراسي والوسط خلال سنة 2004

#### ◀ التعليم الأولي - Enseignement préscolaire ▶

**Tableau n° 3** : Ecoles coraniques selon les provinces (2005-2006)

الجدول رقم 3 : الكتاتيب القرآنية حسب الأقاليم (2005-2006)

**Tableau n° 4** : Enseignement préscolaire moderne selon les provinces (2005-2006)

الجدول رقم 4 : التعليم الأولي العصري حسب الأقاليم (2005-2006)

#### ◀ السلك الأول أساسي عمومي - 1er Cycle Fondamental Public ▶

**Tableau n° 5** : Nombres d'élèves selon le milieu, le sexe et les provinces (2005-2006)

الجدول رقم 5 : عدد التلاميذ حسب الوسط والجنس والأقاليم (2005-2006)

**Tableau n° 6** : Nouveaux inscrits en 1 ère année selon le sexe, le milieu et les provinces (2005-2006)

الجدول رقم 6 : المسجلون الجدد بالسنة الأولى حسب الجنس والوسط والأقاليم (2005-2006)

**Tableau n° 7 :** Elèves de la 6<sup>ème</sup> Année selon le sexe, le milieu et les provinces (2005-2006)

الجدول رقم 7 : تلاميذ السنة السادسة حسب لجنس والوسط والأقاليم (2006-2005)

**Tableau n° 8 :** Personnel enseignant selon le sexe, le milieu et les provinces (2005-2006)

الجدول رقم 8 : هيئة التدريس حسب الجنس والوسط والأقاليم (2006-2005)

**Tableau n° 9 :** Etablissements selon le milieu et les provinces (2005-2006)

الجدول رقم 9 : المؤسسات حسب الوسط والأقاليم (2006-2005)

**Tableau n° 10 :** Salles utilisées selon le milieu et les provinces (2005-2006)

الجدول رقم 10 : الحجرات المستعملة حسب الوسط والأقاليم (2006-2005)

**Tableau n° 11 :** Classes utilisées selon le milieu et les provinces (2005-2006)

الجدول رقم 11 : الأقسام المستعملة حسب الوسط والأقاليم (2006-2005)

**Tableau n° 12 :** Nombre d'élèves selon le niveau, le sexe et l'état de scolarité (2005-2006)

الجدول رقم 12 : عدد التلاميذ حسب المستوى الدراسي والجنس وحالة التمدريس (2006-2005)

**Tableau n° 13 :** Nombre d'élèves selon le Niveau, le sexe et l'âge (2005-2006)

الجدول رقم 13 : عدد التلاميذ حسب المستوى الدراسي والجنس والسن (2006-2005)

**Tableau n° 14 :** Nombre d'élèves selon le niveau, le sexe et l'âge (2005-2006)

الجدول رقم 14 : عدد التلاميذ حسب المستوى الدراسي والجنس والسن (2006-2005)

◀ التعليم الابتدائي الخصوصي Enseignement primaire privé ▶

**Tableau n° 15 :** Evolution de nombre d'élèves dans la province d'Oued Eddahab selon le sexe

الجدول رقم 15: تطور عدد التلاميذ حسب الجنس: إقليم وادي الذهب

**Tableau n° 16 :** Nombre d'élèves selon le niveau et l'état de scolarité : Province d'Oued Eddahab)

الجدول رقم 16: عدد التلاميذ حسب المستوى الدراسي وحالة التمدريس: إقليم وادي الذهب

**Tableau n° 17 :** Nombre d'établissements, des classes, des salles et le personnel enseignant (2003-2006)

الجدول رقم 17: عدد المؤسسات والفصول والحجرات وهيئة التدريس (2006-2003)

◀ التعليم الثانوي الإعدادي عمومي 2ème cycle fondamental public ▶

**Tableau n° 18 :** Nombre d'élèves selon le sexe, le niveau et la province (2005-2006)

الجدول رقم 18: عدد التلاميذ حسب الجنس والمستوى الدراسي والإقليم (2006-2005)

**Tableau n° 19 :** Les établissements, les classes et les salles selon la province (2005-2006)

الجدول رقم 19: المؤسسات والفصول والحجرات حسب الإقليم (2006-2005)

**Tableau n° 20 :** Personnel enseignant selon le milieu, le sexe et la province (2005-2006)

الجدول رقم 20: هيئة التدريس حسب الوسط والجنس والإقليم (2006-2005)

**Tableau n° 21 :** Elèves doublants selon le niveau, le sexe et la province (2005-2006)

الجدول رقم 21: التلاميذ المكررون حسب المستوى الدراسي والجنس والإقليم (2006-2005)

**Tableau n° 22** : Nombre d'élèves selon l'âge, le sexe et la province (2005-2006)

الجدول رقم 22: عدد التلاميذ حسب السن والجنس والإقليم (2006-2005)

◀ التعليم الثانوي التأهيلي العمومي Enseignement secondaire public ▶

**Tableau n° 23** : Elèves selon le niveau, le sexe et la province (2005-2006)

الجدول رقم 23: عدد التلاميذ حسب المستوى الدراسي والجنس والإقليم (2006-2005)

**Tableau n° 24** : Les Etablissements, les classes et les salles selon la province, (2005-2006)

الجدول رقم 24 : المؤسسات والفصول والحجرات حسب الإقليم (2006-2005)

**Tableau n° 25** : Elèves selon la section, le sexe et la province (2005-2006)

الجدول رقم 25 : عدد التلاميذ حسب الشعبة والجنس والإقليم (2006-2005)

**Tableau n° 26** : Personnel enseignant selon le milieu, le sexe et la province (2005-2006)

الجدول رقم 26: هيئة التدريس حسب الوسط والجنس والإقليم (2006-2005)

**Tableau n° 27** : Elèves doublants selon le niveau, le sexe et la province (2005-2006)

الجدول رقم 27: التلاميذ المكررون حسب المستوى الدراسي والجنس والإقليم (2006-2005)

**Tableau n° 28** : Personnel enseignant selon la section et la province (2005-2006)

الجدول رقم 28: هيئة التدريس حسب الشعبة والإقليم (2006-2005)

**Tableau n° 29** : Les candidats et les admis aux examens du baccalauréat (2005-2006)

الجدول رقم 29 : المرشحون والناجحون في امتحانات البكالوريا (2006-2005)

**Tableau n° 30 : Les Admis aux examens du baccalauréat selon la branche, le sexe et la province (2005-2006)**

الجدول رقم 30: الناجحون في امتحانات البكالوريا حسب الشعبة والجنس والإقليم (2005-2006)

◀ التكوين المهني Formation professionnelle ▶

**Tableau n° 31 : Nombre d'établissements de la formation professionnelle et nombre de places selon le secteur dans la région (2005-2006)**

الجدول رقم 31: عدد مؤسسات التكوين المهني والمقاعد حسب القطاع بالجهة (2006-2005)

**Tableau n° 32 : Nombre de places selon le niveau de formation et le secteur (2005-2006)**

الجدول رقم 32: عدد المقاعد حسب مستوى التكوين والقطاع (2006-2005)

**Tableau n° 33 : Nombre de lauréats selon le sexe et le secteur (2005-2006)**

الجدول رقم 33 : عدد الخريجين حسب القطاع والجنس (2006-2005)

**Tableau n° 34 : Répartition de lauréats au secteur privé selon le niveau de la formation et le sexe à la région le niveau de la formation et le sexe dans la région (2005-2006)**

الجدول رقم 34: توزيع الخريجين بالقطاع الخاص حسب مستوى التكوين والجنس بالجهة (2006-2005)

**Tableau n° 35 : Evolution de stagiaires à la région (2001-2006) : secteur public**

الجدول رقم 35: تطور عدد المتدربين بالجهة: القطاع العمومي (2006-2001)

**Tableau n° 36 : Nombre de stagiaires à la première année dans la région selon le niveau de la formation (2005-2006) : secteur privé**

الجدول رقم 36: عدد المتدربين بالسنة الأولى حسب مستوى التكوين بالجهة: القطاع الخاص (2006-2005)

**Tableau n° 37 : Nombre de Stagiaires au centre de formation professionnelle de Dakhla selon le niveau et le secteur (2005-2006)**

الجدول رقم 37: عدد المتدربين بمركز التكوين المهني بالداخلة حسب المستوى والقطاع (2006-2005)

**Tableau n° 38 : Nombre de Stagiaires au centre de formation professionnelle de Dakhla selon le niveau, le sexe et la province (2005-2006) : secteur public**

الجدول رقم 38: عدد المتدربين بمركز التكوين المهني بالداخلة حسب المستوى (2005-2006)

**Tableau n° 1 : Taux d'analphabétismes dans la région selon le sexe et les groupes d'âges, en 2004**

الجدول رقم 1 : معدل الأمية بالجهة حسب الجنس وفئات السن، سنة 2004

AGE	Total مجموع	Masculin ذكور	Féminin إناث	السن
10-14 ans	6,1	4,7	7,4	سنة 14-10
15-24 ans	30,9	30,4	31,4	سنة 24-15
25-34 ans	41,4	40	43,7	سنة 34-25
35-49 ans	47,2	37,5	64,1	سنة 49-35
50 ans ou plus	69,3	57,5	86,4	سنة 50 فما فوق
<b>Total</b>	<b>39</b>	<b>35,5</b>	<b>44,3</b>	<b>المجموع</b>

Source : RGPH de 2004

المصدر : الإحصاء العام للسكان والسكنى 2004

**Tableau n° 2 : Répartition de la population âgée de 10 ans et plus à la région selon le niveau d'étude et le milieu de résidence, en 2004**

الجدول رقم 2: توزيع السكان البالغين 10 سنوات فما فوق بالجهة حسب المستوى الدراسي ووسط الإقامة، سنة 2004

Niveau scolaire	المجموع Total	الوسط القروي Milieu rural	الوسط الحضري Milieu urbain	المستوى الدراسي
Néant	38,3	56,2	33,3	لا شيء
Pré-scolaire	4,1	5,1	3,8	الأولي
Primaire	26,7	18,2	29,0	الابتدائي
Collégial	15,8	12,1	16,8	الإعدادي
Secondaire	10,8	6,4	12,1	الثانوي
Supérieur	4,4	2,0	5,1	العالي
<b>Total</b>	<b>100</b>	<b>100</b>	<b>100</b>	<b>المجموع</b>

Source : RGPH de 2004

المصدر : الإحصاء العام للسكان والسكنى 2004

◀ التعليم الأولي Enseignement préscolaire ▶

**Tableau n° 3 : Ecoles coraniques selon les provinces (2005-2006)**  
الجدول رقم 3 : الكتاتيب القرآنية حسب الأقاليم (2005-2006)

Province	التلاميذ Elèves			المربون Educateurs	الإقليم
	المجموع Total	الذكور Masculins	الإناث Féminins		
Oued Eddahab	174	111	63	12	وادي الذهب
Aousserd	-	-	-	-	أوسرد
<b>Total</b>	<b>174</b>	<b>111</b>	<b>63</b>	<b>12</b>	<b>المجموع</b>

Source : L'Académie Régionale de l'E.F à Dakhla المصدر : الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين بالداخلة

**Tableau n° 4 : Enseignement préscolaire moderne selon les provinces**  
الجدول رقم 4 : التعليم الأولي العصري حسب الأقاليم (2005-2006)

Province	التلاميذ Elèves			الأقسام classes	الإقليم
	المجموع Total	الذكور Masculin	الإناث Féminin		
Oued Eddahab	2196	1147	1049	113	وادي الذهب
Aousserd	-	-	-	-	أوسرد
<b>Total</b>	<b>2196</b>	<b>1147</b>	<b>1049</b>	<b>113</b>	<b>المجموع</b>

Source : L'Académie Régionale de l'E.F à Dakhla المصدر : الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين بالداخلة

◀ السلك الأول أساسي عمومي 1er Cycle Fondamental Public ▶

**Tableau n° 5 : Nombre d'élèves selon le milieu, le sexe, et les provinces**  
الجدول رقم 5 : عدد التلاميذ حسب الوسط والجنس والأقاليم (2005-2006)

Province	الوسط الحضري Milieu Urbain		الوسط القروي Milieu Rural		حضري + قروي Urbain + Rural		الإقليم
	المجموع Total	الإناث Féminin	المجموع Total	الإناث Féminin	المجموع Total	الإناث Féminin	
	Oued Eddahab	10046	4816	143	56	10189	
Aousserd	-	-	12	7	12	7	أوسرد
<b>Total</b>	<b>10046</b>	<b>4816</b>	<b>155</b>	<b>63</b>	<b>10201</b>	<b>4879</b>	<b>المجموع</b>

Source : L'Académie Régionale de l'E.F à Dakhla المصدر : الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين بالداخلة

Tableau n° 6 : Nouveaux inscrits en 1ère Année selon le sexe, le milieu et les provinces (2005-2006)

الجدول رقم 6 : المسجلون الجدد بالسنة الأولى حسب الجنس والوسط والأقاليم (2005-2006)

Province	الوسط الحضري Milieu Urbain		الوسط القروي Milieu Rural		حضري + قروي Urbain + Rural		الإقليم
	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	
	Total	Féminin	Total	Féminin	Total	Féminin	
Oued Eddahab	1657	805	28	11	1685	816	وادي الذهب
Aousserd	-	-	1	1	1	1	أوسرد
<b>Total</b>	<b>1657</b>	<b>805</b>	<b>29</b>	<b>12</b>	<b>1686</b>	<b>817</b>	<b>المجموع</b>

Source : L'Académie Régionale de l'E.F à Dakhla المصدر : الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين بالداخلة

Tableau n° 7 : Elèves de la 6 ème Année selon le sexe, le milieu et les provinces (2005-2006)

الجدول رقم 7 : تلاميذ السنة السادسة حسب الجنس والوسط والأقاليم (2005-2006)

Province	الوسط الحضري Milieu Urbain		الوسط القروي Milieu Rural		حضري + قروي Urbain + Rural		الإقليم
	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	
	Total	Féminin	Total	Féminin	Total	Féminin	
Oued Eddahab	136	665	22	9	1382	674	وادي الذهب
Aousserd	-	-	-	-	-	-	أوسرد
<b>Total</b>	<b>1360</b>	<b>665</b>	<b>22</b>	<b>9</b>	<b>1382</b>	<b>674</b>	<b>المجموع</b>

Source : L'Académie Régionale de l'E.F à Dakhla المصدر : الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين بالداخلة

Tableau n° 8 : Personnel enseignant selon le sexe, le milieu et les provinces (2005-2006)

الجدول رقم 8 : هيئة التدريس حسب الجنس والوسط والأقاليم (2005-2006)

Province	الوسط الحضري Milieu Urbain		الوسط القروي Milieu Rural		حضري + قروي Urbain + Rural		الإقليم
	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	
	Total	Féminin	Total	Féminin	Total	Féminin	
Oued Eddahab	164	114	11	1	175	115	وادي الذهب
Aousserd	-	-	5	-	5	-	أوسرد
<b>Total</b>	<b>164</b>	<b>114</b>	<b>16</b>	<b>1</b>	<b>180</b>	<b>115</b>	<b>المجموع</b>

Source : L'Académie Régionale de l'E.F à Dakhla المصدر : الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين بالداخلة

**Tableau n° 9 : Etablissements selon le milieu et les provinces (2005-2006)**  
**الجدول رقم 9 : المؤسسات حسب الوسط والأقاليم (2005-2006)**

Province	les Etablissements المؤسسات			الإقليم
	المجموع Urbain + Rural	الوسط القروي Milieu rural	الوسط الحضري Milieu urbain	
Oued Eddahab	16	3	13	وادي الذهب
Aousserd	2	2	-	أوسرد
<b>Total</b>	<b>18</b>	<b>5</b>	<b>13</b>	<b>المجموع</b>

Source : L'Académie Régionale de l'E.F à Dakhla المصدر : الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين بالداخلة

**Tableau n° 10 : Salles utilisées selon le milieu et les provinces**  
**الجدول رقم 10 : الحجرات المستعملة حسب الوسط والأقاليم (2005-2006)**

Province	Total المجموع	Rural الوسط القروي	Urbain الوسط الحضري	الإقليم
Oued Eddahab	170	9	161	وادي الذهب
Aousserd	2	2	-	أوسرد
<b>Total</b>	<b>172</b>	<b>11</b>	<b>161</b>	<b>المجموع</b>

Source : L'Académie Régionale de l'E.F à Dakhla المصدر : الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين بالداخلة

**Tableau n° 11 : Classes utilisées selon le milieu et provinces (2005-2006)**  
**الجدول رقم 11 : الأقسام المستعملة حسب الوسط والأقاليم (2005-2006)**

Province	المجموع			الإقليم
	Urbain + Rural	الوسط القروي Milieu rural	الوسط الحضري Milieu urbain	
Oued Eddahab	262	9	253	وادي الذهب
Aousserd	2	2	-	أوسرد
<b>Total</b>	<b>264</b>	<b>11</b>	<b>253</b>	<b>المجموع</b>

Source : L'Académie Régionale de l'E.F à Dakhla المصدر : الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين بالداخلة

Tableau n° 12 : Nombre d'élèves selon le niveau, le sexe et l'état de scolarité (2005-2006)  
 الجدول رقم 12: عدد التلاميذ حسب المستوى الدراسي، الجنس وحالة التمدريس (2005-2006)

المجموع Total			Aousserd أوسرد			Oued Eddahab وادي الذهب			الجنس Sexe	المستوى Niveau
N ج	D م	T مث	N ج	D م	T مث	N ج	D م	T مث		
1686	297	-	1	-	-	1685	297	-	Tot. مجموع	السنة الأولى
817	103	-	1	-	-	816	103	-	Fém. إناث	1er Année
1587	311	-	4	-	-	1583	311	-	Tot. مجموع	السنة الثانية
780	117	-	2	-	-	778	117	-	Fém. إناث	2ème Année
1477	231	1	2	-	-	1475	231	1	Tot. مجموع	السنة الثالثة
753	107	1	-	-	-	753	107	1	Fém. إناث	3ème Année
1505	253	-	4	-	-	1501	253	-	Tot. مجموع	السنة الرابعة
751	89	-	4	-	-	747	89	-	Fém. إناث	4ème Année
1291	175	-	-	-	-	1291	175	-	Tot. مجموع	السنة الخامسة
615	77	-	-	-	-	615	77	-	Fém. إناث	5ème Année
1211	166	5	-	-	-	1211	166	5	Tot. مجموع	السنة السادسة
614	60	-	-	-	-	614	60	-	Fém. إناث	6ème Année
<b>8757</b>	<b>1433</b>	<b>6</b>	<b>11</b>	-	-	<b>8746</b>	<b>1433</b>	<b>6</b>	Tot. مجموع	المجموع
<b>4330</b>	<b>553</b>	<b>1</b>	<b>7</b>	-	-	<b>4323</b>	<b>553</b>	<b>1</b>	Fém. إناث	

N : Nouveaux ; D : Doublants ; T : Triplans

ج : جدد؛ م : مكررون؛ مث : مثلثون

Source : L'Académie Régionale de l'E.F à Dakhla

المصدر : الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين بالداخلة

**Tableau n° 13 : Élèves selon le niveau, le sexe et l'âge (2005-2006)**

الجدول رقم 13: عدد التلاميذ حسب المستوى الدراسي الجنس والسنة (2006-2005)

Province Oued Eddahab													إقليم وادي الذهب	
مجموع T	+16	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	-6	ج س	المستوى Niveau
1982							6	30	58	273	1525	90	T. مجموع	السنة الأولى
919							1	11	21	121	717	48	F. إناث	1er Année
1894					4	18	44	111	579	1099	39		T. مجموع	الثانية
895					3	7	16	48	248	557	16		F. إناث	2ème an.
1707			2	5	22	77	177	474	925	25			T. مجموع	الثالثة
861			1	3	9	33	87	226	496	6			F. إناث	3ème an.
1754	2	5	28	53	100	200	508	836	22				T. مجموع	الرابعة
836		1	8	17	44	85	249	422	10				F. إناث	4ème an.
1466	2	34	61	96	204	372	650	47					T. مجموع	الخامسة
692	1	15	23	43	96	182	315	17					F. إناث	5ème an.
1382	30	62	106	168	384	573	58	1					T. مجموع	السادسة
674	10	22	38	68	203	305	27	1					F. إناث	6ème an.
10185	34	101	197	322	714	1240	1443	1499					T. مجموع	المجموع
4877	11	38	70	131	355	612	695	725					F. إناث	

المصدر : الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين بالداخلية L'Académie Régionale de l'E.F à Dakhla

**Tableau n° 14 : Elèves selon le niveau, le sexe et l'âge (2005-2006)**

الجدول رقم 14: عدد التلاميذ حسب المستوى الدراسي الجنس والسنة (2006-2005)

Province d'Aousserd													إقليم أوسرد	
مجموع T	+ 16	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	- 6	الجنس Sexe	المستوى Niveau
1											1		T. مجموع	السنة الأولى
1											1		F. إناث	1er Année
4									1	3			T. مجموع	الثانية
2									1	1			F. إناث	2ème an.
2										2			T. مجموع	الثالثة
-													F. إناث	3ème an.
4		1		1	1	1							T. مجموع	الرابعة
4		1		1	1	1							F. إناث	4ème an.
-													T. مجموع	الخامسة
-													F. إناث	5ème an.
-													T. مجموع	السادسة
-													F. إناث	6ème an.
11	-	1	-	1	1	1	-	-	3	3	1	-	T. مجموع	المجموع
7	-	1	-	1	1	1	-	-	1	1	1	-	F. إناث	

المصدر : الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين بالداخلية L'Académie Régionale de l'E.F à Dakhla

▶ **التعليم الابتدائي الخصوصي** Enseignement primaire privé

**Tableau n° 15 : Evolution de nombre d'élèves selon le sexe : Province d'Oued Eddahab (2003-2006)**

الجدول رقم 15: تطور عدد التلاميذ حسب الجنس : إقليم وادي الذهب (2006-2003)

Sexe	2005/2006	2004/2005	2003/2004	2002/2003	الجنس
Féminin	189	171	118	107	إناث
Masculin	230	231	121	134	ذكور
<b>Total</b>	<b>419</b>	<b>402</b>	<b>239</b>	<b>241</b>	<b>المجموع</b>

Source : L'Académie Régionale de l'E.F à Dakhla المصدر : الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين بالداخلة

**Tableau n° 16 : Nombre d'élève selon le niveau, et l'état de scolarité : province d'Oued Eddahab (2005-2006)**

الجدول رقم 16: عدد التلاميذ حسب المستوى الدراسي وحالة التمدريس: إقليم وادي الذهب (2006-2005)

Total المجموع	Doublants المكررون	Nouveaux الجدد	Niveau المستوى
135	3	132	1 ère année الأولى
124	1	1213	2 ème année الثانية
67	2	65	3 ème Année الثالثة
60	1	59	4 ème Année الرابعة
33	-	33	5 ème Année الخامسة
-	-	-	6 ème année السادسة
<b>419</b>	<b>7</b>	<b>412</b>	<b>المجموع</b>

Source : L'Académie Régionale de l'E.F à Dakhla المصدر : الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين بالداخلة

**Tableau n° 17 : Le nombre d'établissements, les classes, les salles et le personnel enseignant (2005-2006)**

الجدول رقم 17 : عدد المؤسسات والفصول والحجرات وهيئة التدريس (2006-2005)

Province	هيئة التدريس			Salles الحجرات	Classes الفصول	Etablissements المؤسسات	الإقليم
	Personnel enseignant	M ذكور	F إناث				
Oued Eddahab	15	3	12	18	15	1	وادي الذهب
Aousserd	-	-	-	-	-	-	أوسرد
<b>Région</b>	<b>15</b>	<b>3</b>	<b>12</b>	<b>18</b>	<b>15</b>	<b>1</b>	<b>الجهة</b>

Source : L'Académie Régionale de l'E.F à Dakhla المصدر : الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين بالداخلة

◀ التعليم الثانوي الإعدادي عمومي 2ème cycle fondamental public ▶

**Tableau n° 18 : Elèves selon le sexe, le niveau et la province (2005-2006)**  
الجدول رقم 18 : عدد التلاميذ حسب الجنس والمستوى الدراسي والإقليم (2006-2005)

Province	الجموع Total		الثالثة إعدادي 9ème année		الثانية إعدادي 8ème année		الأولى إعدادي 7ème année		الإقليم
	T مجموع	F إناث	T مجموع	F إناث	T مجموع	F إناث	T مجموع	F إناث	
Oued Eddahab	2935	1420	999	472	885	448	1051	500	وادي الذهب
Aousserd	-	-	-	-	-	-	-	-	أوسرد
<b>Région</b>	<b>2935</b>	<b>1420</b>	<b>999</b>	<b>472</b>	<b>885</b>	<b>448</b>	<b>1051</b>	<b>500</b>	<b>الجهة</b>

المصدر : الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين بالداخلة L'Académie Régionale de l'E.F à Dakhla

**Tableau n° 19 : Les établissements, les classes et les salles selon la province (2005-2006)**  
الجدول رقم 19 : المؤسسات والفصول والحجرات حسب الإقليم (2006-2005)

Province	الحجرات المستعملة	الفصول	المؤسسات	الإقليم
	Salles utilisées	Classes	établissements	
Oued Eddahab	62	80	3	وادي الذهب
Aousserd	-	-	-	أوسرد
<b>Région</b>	<b>62</b>	<b>80</b>	<b>3</b>	<b>الجهة</b>

المصدر : الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين بالداخلة L'Académie Régionale de l'E.F à Dakhla

**Tableau n° 20 : Personnel enseignant selon le milieu, le sexe et la province (2005-2006)**  
الجدول رقم 20 : هيئة التدريس حسب الوسط والجنس والإقليم (2006-2005)

Province	ح + ق Rur. + Urb.		حضري Milieu urbain		الإقليم
	إناث Fém.	T مجموع	إناث Fém.	T مجموع	
Oued Eddahab	23	147	23	147	وادي الذهب
Aousserd	-	-	-	-	أوسرد
<b>Total</b>	<b>23</b>	<b>147</b>	<b>23</b>	<b>147</b>	<b>المجموع</b>

المصدر : الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين بالداخلة L'Académie Régionale de l'E.F à Dakhla

Tableau n° 21 : Elèves doublants selon le niveau, le sexe et la province (2006-2005)

الجدول رقم 21: التلاميذ المكررون حسب المستوى الدراسي والجنس والإقليم (2005-2006)

Province	المجموع		الثالثة إعدادي		الثانية إعدادي		الأولى إعدادي		الإقليم
	Total		9ème année		8ème année		7ème année		
	مجموع	إناث	مجموع	إناث	مجموع	إناث	مجموع	إناث	
	Total	Fém.	Total	Fém.	Total	Fém.	Total	Fém.	
Oued Eddahab	368	131	235	97	55	17	78	17	وادي الذهب
Aousserd	-	-	-	-	-	-	-	-	أوسرد
<b>Région</b>	<b>368</b>	<b>131</b>	<b>235</b>	<b>97</b>	<b>55</b>	<b>17</b>	<b>78</b>	<b>17</b>	<b>الجهة</b>

المصدر : الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين بالداخلة Source : L'Académie Régionale de l'E.F à Dakhla

Tableau n° 22 : Elèves selon l'âge, le sexe et la province (2005-2006)

الجدول رقم 22: عدد التلاميذ حسب السن والجنس والإقليم (2005-2006)

Age	المجموع		أوسرد		وادي الذهب		السن
	T مجموع	F إناث	T مجموع	F إناث	T مجموع	F إناث	
< 12 ans	37	17	-	-	37	17	< 12 سنة
12 ans	353	199	-	-	353	199	12 سنة
13 ans	616	319	-	-	616	319	13 سنة
14 ans	600	309	-	-	600	309	14 سنة
15 ans	609	284	-	-	609	284	15 سنة
16 ans	407	166	-	-	407	166	16 سنة
17 ans	202	87	-	-	202	87	17 سنة
18 ans	111	39	-	-	111	39	18 سنة
19 ans	-	-	-	-	-	-	19 سنة
20 ans	-	-	-	-	-	-	20 سنة
> 21 ans	-	-	-	-	-	-	21 سنة +
<b>Total</b>	<b>2935</b>	<b>1420</b>	-	-	<b>2935</b>	<b>1420</b>	<b>المجموع</b>

المصدر : الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين بالداخلة Source : L'Académie Régionale de l'E.F à Dakhla

◀ التعليم الثانوي التأهيلي العمومي Enseignement secondaire public ▶

**Tableau n° 23 : Elèves selon le niveau, le sexe et la province (2005-2006)**  
الجدول رقم 23: عدد التلاميذ حسب المستوى الدراسي والجنس والإقليم (2006-2005)

Province	الجموع Total		بكالوريا الثانية 2ème Bac		بكالوريا الثانية 1ère Bac		بكالوريا الثانية Tronc commun		الإقليم
	مجموع Total	إناث Fem.	مجموع Total	إناث Fem.	مجموع Total	إناث Fem.	مجموع Total	إناث Fem.	
	Oued Eddahab	1587	733	539	236	521	249	527	
Aousserd	-	-	-	-	-	-	-	-	أوسرد
<b>Région</b>	<b>1587</b>	<b>733</b>	<b>539</b>	<b>236</b>	<b>521</b>	<b>249</b>	<b>527</b>	<b>248</b>	<b>الجهة</b>

المصدر : الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين بالداخلة L'Académie Régionale de l'E.F à Dakhla

**Tableau n° 24 : Les Etablissements, les classes et les salles selon la province (2005-2006)**  
الجدول رقم 24: المؤسسات والفصول والحجرات حسب الإقليم (2006-2005)

Province	الحجرات المستعملة Salles utilisées	الفصول Classes	المؤسسات établissements	الإقليم
Oued Eddahab	46	47	4	وادي الذهب
Aousserd	-	-	-	أوسرد
<b>Région</b>	<b>46</b>	<b>47</b>	<b>4</b>	<b>الجهة</b>

المصدر : الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين بالداخلة L'Académie Régionale de l'E.F à Dakhla

**Tableau n° 25 : Elèves selon la section, le sexe et la province (2005-2006)**  
 الجدول رقم 25 : عدد التلاميذ حسب الشعبة والجنس والإقليم (2006-2005)

Niveau	المجموع		أوسرد		وادي الذهب		المستوي الدراسي	
	Total		Aousserd		Oued Eddahab			
	مجموع	إناث	مجموع	إناث	مجموع	إناث		
	Total	Fém.	Total	Fém.	Total	Fém.		
Tronc Commun	Lettres	263	131	-	-	263	131	الأدبي
	Sciences	212	97	-	-	212	97	العلمي
	Lettre originelle	33	16	-	-	33	16	الأصيل
	Tech com	19	4	-	-	19	4	تقني تجاري
1ère année Bac	Lettre moderne	306	156	-	-	306	156	آداب عصرية
	Sciences exp.	155	74	-	-	155	74	علوم تجريبية
	Science	9	4	-	-	9	4	علوم رياضية
	Maths							
	Sciences économiques	27	8	-	-	27	8	لومع اقتصادية
2ème année Bac	Lettre originelle	24	7	-	-	24	7	آداب أصيل
	Lettres modernes	309	146	-	-	309	146	آداب عصرية
	Sciences exp.	159	65	-	-	159	65	علوم تجريبية
	Sciences maths	17	3	-	-	17	3	علوم رياضية
	Lettres originelles	30	15	-	-	30	15	آداب أصيل
	Sciences économiques	24	7	-	-	24	7	علوم اقتصادية
		1587	733	-	-	1587	733	المجموع

Source : L'Académie Régionale de l'E.F à Dakhla المصدر : الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين بالداخلة

**Tableau n° 26 : Personnel enseignant selon le milieu, le sexe et les provinces (2005-2006)**  
 الجدول رقم 26 : هيئة التدريس حسب الوسط والجنس والأقاليم (2006-2005)

Province	الوسط الحضري		الوسط القروي		حضري + قروي		الإقليم
	Milieu urbain		Milieu rural		Urbain + Rural		
	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	
	Total	Féminin	Total	Féminin	Total	Féminin	
Oued Eddahab	107	11	-	-	107	11	وادي الذهب
Aousserd	-	-	-	-	-	-	أوسرد
<b>Total</b>	<b>107</b>	<b>11</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>107</b>	<b>11</b>	<b>المجموع</b>

Source : L'Académie Régionale de l'E.F à Dakhla المصدر : الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين بالداخلة

**Tableau n° 27 : Elèves doublants selon le niveau, le sexe et la province (2005-2006)**

الجدول رقم 27 : التلاميذ المكررون حسب المستوى الدراسي والجنس والإقليم (2006-2005)

Province	المجموع		الثانية باكالوريا		الثانية باكالوريا		الثانية باكالوريا		الإقليم
	Total	إناث	2ème Bac	1ère Bac	Tronc commun	إناث	مجموع	إناث	
	Total	Fém.	Total	Fém.	Total	Fém.	Total	Fém.	
Oued Eddahab	153	57	126	48	17	4	10	5	وادي الذهب
Aousserd	-	-	-	-	-	-	-	-	أوسرد
<b>Région</b>	<b>153</b>	<b>57</b>	<b>126</b>	<b>48</b>	<b>17</b>	<b>4</b>	<b>10</b>	<b>5</b>	<b>الجهة</b>

Source : L'Académie Régionale de l'E.F à Dakhla المصدر : الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين بالداخلة

**Tableau n° 28 : Personnel enseignant selon la section et la province (2005-2006)**

الجدول رقم 28 : هيئة التدريس حسب الشعبة والإقليم (2006-2005)

	المجموع	أوسرد	وادي الذهب	
	Total	Aousserd	Oued Eddahab	
<b>Branche Littéraire الشعبة الأدبية</b>				
Langue Arabe	10	-	10	اللغة العربية
Langue Française	12	-	12	اللغة الفرنسية
Langue Anglaise	12	-	12	اللغة الإنجليزية
Histoire Géo.	12	-	12	الاجتماعيات
Philosophie	8	-	8	الفلسفة
Education Islamique	7	-	7	التربية الإسلامية
Education Physique	8	-	8	التربية البدنية
<b>Branche Scientifique الشعبة العلمية</b>				
Mathématique	11	-	11	الرياضيات
Physique Chimique	7	-	7	الفيزياء والكيمياء
Sciences Naturelles	10	-	10	العلوم الطبيعية
<b>Branche Economique الشعبة الاقتصادية</b>				
Gestion Commerciale	5	-	5	تقنيات التجارة
Traduction	-	-	-	الترجمة
Informatique	5	-	5	الإعلاميات
<b>Total</b>	<b>107</b>	<b>-</b>	<b>107</b>	<b>المجموع</b>

Source : L'Académie Régionale de l'E.F à Dakhla المصدر : الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين بالداخلة

**Tableau n° 29 : Les candidats et les admis aux examens du baccalauréat (2005-2006)**

الجدول رقم 29 : المرشحون والناجحون في امتحانات البكالوريا (2005-2006)

Province	المرشحون الناجحون		المرشحون الحاضرون		الإقليم
	Candidats admis		Candidats présents		
	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	
	Total	Féminin	Total	Féminin	
Oued Eddahab	370	170	541	243	وادي الذهب
Aousserd	-	-	-	-	أوسرد
<b>Total</b>	<b>370</b>	<b>170</b>	<b>541</b>	<b>243</b>	<b>المجموع</b>

المصدر : الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين بالداخلة Source : L'Académie Régionale de l'E.F à Dakhla

**Tableau n° 30 : Les admis aux examens du baccalauréat selon la branche, le sexe et la province (2005-2006)**

الجدول رقم 30: الناجحون في امتحانات البكالوريا حسب الشعبة، الجنس والإقليم (2005-2006)

Branche	المجموع		أوسرد		وادي الذهب		الشعبة
	Total		Aousserd		Oued Eddahab		
	مجموع	إناث	مجموع	إناث	مجموع	إناث	
	Total	Fém.	Total	Fém.	Total	Fém.	
	<b>Baccalauréat II Lettres</b>				<b>البكالوريا الأدبية</b>		
Lettre originelle	13	5	-	-	13	5	الأدب الأصيل
Lettre moderne	229	110	-	-	229	110	الأدب العصرية
	<b>Baccalauréat sciences</b>				<b>البكالوريا العلمية</b>		
Sciences exp.	108	51	-	-	108	51	العلوم التجريبية
Sciences maths.	13	2	-	-	13	2	العلوم الرياضية
Sciences économiques	7	2	-	-	7	2	علوم اقتصادية
<b>Total</b>	<b>370</b>	<b>170</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>370</b>	<b>170</b>	<b>المجموع</b>

المصدر : الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين بالداخلة Source : L'Académie Régionale de l'E.F à Dakhla

◀ التكوين المهني Formation Professionnelle ▶

**Tableau n° 31 : Nombre d'établissements de la formation professionnelle et de places selon le secteur à la région (2005-2006)**  
الجدول رقم 31: عدد مؤسسات التكوين المهني والمقاعد حسب القطاع بالجهة (2006-2005)

Secteur	عدد المقاعد Nombre de Places	عدد المؤسسات Etablissements	القطاع
Public	338	4	العمومي
Privé	59	1	الخاص
<b>Total</b>	<b>397</b>	<b>5</b>	<b>المجموع</b>

Source : Direction régionale de l'équipement à Dakhla المصدر: المديرية الجهوية للتجهيز بالداخلة

**Tableau n° 32 : Nombre de places selon le niveau de formation et le secteur (2005-2006)**  
الجدول رقم 32: عدد المقاعد حسب مستوى التكوين والقطاع (2006-2005)

Niveau de formation	Total المجموع	Secteur public القطاع العمومي	Secteur public القطاع العمومي	مستوى التكوين
Spécialisé	90	0	90	التخصص
Qualification	214	20	194	التأهيل
Technicien	93	39	54	التقني
Technicien Spécialisé				التقني المتخصص
<b>Total</b>	<b>397</b>	<b>59</b>	<b>338</b>	<b>المجموع</b>

Source : Direction régionale de l'Equipement à Dakhla المصدر: المديرية الجهوية للتجهيز بالداخلة

**Tableau n° 33 : Nombre de lauréats selon le sexe et le secteur (2005-2006)**  
الجدول رقم 33 : عدد الخريجين حسب القطاع والجنس (2006-2005)

Secteur	Total المجموع	Masculin ذكور	Féminin إناث	القطاع
Public	131	102	29	العمومي
Privé	44	19	25	الخاص
<b>Total</b>	<b>175</b>	<b>121</b>	<b>54</b>	<b>المجموع</b>

Source : Direction régionale de l'Equipement à Dakhla المصدر: المديرية الجهوية للتجهيز بالداخلة

**Tableau n° 34 : Répartition des lauréats au secteur privé selon le niveau de la formation et le sexe dans la région (2005-2006)**

الجدول رقم 34 : توزيع الخريجين بالقطاع الخاص حسب مستوى التكوين والجنس بالجهة (2006-2005)

Niveau de formation	المجموع Total	ذكور Masculin	إناث Féminin	مستوى التكوين
Spécialisé				التخصص
Qualification	15	6	9	التأهيل
Technicien	29	13	16	التقني
Technicien Spécialisé	-	-	-	التقني المتخصص
<b>Total</b>	<b>44</b>	<b>19</b>	<b>25</b>	<b>المجموع</b>

المصدر: المديرية الجهوية للتجهيز بالداخلة Direction régionale de l'Equipement à Dakhla

**Tableau n° 35 : Evolution de stagiaires à la région : Secteur public (2001-2006)**

الجدول رقم 35 : تطور عدد المتدربين بالجهة : القطاع العمومي (2006-2001)

2005/2006	2004/2005	2003/2004	2002/2003	2001/2002	2000/2001
397	370	320	221	167	114

المصدر: المديرية الجهوية للتجهيز بالداخلة Direction régionale de l'Equipement à Dakhla

**Tableau n° 36 : Nombre de stagiaires à la première année selon le niveau de la formation à la région : secteur privé (2005-2006)**

الجدول رقم 36 : عدد المتدربين بالسنة الأولى حسب مستوى التكوين بالجهة: القطاع الخاص (2006-2005)

المجموع Total	التقني المتخصص Tech spécialisé	التقني Technicien	التأهيل Qualification	التخصص Spécialisé
45	-	25	20	-

المصدر: المديرية الجهوية للتجهيز بالداخلة Direction régionale de l'Equipement à Dakhla

**Tableau n°37 : Nombre de stagiaires au centre de formation professionnelle de Dakhla selon le niveau et le secteur (2005-2006)**

الجدول رقم 37: عدد المتدربين بمركز التكوين المهني بالداخلة حسب المستوى والقطاع

Secteur	المجموع	التقني المتخصص	التقني	التأهيل	التخصص	القطاع
	Total	Tech spécialisé	Technicien	Qualification	Spécialisé	
Public	173	00	54	75	44	العمومي
Privé	48	00	28	20	0	الخاص
<b>Total</b>	<b>221</b>	<b>00</b>	<b>92</b>	<b>95</b>	<b>44</b>	<b>المجموع</b>

Source : Centre de formation professionnelle à Dakhla المصدر : مركز التكوين المهني بالداخلة

**Tableau n° 38 : Nombre de stagiaires au centre de formation professionnelle de Dakhla selon le niveau, le sexe et la province : secteur public (2005-2006)**

الجدول رقم 38: عدد المتدربين بمركز التكوين المهني بالداخلة حسب المستوى والجنس والإقليم : القطاع العمومي (2006-2005)

Secteur	المجموع		التقني المتخصص		التقني		التأهيل		التخصص		القطاع
	Total		Tech spécialisé		Technicien		Qualification		Spécialisé		
	مجموع	إناث	مجموع	إناث	مجموع	إناث	مجموع	إناث	مجموع	إناث	
Oued Eddahab	173	39	-	-	54	39	75	0	44	0	وادي الذهب
Aousserd	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	أوسرد
<b>Total</b>	<b>173</b>	<b>39</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>54</b>	<b>39</b>	<b>75</b>	<b>0</b>	<b>44</b>	<b>0</b>	<b>المجموع</b>

Source : Centre de formation professionnelle à Dakhla المصدر : مركز التكوين المهني بالداخلة

الفصل الحادي عشر  
الصحة

**CHAPITRE 11**  
**SANTE**

بعض الأمراض المعدية

تنتشر

بسهولة

من

## Liste des tableaux

### قائمة الجداول

- Tableau n° 1** : Médecins par spécialité dans la région, en 2006  
الجدول رقم 1: الأطباء حسب الاختصاص بالجهة، خلال سنة 2006
- Tableau n° 2** : Infrastructure sanitaire publique selon la province, en 2006  
الجدول رقم 2: التجهيزات الصحية العمومية حسب الإقليم، خلال سنة 2006
- Tableau n° 3** : Nombre de lits selon la nature des hôpitaux publics et les provinces, en 2006  
الجدول رقم 3: عدد الأسرة حسب نوع المستشفيات العمومية والأقاليم، خلال سنة 2006
- Tableau n° 4** : Pharmaciens par secteur d'activité selon les provinces, en 2006  
الجدول رقم 4: الصيادلة في القطاعين العمومي والخاص حسب الأقاليم، خلال سنة 2006
- Tableau n° 5** : Personnel paramédical public selon les provinces, en 2006  
الجدول رقم 5: الجهاز الشبه الطبي العمومي حسب الأقاليم، خلال سنة 2006
- Tableau n° 6** : Personnel paramédical public exerçant dans le réseau ambulatoire selon les provinces, en 2006  
الجدول رقم 6: الجهاز الشبه الطبي لوزارة الصحة المزاول بالشبكة المتنقلة حسب الأقاليم، خلال سنة 2006
- Tableau n° 7** : Mouvements des malades dans les formations sanitaires publiques avec lits selon les provinces, en 2006  
الجدول رقم 7: حركات المرضى داخل المؤسسات الصحية العمومية ذات الأسرة حسب الإقليم، خلال سنة 2006
- Tableau n° 8** : Accouchements au sein des formations sanitaires publiques selon les provinces, en 2006  
الجدول رقم 8: الولادات بالمؤسسات الصحية العمومية حسب الأقاليم، خلال سنة 2006

**Tableau n° 9** : Médecins par secteur d'activité selon la province, en 2006  
الجدول رقم 9: الأطباء في القطاعين العمومي والخاص حسب الإقليم، خلال سنة 2006

**Tableau n° 10** : Chirurgiens dentistes selon les provinces et par secteur d'activité, en 2006  
الجدول رقم 10: أطباء الأسنان في القطاعين العمومي والخاص حسب الأقاليم، خلال سنة 2006

**Tableau n° 11** : Evolution du nombre de médecins du Ministère de la santé (médecins généralistes) exerçant dans le réseau ambulatoire selon la province, en 2006  
الجدول رقم 11: تطور عدد أطباء وزارة الصحة (الأطباء العامون) المزاولين بالشبكة المتنقلة حسب الإقليم، خلال سنة 2006

**Tableau n° 12** : Statistiques d'occupation des lits des formations sanitaires publiques selon les provinces, en 2006  
الجدول رقم 12: إحصائيات الإيواء بالمؤسسات الصحية العمومية ذات الأسرة حسب الأقاليم، خلال سنة 2006

**Tableau n° 13** : Statistiques d'occupation des lits des formations sanitaires publiques selon les provinces, en 2006  
الجدول رقم 13: إحصائيات الإيواء بالمؤسسات الصحية العمومية ذات الأسرة حسب الأقاليم، خلال سنة 2006

**Tableau n° 14** : Activité du Programme National de surveillance de la Grossesse et de l'Accouchement par province, en 2006  
الجدول رقم 14: نشاط البرنامج الوطني لمراقبة الحمل والولادة حسب الأقاليم، خلال سنة 2006

**Tableau n° 15** : Activité du Programme National d'Immunisation par province, en 2006  
الجدول رقم 15: نشاط البرنامج الوطني للتلقيح حسب الأقاليم، خلال سنة 2006

**Tableau n° 16** : Activité du Programme National de Lutte contre la Malnutrition par province, en 2006  
الجدول رقم 16: نشاط البرنامج الوطني لمحاربة سوء التغذية حسب الأقاليم، خلال سنة 2006

**Tableau n° 17** : Activité du Programme National de Lutte contre les Maladies Diarrhéiques par province et milieu de résidence, en 2006

الجدول رقم 17: نشاط البرنامج الوطني لمحاربة أمراض الإسهال حسب الوسط والإقليم، خلال سنة 2006

**Tableau n° 18** : Activités du Programme National de Planification Familiale par province et milieu de résidence, en 2006

الجدول رقم 18: نشاط البرنامج الوطني للتخطيط العائلي حسب الأقاليم والوسط، سنة 2006

**Tableau n° 19** : Renseignements épidémiologiques : nombre de cas signalés dans les formations sanitaires publiques par province et catégorie, en 2006

الجدول رقم 19: الأمراض المتفشية حسب الأقاليم والنوع: (عدد الحالات المعلن عنها من طرف المؤسسات الصحية العمومية)، خلال سنة 2006

**Tableau n° 20** : Consultations curatives réalisées dans les formations sanitaires publiques, en 2006

الجدول رقم 20: الفحوصات الإستشفائية المقدمة من طرف المؤسسات الصحية العمومية، خلال سنة 2006

**Tableau n° 21** : Répartition des Maladies Sexuellement transmissibles selon la province, en 2006

الجدول رقم 21: توزيع الأمراض المنقولة جنسيا حسب الإقليم، خلال سنة 2006

**Tableau n° 22** : Activités des laboratoires publics selon la province, en 2006

الجدول رقم 22: نشاط المختبرات العمومية حسب الإقليم، خلال سنة 2006

Le premier paragraphe de ce chapitre traite de l'importance de la santé et de son rôle dans la vie humaine. Il souligne que la santé est un bien précieux et qu'elle est la base de tout succès personnel et professionnel. Les auteurs insistent sur le fait que la santé n'est pas seulement l'absence de maladie, mais qu'elle englobe également le bien-être physique, mental et social.

Le deuxième paragraphe aborde les différents aspects de la santé, y compris l'hygiène personnelle, l'alimentation équilibrée, l'exercice physique régulier et le maintien d'un état d'esprit positif. Les auteurs recommandent de prendre soin de soi-même et de consulter un médecin en cas de symptômes inquiétants.

Le troisième paragraphe discute des défis de la santé dans notre société moderne, tels que le stress, la pollution de l'environnement et les mauvaises habitudes de vie. Les auteurs proposent des stratégies pour surmonter ces défis, telles que la méditation, le yoga et l'adoption d'un mode de vie plus sain.

Le quatrième paragraphe explore le rôle de la communauté et de la famille dans le maintien de la santé. Les auteurs soulignent l'importance de l'appui social et de la solidarité entre les membres de la communauté pour promouvoir un environnement plus sain et plus sûr.

Le cinquième paragraphe traite de la prévention des maladies et de l'importance des dépistages réguliers. Les auteurs encouragent les lecteurs à adopter des comportements préventifs et à participer à des programmes de dépistage pour détecter les problèmes de santé à temps.

Le sixième paragraphe conclut le chapitre en résumant les points clés et en encourageant les lecteurs à prendre soin de leur santé et à promouvoir la santé de leur communauté. Les auteurs expriment leur confiance en l'avenir et leur espoir d'une société plus saine et plus heureuse.

**Tableau n° 1 : Médecins par spécialité dans la région, en 2006**  
**الجدول رقم 1: الأطباء حسب الاختصاص بالجهة خلال سنة 2006**

Spécialité	Secteur privé القطاع الخاص	Sect. public القطاع العام	Total المجموع	الاختصاص
Médecine générale	4	38	42	الطب العام
Chirurgie générale	0	2	2	الجراحة العامة
Chirurgien dentiste	2	1	3	جراحة الأسنان
Neurochirurgie	0	0	0	جراحة الأعصاب
Neuropsychiatrie	0	1	1	الأمراض العصبية والعقلية
Pédiatrie	0	0	0	طب الأطفال
Ophthalmologie	0	0	0	أمراض العيون
Oto-rhino-laryngologie	0	0	0	أمراض الأذن والأنف والحنجرة
Dermatologie	0	0	0	الأمراض الجلدية و التناسلية
vénérologie	0	0	0	
Cardiologie	0	0	0	أمراض القلب
Orthopédie	0	0	0	جراحة الأعضاء وعلاج
traumatologie	0	0	0	الإصابات
Eléctroradiologie	0	0	0	العلاج بالكهرباء والأشعة
Gynéco obstétrique	0	1	1	أمراض النساء و التوليد
Pneumo-phtisiologie	0	0	0	أمراض الرئة والسل
Rhumatologie	0	0	0	الروماتيزم
Anesthésie réanimation	0	1	1	التخدير - الإنعاش
Biologie médicale	0	0	0	البيولوجيا الطبية
Urologie	0	0	0	أمراض المسالك البولية
Pharmacie et dépôt	22	1	23	الصيدلة
Santé publique	0	1	1	الصحة العمومية
<b>Total</b>	<b>28</b>	<b>46</b>	<b>74</b>	<b>المجموع</b>

Source : Délégation régionale de la santé à Dakhla

المصدر : المندوبية الجهوية للصحة بالداخلة

**Tableau n° 2 : Infrastructure sanitaire publique par province, en 2006**  
الجدول رقم 2: التجهيزات الصحية العمومية حسب الأقاليم خلال سنة 2006

Province	المراكز الصحية Centre de santé		مستوصفات ريفية Dispensaires ruraux	المستشفيات العامة الإقليمية Hôpitaux généraux provinciaux	المستشفيات المختصة الإقليمية Hôpitaux spécialisés provinciaux	الإقليم
	جماعي	حضري				
	Communal	Urbain				
Oued Eddahab	02	04	03	01	0	وادي الذهب
Aousserd	02	00	01	0	0	أوسرد
<b>Total</b>	<b>04</b>	<b>4</b>	<b>04</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>المجموع</b>

Source : Délégation régionale de la santé à Dakhla المصدر : المندوبية الجهوية للصحة بالداخلة

**Tableau n° 3 : Nombre de lits selon la nature des hôpitaux publics et les provinces, en 2006**  
الجدول رقم 3: عدد الأسرة حسب نوع المستشفيات العمومية والأقاليم خلال سنة 2006

Province	المجموع Total	المستشفيات المختصة Hôp. spécialisés		المستشفيات العامة Hôpitaux publics	الإقليم
Oued Eddahab	53	00		53	وادي الذهب
Aousserd	00	00		00	أوسرد
<b>Total</b>	<b>53</b>	<b>00</b>		<b>53</b>	<b>المجموع</b>

Source : Délégation régionale de la santé à Dakhla المصدر : المندوبية الجهوية للصحة بالداخلة

**Tableau n° 4 : Pharmaciens par secteur d'activité selon les provinces, en 2006**

الجدول رقم 4: الصيادلة في القطاعين العمومي والخاص حسب الأقاليم خلال سنة 2006

	القطاع الخاص			القطاع العمومي Secteur public	
	نساء مغربيات femmes marocaines	الأجانب Etrangers	المجموع Total		
Oued Eddahab	09	00	22	01	وادي الذهب
Aousserd	00	00	00	00*	أوسرد
<b>Total</b>	<b>09</b>	<b>00</b>	<b>22</b>	<b>01</b>	<b>المجموع</b>

\* Dépôt pharmacie

Source : Délégation régionale de la santé à Dakhla المصدر : المندوبية الجهوية للصحة بالداخلة

**Tableau n° 5 : Personnel paramédical public selon les provinces, en 2006**

الجدول رقم 5 : الجهاز الشبه الطبي العمومي حسب الأقاليم خلال سنة 2006

Province	المجموع Total	مساعدو الصحة		الممرضون المجازون IDE	الإقليم
		IA+ASB +ASDE			
Oued Eddahab	81	26		55	وادي الذهب
Aousserd	2	0		2	أوسرد
<b>Total</b>	<b>83</b>	<b>26</b>		<b>57</b>	<b>المجموع</b>

IDE : Infirmier diplômé d'Etat ; I.A : Infirmiers auxiliaires ; A. S. B : Adjoint de Santé Breveté

Source : Délégation Régionale de la santé à Dakhla المصدر : المندوبية الجهوية للصحة بالداخلة

**Tableau n° 6 : Personnel paramédical public exerçant dans le réseau ambulatoire selon les provinces, en 2006**

الجدول رقم 6 : الجهاز الشبه الطبي لوزارة الصحة المزاول بالشبكة المتنقلة حسب الأقاليم

Province	المجموع Total	مساعدو الصحة IA+ ASB + ASDE	المرضىون المجازون IDE	الإقليم
Oued Eddahab	23	13	10	وادي الذهب
Aousserd	02	00	02	أوسرد
<b>Total</b>	<b>25</b>	<b>13</b>	<b>12</b>	<b>المجموع</b>

Source : Délégation régionale de la santé à Dakhla المصدر : المندوبية الجهوية للصحة بالداخلة

**Tableau n° 7 : Mouvements des malades dans les formations sanitaires publiques avec lits selon les provinces, en 2006**

الجدول رقم 7 : حركات المرضى داخل المؤسسات الصحية العمومية ذات الأسرة حسب الإقليم خلال سنة 2006

	عدد المؤسسات Etablissements	عدد الأسرة Lits	الدخول Entrées	أيام الاستشفاء J. d'hospitalisation	وادي الذهب
Oued Eddahab	01	53	3904	11392	وادي الذهب
Aousserd	00	00	00	00	أوسرد
<b>Total</b>	<b>01</b>	<b>53</b>	<b>3904</b>	<b>11392</b>	<b>المجموع</b>

Source : Délégation régionale de la santé à Dakhla المصدر : المندوبية الجهوية للصحة بالداخلة

**Tableau n° 8 : Accouchements au sein des formations sanitaires publiques selon les provinces, en 2006**

الجدول رقم 8 : الولادات بالمؤسسات الصحية العمومية حسب الأقاليم خلال سنة 2006

	المجموع Total	الولادات Accouchements					موتى Morts nés	أمهات متوفيات Mères décédées
		بالعادية Normaux	بالعسلي Dystocique	القيصرية Césarienne	بالعسلي بالعسلي	بالعسلي بالعسلي		
Oued Eddahab	1487	1389	98	148	46	01	وادي الذهب	
Aousserd	00	00	00	00	00	00	أوسرد	
<b>Total</b>	<b>1487</b>	<b>1389</b>	<b>98</b>	<b>148</b>	<b>46</b>	<b>01</b>	<b>المجموع</b>	

Source : Délégation régionale de la santé à Dakhla المصدر : المندوبية الجهوية للصحة بالداخلة

**Tableau n° 9 : Médecins par secteur d'activité selon la province, en 2006**

الجدول رقم 9 : الأطباء في القطاعين العمومي والخاص حسب الإقليم خلال سنة 2006

	2006		2005		2004		2003		2002		
	Privé	Public									
Oued Eddahab	4	44	4	27	3	29	2	32	2	26	وادي الذهب
Aousserd	0	02	0	0	0	0	0	3	0	0	أوسرد
<b>Total</b>	<b>4</b>	<b>46</b>	<b>4</b>	<b>27</b>	<b>3</b>	<b>29</b>	<b>2</b>	<b>35</b>	<b>2</b>	<b>26</b>	<b>المجموع</b>

Source : Délégation régionale de la santé à Dakhla المصدر : المندوبية الجهوية للصحة بالداخلة

**Tableau n° 10 : Chirurgiens dentistes selon les provinces et par secteur d'activité, en 2006**

الجدول رقم 10 : أطباء الأسنان في القطاعين العمومي والخاص حسب الأقاليم خلال سنة 2006

	2006		2005		2004					
	الخاص		الخاص		الخاص					
	Privé	العمومي	Privé	العمومي	Privé	العمومي				
	المجموع	Public	المجموع	Public	المجموع	Public				
Oued Eddahab	0	2	01	0	4	1	0	2	0	وادي الذهب
Aousserd	0	0	00	0	0	0	0	0	0	أوسرد
<b>Total</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>01</b>	<b>0</b>	<b>4</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>المجموع</b>

Source : Délégation régionale de la santé à Dakhla المصدر : المندوبية الجهوية للصحة بالداخلة

**Tableau n° 11 : Evolution du nombre de médecins du Ministère de la santé (Médecins Généralistes) exerçant dans le réseau ambulatoire selon la province, en 2006**

الجدول رقم 11: تطور عدد أطباء مندوبية الصحة (العامون) المزاولون بالشبكة المتنقلة حسب الإقليم خلال سنة 2006

Province	2006	2005	2004	2003	الإقليم
Oued Eddahab	20	13	8	8	وادي الذهب
Aousserd	02	0	0	0	أوسرد
<b>Total</b>	<b>22</b>	<b>13</b>	<b>8</b>	<b>8</b>	<b>المجموع</b>

المصدر : المندوبية الجهوية للصحة بالداخلة إلى Dakhla : Délégation régionale de la santé

**Tableau n°12 : Statistiques d'occupation des lits des formations sanitaires publiques selon les provinces, en 2006**

الجدول رقم 12 : إحصائيات الإيواء بالمؤسسات الصحية العمومية ذات الأسرة حسب الأقاليم

Province	نسبة معدل الإيواء (%)				الإقليم
	Taux moyen d'occupation (en %)				
	2006	2005	2004	2003	
Oued Eddahab	59	57	48	43.2	وادي الذهب
Aousserd	00	00	00	0	أوسرد
<b>Total</b>	<b>59</b>	<b>57</b>	<b>48</b>	<b>43.2</b>	<b>المجموع</b>

المصدر : المندوبية الجهوية للصحة بالداخلة إلى Dakhla : Délégation régionale de la santé

**Tableau n° 13 : Statistiques d'occupation des lits des formations sanitaires publiques selon les provinces, en 2006**

الجدول رقم 13: إحصائيات الإيواء بالمؤسسات الصحية العمومية ذات الأسرة حسب الأقاليم خلال سنة 2006

Province	معدل التناوب على الأسرة			معدل مدة الإقامة			الإقليم
	Taux de rotation			Durée moyenne de séjour			
	2006	2005	2004	2006	2005	2004	
Oued Eddahab	74	60	62	03	3	3	وادي الذهب
Aousserd	00	00	00	00	00	00	أوسرد
<b>Total</b>	<b>74</b>	<b>60</b>	<b>62</b>	<b>03</b>	<b>3</b>	<b>3</b>	<b>المجموع</b>

المصدر : المندوبية الجهوية للصحة بالداخلة إلى Dakhla : Délégation régionale de la santé

**Tableau n° 14 : Activité du Programme National de Surveillance de la Grossesse et de l'Accouchement par province, en 2006**

الجدول رقم 14: نشاط البرنامج الوطني لمراقبة الحمل والولادة حسب الأقاليم خلال سنة 2006

Province	الفحوصات بعد الولادة Examens postnatals	حالات الحمل غير عادية Grossesse à risque dépisté	الفحوصات أخرى قبل الولادة Autres consultations prénatales	3 أشهر الأولى من الحمل 1er trimestre grossesse	الفحوصات للمرة الأولى Nouvelles consultantes	الإقليم
Oued Eddahab	1558	50	1081	1061	1404	وادي الذهب
Aousserd	0	0	0	0	0	أوسرد
<b>Total</b>	<b>1558</b>	<b>50</b>	<b>1081</b>	<b>1061</b>	<b>1404</b>	<b>المجموع</b>

Source: Délégation régionale de la santé à Dakhla المصدر: المندوبية الجهوية للصحة بالداخلة

**Tableau n° 15 : Activité du Programme National d'Immunisation par province, en 2006**

الجدول رقم 15: نشاط البرنامج الوطني للتلقيح حسب الأقاليم خلال سنة 2006

Province	ضد الحصبة V.A.R	د.ك.س.ش.3 DTCP3	د.ك.س.ش.2 DTCP2	د.ك.س.ش.1 DTCP1	ضد السيل B.C.G	الإقليم
	مجموع قروي T R	مجموع قروي T R	مجموع قروي T R	مجموع قروي T R	مجموع قروي T R	
Oued Eddahab	1956 00	2007 00	1989 00	1886 00	1597 00	وادي الذهب
Aousserd	0 0	0 0	0 0	0 0	0 0	أوسرد
<b>Total</b>	<b>1956 00</b>	<b>2007 00</b>	<b>1989 00</b>	<b>1886 00</b>	<b>1597 00</b>	<b>المجموع</b>

(D). (T). (C). (P) : Diphtérie, Tétanos, Coqueluche, Poliomyélite.

(د), (ك), (س), (ش): الدفتريا، الكزاز، السعال الديكي والنشل

Source : Délégation régionale de la santé à Dakhla المصدر : المندوبية الجهوية للصحة بالداخلة

**Tableau n° 16 : Activité du Programme National de Lutte contre la Malnutrition par province, en 2006**

الجدول رقم 16: نشاط البرنامج الوطني لمحاربة سوء التغذية حسب الأقاليم خلال سنة 2006

Province	حالات سوء التغذية المشخصة Cas malnutris déjétés	وزن الأطفال البالغ سنهم Enfants pesés âgés		فيتامين (د) الجرعة الثانية Vitamine D 2 ème prise	وزن الأطفال أقل من سنة Pesées (0-12)		فيتامين (د) الجرعة الأولى Vitamine D 1ère prise	الإقليم
		4-2 سنوات 2-4 ans	شهرًا 12-23		الثانية وأكثر Suivante	للمرة الأولى Première		
<b>Oued Eddahab</b>								
Urbain	6	2342	5115	2923	11603	1557	1597	حضري
Rural	0	0	0	0	0	0	0	قروي
<b>Aousserd</b>								
Urbain	0	0	0	0	0	0	0	حضري
Rural	0	0	0	0	0	0	0	قروي
<b>Total</b>								
Urbain	6	2342	5115	2923	11603	1557	1597	حضري
Rural	0	0	0	0	0	0	0	قروي

Source : Délégation régionale de la santé à Dakhla المصدر : المنوبية الجهوية للصحة بالداخلة

**Tableau n° 17 : Activité du Programme National de Lutte contre les Maladies Diarrhéiques par province et milieu, en 2006**

الجدول رقم 17: نشاط البرنامج الوطني لمحاربة أمراض الإسهال حسب الوسط والإقليم خلال سنة 2006

Province	المجموع Total	درجة الإحتفاف Degré des hydrations			حالات مستمرة Cas persistants	حالات قديمة Cas anciens	حالات جديدة Cas nouveaux	سن الأطفال بالأشهر Age des enfants (mois)			الإقليم
		C	B	A				-59 24	-23 12	11-0	
<b>Oued Eddahab وادي الذهب</b>											
Urbain	1465	0	0	1465	0	0	0	454	521	490	حضري
Rural	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	قروي
<b>Aousserd أوسرد</b>											
Urbain	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	حضري
Rural	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	قروي
<b>Total المجموع</b>											
Urbain	1465	0	0	1465	0	0	0	454	521	490	حضري
Rural	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	قروي

(A) : Diarrhée simple ; (B) : Diarrhée ; Moyenne ; (C) : Diarrhée avec déshydratation sévère

(أ) : إسهال عادي؛ (ب) : إسهال متوسط؛ (ج) : إسهال مع إحتفاف حد

Source : Délégation régionale de la santé à Dakhla : المنذوبية الجهوية للصحة بالداخلة

**Tableau n° 18 : Activités du Programme National de Planification Familiale par province et milieu, en 2006**

الجدول رقم 18: نشاط البرنامج الوطني للتخطيط العائلي حسب الأقاليم والوسط، سنة 2006

Province	النساء اللواتي رجعن للأخذ Anciennes acceptantes			عدد النساء اللواتي أخذن للمرة الأولى Nouvelles acceptantes			الإقليم
	حقن Inj	العازل الطبي Condom	المجموع الأقراص Pilule Total	حقن Inj	العازل الطبي Condom	المجموع الأقراص Pilule Total	
<b>Oued Eddahab وادي الذهب</b>							
Urbain	292	365	3637	16	149	95	حضري
Rural	0	0	0	0	0	0	قروي
<b>Aousserd أوسرد</b>							
Urbain	0	0	0	0	0	0	حضري
Rural	0	0	0	0	0	16	قروي
<b>Total المجموع</b>							
Urbain	292	365	3637	16	149	95	حضري
Rural	0	0	0	0	0	16	قروي

Source : Délégation régionale de la santé à Dakhla المصدر : المندوبية الجهوية للصحة بالداخلة

**Tableau n° 19 : Renseignements épidémiologiques en 2006**

الجدول رقم 19: الأمراض المتفشية حسب الأقاليم والنوع خلال سنة 2006

Province	زهري Syphilis	التهاب الإحليل Urétrites	Rhumatisme articulaire	كبد حموي Hépatite virale	رمد Trachome	رمد حبيبي Conjon ctivite	حمى التيفويد Typhoïde	التهاب السحايا Meningite	داء السل Tuber culose	الحصبية Rougeole	الإقليم
Oued Eddahab	16	975	32	05	00	878	01	03	44	07	وادي الذهب
Aousserd	00	00	00	00	00	00	00	00	00	00	أوسرد
<b>Total</b>	<b>16</b>	<b>975</b>	<b>32</b>	<b>05</b>	<b>00</b>	<b>878</b>	<b>01</b>	<b>03</b>	<b>44</b>	<b>07</b>	<b>المجموع</b>

Source : Délégation régionale de la santé à Dakhla المصدر : المندوبية الجهوية للصحة بالداخلة

**Tableau n° 20 : Consultations curatives réalisées dans les formations**  
الجدول رقم 20: الفحوصات الإستشفائية المقدمة من طرف المؤسسات الصحية العمومية

Province	العلاجات شبه طبية			الفحوص الطبية			الإقليم		
	Soins paramédicaux			Consultations médicales					
	المراكز الصحية			المراكز الصحية					
	Centres sanitaires	المستشفيات	Hôpitaux	Centres sanitaires	المستشفيات	Hôpitaux			
T م	ق	ح	T م	ق	ح	R			
Oued Eddahab	90000	0	90000	12055	51436	0	91436	11537	وادي الذهب
Aousserd	3705	0	3705	0	1559	0	1559	0	أوسرد
<b>Total</b>	<b>93705</b>	<b>0</b>	<b>93705</b>	<b>12055</b>	<b>52995</b>	<b>0</b>	<b>92995</b>	<b>11537</b>	<b>المجموع</b>

Source : Délégation régionale de la santé à Dakhla المصدر : المندوبية الجهوية للصحة بالداخلة

**Tableau n° 21 : Répartition des maladies sexuellement transmissibles**  
الجدول رقم 21: توزيع الأمراض المتقلة جنسيا حسب الإقليم خلال سنة 2006

Province	التهاب الإحليل	زهري	السيدا	الإقليم
	Urétrites	Syphilis	SIDA	
Oued Eddahab	975	16	02	وادي الذهب
Aousserd	0	0	0	أوسرد
<b>Total</b>	<b>975</b>	<b>16</b>	<b>02</b>	<b>المجموع</b>

Source : Délégation régionale de la santé à Dakhla المصدر : المندوبية الجهوية للصحة بالداخلة

**Tableau n° 22 : Activités des laboratoires publics, en 2006**  
الجدول رقم 22: نشاط المختبرات العمومية حسب الإقليم خلال سنة 2006

Province	المجموع Total	الكيمياء البيولوجيا	الوقاية الغذائية	علم أصناف الدموي	علم تحصيل المصل	علم الطفيليات	علم البكتولوجيا	الإقليم
		Chimie biologie	Hygiène alimentaire	Hématologie transfusion	Immunosérologie	Parasitologie	Bactériologie	
Oued Eddahab	23620	6450	-	13520	2400	340	910	وادي الذهب
Aousserd	0	0	-	0	0	0	0	أوسرد
<b>Total</b>	<b>23620</b>	<b>6450</b>	<b>-</b>	<b>13520</b>	<b>2400</b>	<b>340</b>	<b>910</b>	<b>المجموع</b>

Source : Délégation régionale de la santé à Dakhla المصدر : المندوبية الجهوية للصحة بالداخلة



الفصل الثاني عشر  
التشغيل والأجور

**Chapitre 12**  
**Emploi**  
**Salaire**



## Liste des tableaux

### قائمة الجداول

**Tableau n°1** : Taux d'activité de la population âgée de 15ans et plus (en %) selon le milieu de résidence, sexe, en 2006

الجدول رقم 1: معدل النشاط للسكان البالغين 15 سنة فما فوق حسب الوسط والجنس خلال سنة 2006

**Tableau n°2** : Taux de chômage (en %) selon les groupes d'âges et le milieu des 3 régions du sud, en 2006

الجدول رقم 2: معدل البطالة (ب%) حسب فئات السن والوسط بالجهات الجنوبية الثلاث خلال سنة 2006

**Tableau n°3** : Taux de chômage (en %) selon le milieu dans la région, en 2006

الجدول رقم 3: معدل البطالة (ب%) حسب الوسط بالجهة خلال سنة 2006

**Tableau n°4** : Taux d'activité (en %) selon l'âge et la province en 2004

الجدول رقم 4: معدل النشاط (ب%) حسب الفئات العمرية والإقليم 2004

**Tableau n°5** : Population active selon la situation dans la profession et province, en 2004

الجدول رقم 5: توزيع السكان النشيطون حسب الوضعية في المهنة والإقليم خلال سنة 2004

**Tableau n°6** : Population active selon la situation dans la profession et le milieu de résidence, en 2004

الجدول رقم 6: السكان النشيطون حسب الوضعية في المهنة ووسط الإقامة خلال سنة 2004

**Tableau n°7** : Evolution de taux de chômage de la population âgée de 15 ans ou plus selon le milieu dans les 3 régions du sud, en 2006

الجدول رقم 7: تطور معدل البطالة للسكان البالغين 15 سنة فأكثر حسب الوسط بالجهات الجنوبية الثلاث خلال سنة 2006

**Tableau n°8** : Personnel de l'état à la région selon le sexe, en 2005

الجدول رقم 8: موظفو الدولة بالجهة حسب الجنس خلال سنة 2005

**Tableau n°9** : Les inscrits à l'A.N.A.P.E.C dans la région selon le sexe et le diplôme, en 2006

الجدول رقم 9: توزيع المسجلين بالوكالة الوطنية لإنعاش التشغيل والكفاءات بالجهة حسب الجنس ونوع الشهادة خلال سنة 2006

**Tableau n°10** : Evolution des inscrits à l'A.N.A.P.E.C à la région selon le sexe, en 2006

الجدول رقم 10: تطور المسجلين بالوكالة الوطنية لإنعاش التشغيل والكفاءات بالجهة حسب الجنس خلال سنة 2006

**Tableau n°11** : Contentieux individuels enregistrés dans la province d'Oued Eddahab selon le mois, en 2006

الجدول رقم 11: النزاعات الفردية المسجلة بإقليم وادي الذهب حسب الشهر خلال سنة 2006

**Tableau n°12** : Postes d'emploi créés dans la province d'Oued Eddahab, en 2006

الجدول رقم 12: مناصب الشغل المحدثّة بإقليم وادي الذهب خلال سنة 2006

**Tableau n°1 : Taux d'activité de la population âgée de 15ans et plus (en %) selon le milieu de résidence, sexe, en 2006**

الجدول رقم 1: معدل النشاط للسكان البالغين 15 سنة فما فوق حسب الوسط والجنس خلال سنة 2006

Milieu	Total المجموع	Féminin إناث	Masculin ذكور	الوسط
Urbain	54.1	16.0	84.0	الحضري
Rural	60.0	12.0	82.7	القروي
Total	56.6	14.6	83.3	المجموع

Source : Direction de la Statistique, Rabat

المصدر : مديرية الإحصاء، الرباط

**Tableau n°2 : Taux de chômage (en %) selon les groupes d'âges et le milieu des 3 régions du sud, en 2006**

الجدول رقم 2: معدل البطالة (ب%) حسب فئات السن والوسط بالجهات الجنوبية الثلاث خلال سنة 2006

Milieu	Total المجموع	+ 45	44-35	34-25	24-15	الوسط
Urbain	21.1	2.0	6.8	27.4	55.5	الحضري
Rural	15.5	1.7	3.0	23.7	37.6	القروي
Total	19.6	1.9	5.8	26.5	50.5	المجموع

Source : Direction de la Statistique, Rabat

المصدر : مديرية الإحصاء، الرباط

**Tableau n°3 : Taux de chômage (en %) selon le milieu dans la région, en 2006**

الجدول رقم 3: معدل البطالة (ب%) حسب الوسط بالجهة خلال سنة 2006

Milieu	Total المجموع	الوسط
Urbain	27.0	الحضري
Rural	14.0	القروي
Total	21,2	المجموع

Source : Direction de la Statistique, Rabat

المصدر : مديرية الإحصاء، الرباط

**Tableau n°4 : Taux d'activité (en %) selon l'âge et la province en 2004**  
الجدول رقم 4: معدل النشاط (%) حسب الفئات العمرية والإقليم 2004

	الجهة	أوسرد	وادي الذهب	
	Région	Aousserd	Oued Eddahab	
15-19 ans	33,6	41,7	32,3	سنة 19-15
20-24 ans	60,9	67,6	60,0	سنة 24-20
25-29 ans	68,9	73,1	68,5	سنة 29-25
30-34 ans	71,1	71,4	71,0	سنة 34-30
35-39 ans	72,2	70,5	72,3	سنة 39-35
40-44 ans	73,4	63,6	74,4	سنة 44-40
45-49 ans	69,1	65,6	69,5	سنة 49-45
50-54 ans	63,2	61,7	63,5	سنة 54-50
55-59 ans	57,4	57,7	57,4	سنة 59-55
60 ans +	25,7	28,8	25,1	سنة + 60

Source : RGPH de 2004

المصدر : الإحصاء العام للسكان والسكنى لسنة 2004

**Tableau n°5 : Population active (en%) selon la situation dans la profession et la province en 2004**

الجدول رقم 5: توزيع السكان النشيطون (ب%) حسب الوضعية في المهنة والإقليم، 2004

Situation	الجهة	أوسرد	وادي الذهب	الوضعية
	Région	Aousserd	Oued Eddahab	
Employeur	5,7	5,7	5,7	مشغلون
Indépendant	18,6	23,4	18,1	مستقلون
Salarié	73,7	67,6	74,4	مستأجرون
Aide familiale	1,0	1,4	0,9	مساعدون عائليون
Apprenti	1,1	2,0	1,0	متعلمون
<b>Total</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>المجموع</b>

Source : RGPH de 2004

المصدر : الإحصاء العام للسكان والسكنى لسنة 2004

**Tableau n°6 : Population active (en %) selon la situation dans la profession et le milieu de résidence en 2004**

الجدول رقم 6: السكان النشيطون (%) حسب الوضعية في المهنة ووسط الإقامة، سنة 2004

Situation	Total المجموع	الوسط القروي Milieu rural	الوسط الحضري Milieu urbain	الوضعية
Employeur	5,7	9,8	3,9	مشغلون
Indépendant	18,6	16,8	19,3	مستقلون
Salarié	73,7	72,8	74,1	مستأجرون
Aide familiale	1	0,3	1,2	مساعدون عائليون
Apprenti	1,1	0,3	1,4	متعلمون
<b>Total</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>المجموع</b>

Source : RGPH de 2004

المصدر : الإحصاء العام للسكان والسكنى لسنة 2004

**Tableau n°7 : Evolution de taux de chômage (en %) de la population âgée de 15 ans ou plus selon le milieu dans les 3 régions du sud en 2006**

الجدول رقم 7: تطور معدل البطالة (%) للسكان البالغين 15 سنة فأكثر حسب الوسط بالجهات الجنوبية الثلاث خلال سنة 2006

Milieu	2006	2005	2004	الوسط
Milieu urbain	21,1	21,4	23,9	الوسط الحضري
Milieu rural	15,5	9,6	11,2	الوسط القروي
<b>Total</b>	<b>19,6</b>	<b>18,3</b>	<b>21,2</b>	<b>المجموع</b>

Source : Direction de la Statistique, Rabat

المصدر : مديرية الإحصاء، الرباط

**Tableau n°8 : Personnel de l'état dans la région selon le sexe en 2005**

الجدول رقم 8: موظفو الدولة بالجهة حسب الجنس خلال سنة 2005

Année	Total المجموع	Masculin ذكور	Féminin إناث	السنة
2004	2035	1537	498	2004
2005	1961	1483	478	2005

Source : Annuaire statistique du Maroc de 2004 et 2005

المصدر : النشرة الإحصائية السنوية للمغرب لسنة 2004 و 2005

**Tableau n°9: Les inscrits à l'A.N.A.P.E.C dans la région selon le sexe et le type de diplôme, en 2006**

الجدول رقم 9: توزيع المسجلين بالوكالة الوطنية لإنعاش التشغيل والكفاءات بالجهة حسب الجنس ونوع الشهادة خلال سنة 2006

Type de diplôme	الجهة		نوع الشهادة
	Région Masculin ذكور	Féminin إناث	
Ingénieur	01	00	مهندس
DES	01	00	دبلوم الدراسات العليا
DEA	01	01	دبلوم الدراسات المعمقة
Licence	31	13	إجازة
D.E.U.G	10	03	دبلوم الدراسات الجامعية العامة
Technicien spécialisé	00	06	تقني متخصص
Technicien supérieur	00	00	تقني عالي
Technicien	04	04	تقني
Baccalauréat	16	57	باكالوريا
Diplôme de qualification professionnelle	12	06	دبلوم التأهيل المهني
<b>Total</b>	<b>76</b>	<b>90</b>	<b>المجموع</b>

Source : A.N.A.P.E.C de Lâayoune

المصدر : الوكالة الوطنية لإنعاش التشغيل والكفاءات بالعيون

**Tableau n°10 : Evolution des inscrits à l'A.N.A.P.E.C à la région selon le sexe en 2006**

الجدول رقم 10: تطور المسجلين بالوكالة الوطنية لإنعاش التشغيل والكفاءات بالجهة حسب الجنس خلال سنة 2006

Nbre des inscrits	2006		2005		عدد المسجلين
	إناث Féminin	ذكور Masculin	إناث Féminin	ذكور Masculin	
	101	85	59	87	

Source: A.N.P.E.C de Lâayoune

المصدر: الوكالة الوطنية لإنعاش التشغيل والكفاءات بالعيون

**Tableau n°11 : Contentieux individuels enregistrés à la province d'Oued Eddahab selon le mois en 2006**

الجدول رقم 11: النزاعات الفردية المسجلة بإقليم وادي الذهب حسب الشهر سنة 2006

Mois	النزاعات المحالة على المحاكم Conflicts déferés au tribunal	المبالغ المسترجعة (د) Montants récupérés (en Dh)	المطالب التي تمت تسويتها Réclamations régularisées	عدد المطالب Nombre de réclamations	عدد النزاعات Nbre de conflits	الشهر
Janvier	01	7630.00	06	07	07	يناير
Février	02	5300.00	04	08	06	فبراير
Mars	05	-	02	13	06	مارس
Avril	01	1113100	06	07	04	أبريل
Mai	04	3085.00	18	29	20	ماي
Juin	03	1900.00	11	17	10	يونيو
Juillet	03	5000.00	12	15	09	يوليوز
Août	03	5094.00	12	17	09	غشت
Septembre	01	700.00	05	09	07	سنتنبر
Octobre	00	5220.00	08	10	09	أكتوبر
Novembre	04	2900.00	07	17	11	نونبر
Décembre	02	11000.00	03	11	09	دجنبر
<b>Total</b>	<b>29</b>	<b>58960.00</b>	<b>94</b>	<b>160</b>	<b>107</b>	<b>المجموع</b>

Source : Délégation provinciale de l'Emploi à Dakhla المصدر : المندوبية الإقليمية للتشغيل بالداخلة

**Tableau n°12 : Postes d'emploi créés à la province d'Oued Eddahab en 2006**

الجدول رقم 12: مناصب الشغل المحدثّة بإقليم وادي الذهب سنة 2006

Type d'opération	عدد مناصب الشغل المحدثّة Nombre de poste d'emploi créés		عدد المؤسسات/ الأورش Nombre d'établissement/chantier	نوع العملية
	الموسمية Saisonniers	الدائمة Permanents		
	Etablissements créés	-		
Réouverture	-	-	-	إعادة فتح الأورش المفتوحة
Chantier ouvert	-	-	-	
<b>Total</b>	-	<b>14</b>	<b>03</b>	<b>المجموع</b>

Source : Délégation provinciale de l'Emploi à Dakhla المصدر : المندوبية الإقليمية للتشغيل بالداخلة



الفصل الثالث عشر  
العدل

**CHAPITRE 13**  
**JUSTICE**



## Liste des tableaux

### قائمة الجداول

**Tableau n° 1** : Activités du tribunal de première instance de Dakhla selon le type d'affaires : affaires civiles enregistrées en 2006

الجدول رقم 1: أنشطة المحكمة الابتدائية بالداخلة حسب نوع القضايا: القضايا المدنية المسجلة خلال سنة 2006

**Tableau n° 2** : Activités du tribunal de première instance de Dakhla selon le type d'affaires : affaires civiles jugées en 2006

الجدول رقم 2: أنشطة المحكمة الابتدائية بالداخلة حسب نوع القضايا: لقضايا المدنية المحكومة خلال سنة 2006

**Tableau n° 3** : Activités de tribunal de première instance de Dakhla selon les types d'affaires : affaires civiles en instance en 2006

الجدول رقم 3: أنشطة المحكمة الابتدائية بالداخلة حسب نوع القضايا: القضايا المدنية المخلفة خلال سنة 2006

**Tableau n° 4** : Activités du tribunal de première instance de Dakhla selon le type d'affaires : affaires pénales enregistrées en 2006

الجدول رقم 4: أنشطة المحكمة الابتدائية بالداخلة ' حسب نوع القضايا: القضايا الجنحية المسجلة خلال سنة 2006

**Tableau n° 5** : Activités du tribunal de première instance de Dakhla selon le type d'affaires : affaires pénales jugées en 2006

الجدول رقم 5: أنشطة المحكمة الابتدائية بالداخلة حسب نوع القضايا: القضايا الجنحية المحكومة خلال سنة 2006

**Tableau n° 6** : Activités du tribunal de première instance de Dakhla selon le type d'affaires : affaires pénales en instance en 2006

الجدول رقم 6: أنشطة المحكمة الابتدائية بالداخلة حسب نوع القضايا: القضايا الجنحية المخلفة خلال سنة 2006



**Tableau n° 1 : Activités du tribunal de première instance de Dakhla selon le type d'affaires : affaires civiles enregistrées en 2006**

الجدول رقم 1 : نشاط المحكمة الابتدائية بالداخلة حسب نوع القضايا: القضايا المدنية المسجلة خلال سنة 2006

حوادث الشغل Accidents de travail	قضايا إستعجالية Affaires référéées	الأحوال الشخصية Statut personnel	الحالة المدنية Etat civil	نزاعات الشغل Contentieux du travail
141	48	617	170	44

Source : Tribunal de première instance à Dakhla

المصدر : المحكمة الابتدائية بالداخلة

**Tableau n° 2 : Activités du tribunal de première instance de Dakhla selon le type d'affaires : affaires civiles jugées en 2006**

الجدول رقم 2 : أنشطة المحكمة الابتدائية بالداخلة حسب نوع القضايا: القضايا المدنية المحكومة خلال سنة 2006

حوادث الشغل Accidents de travail	قضايا إستعجالية Affaires référéées	الأحوال الشخصية Statut personnel	الحالة المدنية Etat civil	نزاعات الشغل Contentieux du travail
76	48	614	167	32

Source : Tribunal de première instance à Dakhla

المصدر : المحكمة الابتدائية بالداخلة

**Tableau n° 3 : Activité de tribunal de première instance de Dakhla selon les types d'affaires : affaires civiles en instance en 2006**

الجدول رقم 3 : أنشطة المحكمة الابتدائية بالداخلة حسب نوع القضايا: القضايا المدنية المخلفة خلال سنة 2006

حوادث الشغل Accidents de travail	قضايا إستعجالية Affaires référéées	الأحوال الشخصية Statut personnel	الحالة المدنية Etat civil	نزاعات الشغل Contentieux du travail
101	6	175	31	24

Source : Tribunal de première instance à Dakhla

المصدر : المحكمة الابتدائية بالداخلة

**Tableau n° 4 : Activités du tribunal de première instance de Dakhla selon le type d'affaires : affaires pénales enregistrées en 2006**  
 الجدول رقم 4 : أنشطة المحكمة الابتدائية بالداخلة حسب نوع القضايا: القضايا الجنحية المسجلة خلال سنة 2006

حوادث السير Accidents de circulation	المخالفات Contraventions	قضايا الأحداث Affaires des mineurs	الجنح Délits
165	2627	59	811

Source : Tribunal de première instance à Dakhla

المصدر : المحكمة الابتدائية بالداخلة

**Tableau n° 5 : Activités du tribunal de première instance de Dakhla selon le type d'affaires : affaires pénales en instance en 2006**  
 الجدول رقم 5 : أنشطة المحكمة الابتدائية بالداخلة حسب نوع القضايا: القضايا الجنحية المحكومة خلال سنة 2006

حوادث السير Accidents de circulation	المخالفات Contraventions	قضايا الأحداث Affaires des mineurs	الجنح Délits
140	1745	57	843

Source : Tribunal de première instance à Dakhla

المصدر : المحكمة الابتدائية بالداخلة

**Tableau n° 6 : Activités du tribunal de première instance de Dakhla selon le type d'affaires : affaires pénales en instance en 2006**  
 الجدول رقم 6 : أنشطة المحكمة الابتدائية بالداخلة حسب نوع القضايا: القضايا الجنحية المخلفة خلال سنة 2006

حوادث السير Accidents de circulation	المخالفات Contraventions	قضايا الأحداث Affaires des mineurs	الجنح Délits
119	1351	23	130

Source : Tribunal de première instance à Dakhla

المصدر : المحكمة الابتدائية بالداخلة

الفصل الرابع عشر  
الأنشطة الثقافية والترفيه

**CHAPITRE 14**  
**ACTIVITES CULTURELLES**  
**LOISIRS**

Handwritten text in Arabic script, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is faint and difficult to decipher but appears to be a list or a set of notes.

## Liste des tableaux

### قائمة الجداول

**Tableau n° 1 :** Activités des foyers féminins en 2006

الجدول رقم 1: أنشطة الأندية التسوية خلال سنة 2006

**Tableau n° 2 :** Activités des maisons des jeunes en 2006

الجدول رقم 2: أنشطة دور الشباب خلال سنة 2006

**Tableau n° 3 :** Equipements du Ministère de la Jeunesse et du sport selon la province en 2006

الجدول رقم 3: تجهيزات وزارة الشبيبة و الرياضة حسب الإقليم خلال سنة 2006

**Tableau n° 4 :** Participants aux colonies de vacances selon la province en 2006

الجدول رقم 4: المشاركون في المخيمات الصيفية حسب الإقليم خلال سنة 2006

**Tableau n° 5 :** Installations sportives selon la province en 2006

الجدول رقم 5: التجهيزات الرياضية حسب الإقليم خلال سنة 2006

**Tableau n° 6 :** Salles de sports privés selon la province en 2006

الجدول رقم 6: قاعات الرياضة الخاصة حسب الإقليم خلال سنة 2006

**Tableau n° 7 :** Les clubs sportifs exerçant sous l'égide des fédérations en 2006

الجدول رقم 7: الأندية الرياضية المنضوية تحت لواء الجامعات خلال سنة 2006

**Tableau n° 8 :** Equipements de l'Entraide National Province d'Oued Eddahab en 2006

الجدول رقم 8: التجهيزات التابعة للتعاون الوطني إقليم وادي الذهب خلال سنة 2006

**Tableau n° 9 : Associations culturelles dans la région en 2006**

الجدول رقم 9: الجمعيات الثقافية بالجهة خلال سنة 2006

**Tableau n° 10 : Activités culturelles dans la région en 2006**

الجدول رقم 10: الأنشطة الثقافية بالجهة خلال سنة 2006

**Tableau n° 11 : Activités cinématographique dans la région**

الجدول رقم 11: الأنشطة السينمائية بالجهة خلال سنة 2006

**Tableau n° 1 : Activités des foyers féminins en 2006**

الجدول رقم 1: أنشطة الأندية النسوية خلال سنة 2006

Province	عدد المستفيدات Nombre de bénéficiaires	عدد الأطر Nombre de cadres		عدد الأندية Nombre de foyers	الإقليم
		مساعدون auxiliaires	مرسمون titulaires		
Oued Eddahab	88	3	4	1	وادي الذهب
Aousserd	-	-	-	-	أوسرد
<b>TOTAL</b>	<b>88</b>	<b>3</b>	<b>4</b>	<b>1</b>	<b>المجموع</b>

Source : Délégation provinciale du Secrétariat d'Etat chargé de la Jeunesse à Dakhla  
المصدر : النيابة الإقليمية لكتابة الدولة المكلفة بالشباب بالداخلة

**Tableau n° 2 : Activités des maisons des jeunes en 2006**

الجدول رقم 2: أنشطة دور الشباب خلال سنة 2006

Province	عدد المشاركين Nombre de participants			عدد المؤسسات Nombre d'établissements	الإقليم
	المجموع TOTAL	الأنشطة الإشعاعية Activités de rayonnement	الأنشطة العادية Activités normales		
Oued Eddahab	39476	11040	28436	1	وادي الذهب
Aousserd	-	-	-	-	أوسرد
<b>TOTAL</b>	<b>39476</b>	<b>11040</b>	<b>28436</b>	<b>1</b>	<b>المجموع</b>

Source : Délégation provinciale du Secrétariat d'Etat chargé de la Jeunesse à Dakhla  
المصدر : النيابة الإقليمية لكتابة الدولة المكلفة بالشباب بالداخلة

**Tableau n° 3 : Equipements du Ministère de la Jeunesse et du sport selon la province en 2006**

الجدول رقم 3: تجهيزات وزارة الشباب و الرياضة حسب الإقليم خلال سنة 2006

Province	رياض الأطفال	الأندية النسوية	دور الشباب	الإقليم
	Jardins d'enfants	Foyers féminins	Maison des jeunes	
Oued Eddahab	-	1	1	وادي الذهب
Aousserd	-	-	1	أوسرد
<b>TOTAL</b>	<b>-</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>المجموع</b>

Source : Délégation provinciale du Secrétariat d'Etat chargé de la Jeunesse à Dakhla  
المصدر : النيابة الإقليمية لكتابة الدولة المكلفة بالشباب بالداخلة

**Tableau n° 4 : Participants aux colonies de vacances selon la province en 2006**

الجدول رقم 4: المشاركون في المخيمات الصيفية حسب الإقليم خلال سنة 2006

Province	المجموع Total	المرحلة الرابعة 4 <sup>ème</sup> période	المرحلة الثالثة 3 <sup>ème</sup> période	المرحلة الثانية 2 <sup>ème</sup> période	المرحلة الأولى 1 <sup>ère</sup> période	الإقليم
Oued Eddahab	1860	400	500	610	350	وادي الذهب
Aousserd	70	10	60	-	-	أوسرد
<b>TOTAL</b>	<b>1930</b>	<b>410</b>	<b>560</b>	<b>610</b>	<b>350</b>	<b>المجموع</b>

Source : Délégation provinciale du Secrétariat d'Etat chargé de la Jeunesse à Dakhla  
المصدر : النيابة الإقليمية لكتابة الدولة المكلفة بالشباب بالداخلة

**Tableau n° 5 : Installations sportives selon la province en 2006**

الجدول رقم 5: التجهيزات الرياضية حسب الإقليم خلال سنة 2006

Province	قاعات الرياضة Salles de sport	المساح Piscines	حلبات ألعاب القوى Athlétisme	كرة الطائرة Volley - ball	كرة اليد Hand - ball	كرة السلة Basket - ball	كرة القدم Foot - ball	الإقليم
Oued Eddahab	-	-	-	-	1	3	1	وادي الذهب
Aousserd	-	-	-	-	-	-	-	أوسرد
<b>TOTAL</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>1</b>	<b>3</b>	<b>1</b>	<b>المجموع</b>

Source : Délégation provinciale du Secrétariat d'Etat chargé de la Jeunesse à Dakhla  
المصدر : النيابة الإقليمية لكتابة الدولة المكلفة بالشباب بالداخلة

**Tableau n° 6 : Salles de sport privés selon la province en 2006**

الجدول رقم 6: قاعات الرياضة الخاصة حسب الإقليم خلال سنة 2006

Province	كمال الأجسام Muscultation	الأيروبيك Aérobic	تيكواندو Taekwondo	الكراطي Karaté	الفولكونتاكت Folkontakte	الإقليم
Oued Eddahab	1	1	1	8	1	وادي الذهب
Aousserd	-	-	-	-	-	أوسرد
<b>TOTAL</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>8</b>	<b>1</b>	<b>المجموع</b>

Source : Délégation provinciale du Secrétariat d'Etat chargé de la Jeunesse à Dakhla  
المصدر : النيابة الإقليمية لكتابة الدولة المكلفة بالشباب بالداخلة

**Tableau n° 7 : Les clubs sportifs exerçant sous l'égide des fédérations en 2006**  
**الجدول رقم 7: الأندية الرياضية المنضوية تحت لواء الجامعات خلال سنة 2006**

	المجموع TOTAL	أوسرد Aousserd	وادي الذهب Oued Eddahab	
foot - ball	1		1	كرة القدم
Hand- ball	1		1	كرة اليد
Basket - ball	-	-	-	كرة السلة
Tennis de table	-	-	-	كرة الطاولة
Cyclisme	-	-	-	الدراجات
Athlétisme	1		1	ألعاب القوى
Boxe	-	-	-	الملاكمة
Echecs	-	-	-	الشطرنج
Judo	-	-	-	الجيدو
Karaté	8	-	8	الكراتي
Taekwondo	1	-	1	التيكواندو
Musculation	1	-	1	كمال الاجسام

Source : Délégation provinciale du Secrétariat d'Etat chargé de la Jeunesse à Dakhla  
المصدر : النيابة الإقليمية لكتابة الدولة المكلفة بالشباب بالداخلة

**Tableau n° 8 : Equipements de l'Entraide Nationale : province d'Oued Eddahab en 2006**

**الجدول رقم 8: التجهيزات التابعة للتعاون الوطني: إقليم وادي الذهب خلال سنة 2006**

Etablissement	المستفيدون Nombre de bénéficiaires	عدد الأطر Nombre de cadres			عدد المؤسسات Etablissements	المؤسسة
		مطعون من طرف الإعاش الوطني Détachés de la PN	مساعدون auxiliaires	مرسومون titulaires		
Centre d'éducation et de formation	232	14	09	65	02	مركز التربية والتكوين
Centre de formation en Informatique	38	01	-	-	01	مركز التكوين في الإعلاميات
Maisons d'enfants	71	03	12	02	01	دور الأطفال
Jardins d'enfants	152	04		05	03	رياض الأطفال
Espaces d'Analphabétisme	322	-	-	02	02	فضاءات محو الأمية
Accords d'association	680	متطوعون من طرف جمعيات المجتمع المدني			06	اتفاقيات الشراكة
	17	-	02	-	01	مركز الحلقة
<b>TOTAL</b>	<b>1512</b>	<b>22</b>	<b>23</b>	<b>74</b>	<b>16</b>	<b>المجموع</b>

Source : Délégation provinciale de l'Entraide Nationale à Dakhla  
المصدر : المندوبية الإقليمية للتعاون الوطني بالداخلة

**Tableau n° 9 : Associations culturelles dans la région en 2006**

الجدول رقم 9: الجمعيات الثقافية بالجهة خلال سنة 2006

Nature de l'association	المجموع total	آخر autres	تربوية éducatrice	فنية artistique	مسرحية théâtral	ثقافية culturelle	نوع الجمعية
Nombre	41	6	5	-	14	16	العدد

المصدر : المديرية الجهوية للثقافة بالداخلة Direction régionale de la Culture à Dakhla

**Tableau n° 10 : Activités culturelles dans la région en 2006**

الجدول رقم 10: الأنشطة الثقافية بالجهة خلال سنة 2006

Type de l'activité	أخرى Autres	العروض الموسيقية Expositions	المناظرات Conférences	الرحلات Voyages	المسرحية Théâtrales	الثقافية Culturelles	نوع الأنشطة
Nombre	34	12	9	-	10	18	العدد

المصدر : المديرية الجهوية للثقافة بالداخلة Direction régionale de la Culture à Dakhla

**Tableau n° 11 : Activités cinématographique dans la région en 2006**

الجدول رقم 11: الأنشطة السينمائية بالجهة خلال سنة 2006

عدد الدخول سنويا nombre d'entrée annuelle	عدد المقاعد nombre de places	عدد قاعات السينما nombre de salles de cinéma
-	-	1

المصدر : المديرية الجهوية للثقافة بالداخلة Direction régionale de la Culture à Dakhla

الفصل الخامس عشر  
المالية

**Chapitre 15**  
**Finances**



## Liste des tableaux

### قائمة الجداول

**Tableau n° 1** : Implantation bancaire selon la province en 2006

الجدول رقم 1: شبكة البنوك حسب الإقليم خلال سنة 2006

**Tableau n° 2** : Situation mensuelle des dépôts et des crédits accordés selon le mois en 2006

الجدول رقم 2: الوضعية الشهرية للودائع والقروض الممنوحة حسب الشهر خلال سنة 2006

**Tableau n° 3** : Les recettes de la trésorerie régionale en 2006

الجدول رقم 3: مداخيل الخزينة الجهوية خلال سنة 2006

**Tableau n° 4** : Paiement des dépenses publiques dans la région en 2006

الجدول رقم 4: أداء النفقات العمومية بالجهة خلال سنة 2006

**Tableau n° 5** : Les recettes et les dépenses des collectivités locales en 2006

الجدول رقم 5: مداخيل ونفقات الجماعات المحلية خلال سنة 2006

**Tableau n° 6** : Opérations bancaires la trésorerie régionale en 2006

الجدول رقم 6: العمليات البنكية للخزينة الجهوية خلال سنة 2006

**Tableau n° 7** : Visa sur les dépenses publiques selon le type du budget en 2006

الجدول رقم 7: التأشير على النفقات العمومية حسب نوع الميزانية خلال سنة 2006

المشروع الاستثماري

المشروع الاستثماري

المشروع الاستثماري هو مشروع يهدف إلى تحقيق ربح على المدى الطويل...

من أجل تقييم المشروع الاستثماري، يجب النظر في عدة عوامل...

من بين هذه العوامل: حجم الاستثمار، المخاطر، والعائد المتوقع...

كما يجب مراعاة التكاليف التشغيلية والإيرادات المتوقعة...

تعتبر دراسة الجدوى من الخطوات الأساسية في تقييم المشروع...

وهي تهدف إلى تحديد مدى جدوى المشروع من الناحية المالية...

وذلك من خلال تحليل التدفقات النقدية الداخلة والخارجة...

والتي تساعد في اتخاذ القرار بشأن استثمار الأموال...

**Tableau n° 1 : Implantation bancaire selon la province en 2006**  
**الجدول رقم 1: شبكة البنوك حسب الإقليم خلال سنة 2006**

Province	البنك المغربي للتجارة الخارجية					الإقليم
	القرض الفلاحي Crédit agricole	التجاري وفا بنك Attijari Wafa Bank	القرض الشعبي للمغرب Banque populaire	مصرف المغرب Crédit du Maroc	Banque marocaine du commerce extérieur	
Oued Eddahab	1	1	2	1	1	وادي الذهب
Aousserd	-	-	-	-	-	أوسرد
<b>TOTAL</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>المجموع</b>

Source : Agence du Bank al Maghreb à Laâyoune

المصدر : فرع بنك المغرب بالعيون

**Tableau n° 2 : Situation mensuelle des dépôts et des crédits accordés selon le mois (en milliers de dirhams)**

**الجدول رقم 2: الوضعية الشهرية للودائع والقروض الممنوحة حسب الشهر (بألف درهم)**

Mois	Province d'Oued Eddahab						الشهر
	2006		2005		2004		
	القروض Crédits	الودائع Dépôts	القروض Crédits	الودائع Dépôts	القروض Crédits	الودائع Dépôts	
Janvier	302945	354016	226839	247081	239761	200209	يناير
Février	281690	361412	227820	246426	240599	232659	فبراير
Mars	274405	372747	255184	265375	194677	296211	مارس
Avril	278255	371452	266204	287659	169663	255294	أبريل
Mai	261037	338945	248773	263675	178357	262364	ماي
Juin	271394	399673	253665	275016	203017	282838	يونيو
Juillet	258768	386920	258152	300142	234056	251547	يوليوز
Août	245148	367306	259089	313977	232617	249193	أغشت
Septembre	245216	349349	264368	315748	236011	244375	سبتمبر
Octobre	246749	348599	277173	304974	233234	238396	أكتوبر
Novembre	277553	415047	273611	343222	240994	230865	نوفمبر
Décembre	285498	463451	278915	351224	233952	255293	دجنبر

Source : Agence du Bank al Maghreb à Laâyoune

المصدر : فرع بنك المغرب بالعيون

**Tableau n° 3 : Les recettes de la trésorerie régionale en 2006 (en milliers de dirhams)**

الجدول رقم 3: مداخيل الخزينة الجهوية خلال سنة 2006 بألف درهم

Type de recettes	المبلغ	نوع المداخيل
<b>Les impôts déclarés</b>		
I.G.R	9537	الضريبة العامة على الدخل
T.V.A	1294	الضريبة على القيمة المضافة
I.S	1013	الضريبة على الشركات
<b>Recettes réalisées sur prix en charges</b>		
Reversement sur traitement et salaires	730	استرجاع الرواتب والأجور
Occupation temporaire du domaine public	108	الاحتلال المؤقت للملك العمومي
Amendes de contravention de prix	-	مخالفات مراقبة الأسعار
Fonds spécial routier	110	الصندوق الخاص بتعهد الطرق
Fonds de réemploi domanial	3101	صندوق إعادة توظيف أملاك الدولة
Loyers	17	الأكريية
<b>Autres recettes</b>		
Taxes à l'essien	696	الرسم على محور المحرك
Taxe judiciaire	1092	رسوم قضائية
Amende et condamnation pécuniaire	107	غرامات قضائية
<b>Total général</b>	<b>17805</b>	<b>المجموع العام</b>

Source : Trésorerie régionale à Dakhla

المصدر : الخزينة الجهوية بالداخلة

**Tableau n° 4 : Paiement des dépenses publiques dans la région en 2006 (en milliers de dirhams)**

الجدول رقم 4: أداء النفقات العمومية بالجهة خلال سنة 2006 ( بألف درهم)

Opérations de paiement	المبلغ Montant	العدد Nombre	عمليات الأداء
Espèces	124100	-	نقدا
Chèques bancaires	194184	-	شيكات بنكية
Chèques Postaux	135	-	شيكات بريدية
<b>TOTAL</b>	<b>318420</b>	<b>-</b>	<b>المجموع</b>

Source : Trésorerie régionale à Dakhla

المصدر : الخزينة الجهوية بالداخلة

**Tableau n° 5 : Les recettes et les dépenses des collectivités locales en 2006 (en milliers de dhs)**

الجدول رقم 5: مداخيل ونفقات الجماعات المحلية خلال سنة 2006 (بألف درهم)

Types des collectivités	Dépenses النفقات	Recettes المداخيل	نوع الجماعات المحلية
Région	31637	79335	الجهة
Budget Provincial	75414	102706	الميزانية الإقليمية
Communes Urbaines	57485	92681	الجماعات الحضرية
Communes Rurales	29028	41090	الجماعات القروية
<b>TOTAL</b>	<b>193564</b>	<b>315812</b>	<b>المجموع</b>

Source : Trésorerie régionale à Dakhla

المصدر : الخزينة الجهوية بالداخلة

**Tableau n° 6 : Opérations bancaires de la trésorerie régionale en 2006 (en milliers de dhs)**

الجدول رقم 6: العمليات البنكية للخزينة الجهوية خلال سنة 2006 (بألف درهم)

Opérations	Montant المبلغ	العمليات
Dépôt	47792	الودائع
Montant relatif	41487	المبالغ المسحوبة
<b>Reliquat</b>	<b>6305</b>	<b>الفرق</b>

Source : Trésorerie régionale à Dakhla

المصدر : الخزينة الجهوية بالداخلة

**Tableau n° 7 : Visa sur les dépenses publiques selon le type de budget, en 2006 (en milliers de dirhams)**

الجدول رقم 7: التأشير على النفقات العمومية حسب نوع الميزانية خلال سنة 2006 (بألف درهم)

Type de budget	Montant des dépenses visées مبلغ النفقات المؤشر عليها	نوع الميزانية
Budget Général	26829	الميزانية العامة
Comptes Spéciaux	94080	الحسابات الخصوصية
SEGMA (service géré de manière autonome)	4921	المصالح المسيرة بطريقة مستقلة
<b>TOTAL</b>	<b>125830</b>	<b>المجموع</b>

Source : Trésorerie régionale à Dakhla

المصدر : الخزينة الجهوية بالداخلة



الفصل السادس عشر  
التجارة

**Chapitre 16**  
**Commerce**

بالتجارة

التجارة

التجارة

التجارة

## Liste des tableaux

### قائمة الجداول

**Tableau n°1** : Produits alimentaires à base subventionnés importés dans la région selon le type et le mois, en 2006

الجدول رقم 1: المنتجات الغذائية المدعمة الواردة على الجهة حسب النوع والشهر خلال سنة 2006

**Tableau n°2** : Produits alimentaires à base subventionnés distribués dans la région selon le type et le mois, en 2006

الجدول رقم 2: المنتجات الغذائية المدعمة الموزعة على الجهة حسب النوع والشهر خلال سنة 2006

**Tableau n°3** : Situation du stock de produits de base subventionnés dans la région selon le type, en 2006

الجدول رقم 3: مخزون المواد الغذائية المدعمة بالجهة حسب النوع خلال سنة 2006

**Tableau n°4** : Activités d'import et d'export dans la région, en 2006

الجدول رقم 4: أنشطة الاستيراد والتصدير بالجهة خلال سنة 2006

**Tableau n°5** : Evolution des activités d'import et d'export dans la région, en 2006

الجدول رقم 5: تطور أنشطة الاستيراد و التصدير بالجهة خلال سنة 2006

Le commerce est l'ensemble des opérations de vente et d'achat de biens et de services. Il est une activité économique essentielle qui permet de satisfaire les besoins des consommateurs et de générer des richesses. Le commerce se divise en commerce de gros et commerce de détail. Le commerce de gros concerne la vente de marchandises en grandes quantités à des professionnels, tandis que le commerce de détail concerne la vente de marchandises en petites quantités à des particuliers. Le commerce joue un rôle crucial dans le développement économique d'un pays en favorisant la production, la distribution et la consommation des biens et services. Il contribue également à la création d'emplois et à l'augmentation des revenus fiscaux. Le commerce est régi par un cadre juridique qui vise à protéger les consommateurs, à garantir la concurrence loyale et à assurer la stabilité des transactions. Les professionnels du commerce doivent respecter ces règles pour maintenir la confiance et prospérer dans un environnement concurrentiel.

**Tableau n°1 : Produits alimentaires à base subventionnés importés dans la région selon le type et le mois, en 2006**

الجدول رقم 1: المنتجات الغذائية المدعمة الواردة على الجهة حسب النوع والشهر، 2006

Mois	Huile الزيت	Sucre السكر	Farine الدقيق	الشهر
Quantité en kilogrammes et en litre				الكمية بالكيلوغرام و باللتر
Janvier	100.000	141.384	315.900	يناير
Février	200.000	203.920	442.100	فبراير
Mars	100.000	125.040	377.900	مارس
Avril	25.000	173.960	404.100	أبريل
Mai	25.000	189.568	440.000	ماي
Juin	102.750	191.592	420.000	يونيو
Juillet	78.250	78.600	320.000	يوليوز
Août	124.000	146.440	400.000	غشت
Septembre	125.000	200.720	340.000	سنتنبر
Octobre	100.000	255.600	379.350	أكتوبر
Novembre	51.000	131.648	400.000	نونبر
Décembre	100.000	189.488	500.000	دجنبر
<b>TOTAL</b>	<b>1131.000</b>	<b>2027.960</b>	<b>4739.350</b>	<b>المجموع</b>

Source : Office de commercialisation et d'export à Dakhla المصدر : مكتب التسويق والتصدير بالداخلة

**Tableau n°2 : Produits alimentaires à base subventionnés distribués dans la région selon le type et le mois, en 2006**

الجدول رقم 2: المنتجات الغذائية المدعمة الموزعة على الجهة حسب النوع والشهر، 2006

Mois	Huile الزيت	Sucre السكر	Farine الدقيق	الشهر
Quantité en kilogrammes et en litre				الكمية بالكيلوغرام و باللتر
Janvier	94.140	167.058	408.000	يناير
Février	94.890	194.590	400.000	فبراير
Mars	94.410	187.770	399.000	مارس
Avril	94.890	177.120	400.000	أبريل
Mai	96.155	198.470	397.450	ماي
Juin	83.485	175.500	380.550	يونيو
Juillet	83.620	177.050	366.000	يوليوز
Août	83.235	177.516	372.000	غشت
Septembre	135.470	221.254	370.000	سنتنبر
Octobre	86.025	187.464	352.300	أكتوبر
Novembre	88.530	193.524	463.650	نونبر
Décembre	83.340	176.938	401.000	دجنبر
<b>Total</b>	<b>1118.190</b>	<b>2234.254</b>	<b>4709.950</b>	<b>المجموع</b>

Source : Office de commercialisation et d'export à Dakhla المصدر : مكتب التسويق والتصدير بالداخلة

**Tableau n° 3 : Stock de produits de base subventionnés dans la région selon le type, en 2006 (quantité en kg)**

الجدول رقم 3: مخزون المواد الغذائية المدعمة بالجهة حسب النوع، سنة 2006 (بالكيلوغرام)

Désignation	المخزون النهائي 2006-12-31 Stock final	الكمية الموزعة Qté distribué	الكمية الواردة Qté importé	المخزون الأول Stock primaire	نوع المواد الغذائية
Farine	156.050	4709.950	4739.350	126.650	الدقيق
Sucre	45.816	2234.254	2027.960	252.110	السكر
Huile	60.274	1118.190	1131.000	47.464	الزيت

Source : Office de commercialisation et d'export à Dakhla المصدر : مكتب التسويق والتصدير بالداخلة

**Tableau n°4 : Activités d'import et d'export dans la région, en 2006 (poids en Kg et valeurs en milliers de dhs)**

الجدول رقم 4: أنشطة الاستيراد والتصدير بالجهة، سنة 2006 (الوزن بالكيلوغرام والقيمة بألف درهم)

Mouvement commercial	التصدير Export	الإستيراد import	الحركة التجارية
<b>Navigation maritime عن طريق البحر</b>			
Nbre de déclarations	128	54	عدد التصريحات
Poids de bagages	1023120.000	374000.000	وزن البضائع
Valeur des bagages	153055905.79	20896979.37	قيمة البضائع
Impôts et taxes assimilés	-	694522.00	الرسوم و المكوس المحصلة
<b>Par voie aérienne عن طريق الجو</b>			
Nbre de déclarations	73	12	عدد التصريحات
Poids de bagages	10556.000	771224.75	وزن البضائع
Valeur des bagages	124208.08	8922375.09	قيمة البضائع
Impôts et taxes assimilés	-	42966.00	الرسوم و المكوس المحصلة
<b>Par voie terrestre عن طريق البر</b>			
Nbre de déclarations	1231	97	عدد التصريحات
Poids de bagages	90290973.65	14987736.44	وزن البضائع
Valeur des bagages	5014783961.54	134578752.20	قيمة البضائع
Impôts et taxes assimilés	-	2586012.00	الرسوم و المكوس المحصلة

Source : Administration des Douanes à Dakhla المصدر : الدائرة الجمركية بالداخلة

**Tableau 5 : Evolution des activités d'import et d'export dans la région (poids en Kg et valeurs en milliers de dhs) en 2006**

الجدول رقم 5: تطور أنشطة الاستيراد و التصدير بالجهة خلال سنة 2006 (الوزن بالكيلوغرام والقيمة بألف درهم)

Mouvement commercial	التصدير Export		الإستيراد Import		الحركة التجارية
	2006	2005	2006	2005	
Nbre de déclarations	1432	1593	163	123	عدد التصريحات
Poids de marchandais	1.123.966.973,65	56369459.30	389758961,19	25140717.32	وزن البضائع
Valeur de marchandais	5.167.964.075,41	886852636.57	164398106,66	32865342.31	قيمة البضائع
Impôts et taxes assimilés	معفى	معفى	3.323.500	4465325.00	الرسوم و المكوس المحصلة

Source : Administration des Douanes à Dakhla

المصدر: الدائرة الجمركية بالداخلة

**ROYAUME DU MAROC**  
**Haut Commissariat au Plan**

**A**nnuaire  
**Statistique de la Région**  
**D'Oued Eddahab-Lagouira**  
**2006**

**Direction Régionale**  
**d'Oued Eddahab-Lagouira**

**Décembre 2007**

THE HISTORY  
OF THE  
CITY OF  
NEW YORK

## **Avant – propos**

Cadre approprié pour mettre en œuvre des mesures susceptibles de relayer l'approche centralisée, de réduire les déséquilibres régionaux, de relever les défis de la mondialisation, la région est désormais destinée à devenir un levier essentiel et incontournable de gestion et de développement humain à l'échelon régional. Certes, pour bien accomplir sa mission, la région doit être dotée par des moyens et des outils nécessaires. En outre les ressources humaines et financières, l'information démographique et socio-économique, fine et détaillée s'avère indispensable.

S'inscrivant dans ce cadre, la Direction régionale du Haut Commissariat au Plan publie cet annuaire qui constitue le cinquième numéro et représente une base de données socio-économiques, indispensable à toute action d'évaluation et de planification. Ce document est le fruit d'une étroite contribution des différents services extérieurs.

La Direction régionale, en exprimant ses vifs remerciements à tous les services qui ont contribué à l'élaboration de cet annuaire, souhaite approfondir la réflexion afin d'améliorer davantage son contenu durant les prochaines années.

A signaler enfin que les données existantes dans ce document se rapportent à l'année 2006.

Le directeur régional

# CONTENTS

Introduction	1
Chapter I	10
Chapter II	25
Chapter III	40
Chapter IV	55
Chapter V	70
Chapter VI	85
Chapter VII	100
Chapter VIII	115
Chapter IX	130
Chapter X	145
Chapter XI	160
Chapter XII	175
Chapter XIII	190
Chapter XIV	205
Chapter XV	220
Chapter XVI	235
Chapter XVII	250
Chapter XVIII	265
Chapter XIX	280
Chapter XX	295
Chapter XXI	310
Chapter XXII	325
Chapter XXIII	340
Chapter XXIV	355
Chapter XXV	370
Chapter XXVI	385
Chapter XXVII	400
Chapter XXVIII	415
Chapter XXIX	430
Chapter XXX	445

**LA REGION  
EN QUELQUES  
CHIFFRES**



## TERRITOIRE ET POPULATION

Nombre de provinces	02
Nombre de communes	13
dont nombre de communes rurales	11
Nombre de cercles	04
Superficie de la région en km <sup>2</sup>	142865
Population légale (en 2004)	99367
dont : population rurale	37537
Taux d'urbanisation (en % et en 2004)	62,2
Indice synthétique de fécondité	3,4
Age moyen au premier mariage	27,7
Nombre de ménages	17176
dont ruraux	2777
Taille moyenne des ménages	4,3
dont en milieu rural	4,9

## TAUX D'ACTIVITE

	Milieu urbain	Milieu rural	Total
Masculin	58,3	84,5	64,7
Féminin	11,5	20,5	12,5
Total	36,8	68,2	42,7

## TAUX D'ANALPHABETISME (EN %)

	Milieu urbain	Milieu rural	Total
Oued Eddahab	32,9	65,6	38,6
Aousserd	51,1	35,6	42,5
Région	34,0	57,3	39,0

## AGRICULTURE

### Superficies cultivées (en hectares)

	2004-05	2005-06
Cultures fourragères	37,5	37,5
Cultures maraîchères	58	112
Fruits et légumes	42	96

### Production (en quintaux)

	2004-05	2005-06
Cultures fourragères	30000	30000
Cultures maraîchères	74000	128000
Fruits et légumes	14000	32000

**Effectif du cheptel**

	2005	2006
Bovins	300	300
Ovins	32000	40000
Caprins	25000	30000
Camelin	18000	25000

**Eau potable**

	2005	2006
Productions (en milliers de m <sup>3</sup> )	3077	2933
Ventes (en milliers de m <sup>3</sup> )	1846	1906

**TRANSPORT**

	2005	2006
Guichet routier	3369	3369
dont revêtus	785	2584
Parc auto jusqu'au 31/12/2005	79	89
dont touristiques	37	27

**Nombre de passagers**

	2005	2006
Transport aérien	19293	24609

**Télécommunications**

	2005	2006
Etablissements postaux	03	04
Les abonnés au téléphone	3417	3361

**SANTE**

	2005	2006
Médecins (public + privé)	31	74
Lits disponibles aux établissements sanitaires	53	53
Malades accusés aux établissements sanitaires	11075	11392

**CONSTRUCTION**

	2005	2006
Nombre des autorisations de construire délivrés	330	355
Valeur prévue des constructions autorisées (en milliers de dh)	98256	99134
Logements prévues leur construction	673	629
Surface des planchers (en m <sup>2</sup> )	67652	84784

## ENSEIGNEMENT

	2005	2006
Inscrits aux écoles coraniques	59	174
dont filles	25	63
Inscrits à l'enseignement préscolaire moderne	2038	2196
dont filles	959	1049
Inscrits au 1er cycle de l'enseignement fondam, (public)	9582	10196
dont filles	4562	4884
Inscrits au 2 <sup>ème</sup> cycle de l'enseignement fondam,(public)	2660	2935
dont filles	1211	1420
Inscrits à l'enseignement secondaire public	1457	1587
dont filles	680	733
Enseignants au 1er cycle de l'enseignement fondam,(public)	279	180
dont filles	102	115
Enseignants au 2 <sup>ème</sup> cycle de l'enseignement fond,(public)	140	147
dont filles	22	23
Enseignants de l'enseignement secondaire (public)	77	107
dont filles	11	11

## FORMATION PROFESSIONNELLE

	2005	2006
Effectif des élèves dans les secteurs public et privé	157	221
dont secteur public	124	173

## TOURISME

	2005	2006
Hôtels classés	02	02
Nombre de lits aux hôtels classés	217	216
Nombre de nuitées touristiques aux hôtels classés	17649	18650

## FINANCES

	2005	2006
Ressources (en milliers de dirhams)	19615	17805
Dépenses (en milliers de dirhams)	228799	318420

# Table des matières

	<b>Page</b>
<b>Chapitre 1 : Territoire et population</b> .....	01
<b>Chapitre 2 : Agriculture, Forêt et pêche</b> .....	13
<b>Chapitre 3 : Mines</b> .....	25
<b>Chapitre 4 : Energie et Eau</b> .....	31
<b>Chapitre 5 : Industrie et artisanat</b> .....	39
<b>Chapitre 6 : Construction et foncier</b> .....	45
<b>Chapitre 7 : Transport</b> .....	57
<b>Chapitre 8 : Poste et télécommunication</b> .....	67
<b>Chapitre 9 : Tourisme</b> .....	75
<b>Chapitre 10 : Enseignement et formation</b> .....	81
<b>Chapitre 11 : Santé</b> .....	105
<b>Chapitre 12 : Emploi et salaire</b> .....	123
<b>Chapitre 13 : Justice</b> .....	133
<b>Chapitre 14 : Activités culturelles et loisirs</b> .....	139
<b>Chapitre 15 : Finance</b> .....	147
<b>Chapitre 16 : Commerce</b> .....	155



**Impelmerie Benssi**

Tél: 028 69 87 82 - Fax : 028 93 03 28  
Dakhla - Maroc